

拍賣物品清單：M-14/2009

拍賣日期：二零零九年七月三十日
時間：上午十時三十分
承購人領取物品日期：不可遲於二零零九年八月七日
下午四時或其他指定時間

備註：若當日上午 8 時至 10 時 30 分期間仍然懸掛黑色暴雨警告信號或八號或更高颱風信號，拍賣會會延至下一個工作日上午 10 時 30 分舉行。

競投人須知：

拍賣條款及條件：

競投人必須遵守載於拍賣通告內的拍賣條款及條件。

查看物品：

有意競投者如欲查看拍賣物品，請先與有關的部門聯絡。各批號旁已列明聯絡人的姓名及／或電話號碼。

領取及運走物品：

承購人必須自費預備所需的運輸工具、人手及器材，從指定地點領取及運走該批承購的物品，包括車輛、船隻及舢舨等。拍賣物品的狀況與競投人看貨時一樣。

承購電器產品：

拍賣的電器產品只屬廢料，香港特別行政區政府不保證貨品仍可運作。承購人必須緊記，若他們擬將其中任何物品改裝、再用或在香港本地市場出售，必須符合《電器產品(安全)規例》所定標準。

查詢：

如有查詢，請與政府物流服務署聯絡（電話：2896 9878；傳真：2515 9447 或電郵：ssosd@gld.gov.hk）。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 2 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/694/2009)

Department : EPD(Ref.: (3) in EP 103/D1/8 (397-2008))

Location : 3/F, 1 Hoi Wan Street, Quarry Bay, Hong Kong

Contact Person : Ms. FUNG at Tel : 2516 1823

部門 : 環境保護署

地點 : 香港鯉魚涌海灣街1號華懋交易廣場3樓

聯絡人 : 馮小姐 電話 : 2516 1823

Unserviceable (不可使用)

M-101	1.	Camera, 'POLAROID', Spectra AF	相機	1	No. (件)
	2.	Camera, Spectra Pro, 'POLAROID'	相機	1	No. (件)
	3.	Camera, 'PENTAX' #Zoom ESPIO 928QD	相機	1	No. (件)
	4.	Camera, 'MINOLTA' RIVA 140 EX QD	相機	1	No. (件)

(GLD File Ref. : GR/4/703/2009)

Department : EPD(Ref.: (2) in EP 103/D1/8 (427-2008))

Location : 10/F Shatin Government Offices, Shatin.

Contact Person : Ms. CHAN, I(RN)36 at 2158 5784

部門 : 環境保護署

地點 : 沙田政府合署10樓

聯絡人 : 陳小姐, I(RN)36 電話 : 2158 5784

Unserviceable (不可使用)

M-102	1.	Camera, 'PENTAX', Zoom #280 PD	相機	5	No. (件)
	2.	Camera, Spectra Pro, 'POLAROID'	相機	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 3 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/697/2009)

Department : WSD (Ref. : (6) in S.O. 243/2009 (1))

DDC Ref. : (19) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 (For item 1-2)
 (20) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 (For item 3-4)
 (21) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 (For item 5-6)
 (22) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 (For item 7-8)
 (23) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 (For item 9-10)

Location : WSD, G/F, Room G01,
 611 King's Road, North Point, Hong Kong

Contact Person : Mr. TO at 2564 4647 or
 Miss LAU at 2880 2503

部門 : 水務署
 地點 : 香港北角英皇道611號地下G01室
 聯絡人 : 陶先生 / 電話 : 2564 4647 /
 劉小姐 2880 2503

Unserviceable (不可使用)

M-103	1.	Used Toner Cartridge C4092A (Recycled)	已用完的代用碳粉盒	6	No. (件)
	2.	Used Toner Cartridge HP C9721A (Original)	已用完的原裝碳粉盒	11	No. (件)
	3.	Used Toner Cartridge C4092A (Recycled)	已用完的代用碳粉盒	6	No. (件)
	4.	Used Toner Cartridge HP C9722A (Original)	已用完的原裝碳粉盒	11	No. (件)
	5.	Used Toner Cartridge C4092A (Recycled)	已用完的代用碳粉盒	6	No. (件)
	6.	Used Toner Cartridge HP C9723A (Original)	已用完的原裝碳粉盒	11	No. (件)
	7.	Used Toner Cartridge C3906F(A) (Recycled)	已用完的代用碳粉盒	6	No. (件)
	8.	Used Toner Cartridge HP C9720A (Original)	已用完的原裝碳粉盒	12	No. (件)
	9.	Used Toner Cartridge C3906F(A) (Recycled)	已用完的代用碳粉盒	6	No. (件)
	10.	Used Toner Cartridge HP C9730A (Original)	已用完的原裝碳粉盒	10	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 4 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/888/2009)

Department : RTHK (Ref.: (7) in L/M No. 3/09 & (7) in L/M No. 4/09
in RTHK 3/8/2002 II)

Location : 30 Broadcast Drive, Kowloon

Contact Person : Mrs. Elsa NG at tel. no. 2339 6303

部門 : 香港電台

地點 : 九龍廣播道30號

聯絡人 : 吳太 電話 : 2339 6303

Unserviceable (不可使用)

M-104	1.	Air cleaner (AA0139 AA0257)	空氣清新機	3	No.	(件)
	2.	Machine, Shredding Paper (AA0195)	碎紙機	1	No.	(件)
	3.	CCTV System (AA0154 AB0220 AB0221 AB0298 AB0417)	閉路電視系統	5	No.	(件)
	4.	Curving 1/4 “ stainless steel rectangular Table frame (satin finish) (AB0544)	彎形1/4吋不銹鋼方 通枱架(磨光)	1	No.	(件)
	5.	Fan Pedestal, 16” (AB0303)	風扇座16吋	1	No.	(件)
	6.	Fan Desk (AB0286 AB0287)	桌面風扇	2	No.	(件)
	7.	TV Set, Color, Monitor ((AB0460)	電視機彩色幕屏	1	No.	(件)
	8.	Stool, Steel (AB0056)	鋼凳	1	No.	(件)

Special Condition:

- (a) The bidders are advised to inspect the items at 30, Broadcast Drive, Kowloon before submission of bids. For inspection, please contact with Mrs. Elsa NG at tel. no. 2339 6303.
- (b) The successful bidder must remove all items at site by their own transport and manpower.
- (c) No warranty of any sort shall be provided on the functionalities or the conditions of the equipment items or on their suitability for any application. The bidders shall rely entirely on their inspection or judgement. No testing of the equipment items will be arranged by RTHK. The listed information is provided for general reference only.

特別條款:

- (a) 在拍賣會舉行之之前，競投人士可前往九龍廣播道30號檢視有關的廢棄物品。如擬檢視有關貨物，請致電與吳太(電話: 2339 6303)聯絡。
- (b) 成功競投人士必須負責拆除及提取有關所有物品，而所需費用一切由成功競投人士支付。
- (c) 拍賣的儀器物件並沒有任何功能或狀況的保證，及沒有對任何用途的適用性保證。競投人士應完全依靠自我對儀器物件的視察及判斷。香港電台不會安排儀器物件的測試。拍賣表上列出的資料祇作為一般參考用途。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 5 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/809/2009)

Department : LCSD (Ref. : (31) in LCS2/ME965/88 VII)

DDC Ref. : 0012/09

Location : Major Events Section,
2/F, Leisure and Cultural Services Headquarters,
1-3 Pai Tau Street, Sha Tin, N.T.

Contact Person : Mr. IP at 2601 8809

部門 : 康樂及文化事務署

地點 : 新界沙田排頭街1-3號康樂及文化事務署總部2樓
大型活動組

聯絡人 : 葉先生 電話 : 2601 8809

Unserviceable (不可使用)

Used Empty Toner / Inkjet Cartridge 已使用完碳粉/墨盒

M-105	1.	Fuji Xerox 106R01218	2	No.	(件)
	2.	Fuji Xerox 106R01219	1	No.	(件)
	3.	Fuji Xerox 106R01220	3	No.	(件)
	4.	Fuji Xerox 106R01221	3	No.	(件)
	5.	Fuji Xerox 106R01219	1	No.	(件)
	6.	Fuji Xerox 106R00725	24	No.	(件)
	7.	Fuji Xerox 106R00748	2	No.	(件)
	8.	Fuji Xerox CT200379	1	No.	(件)
	9.	Fuji Xerox CT200381	1	No.	(件)
	10.	Fuji Xerox CT200383	1	No.	(件)
	11.	Fuji Xerox CT200385	1	No.	(件)
	12.	Fuji Xerox CT200655	5	No.	(件)
	13.	Fuji Xerox CT200656	1	No.	(件)
	14.	Fuji Xerox CT200657	2	No.	(件)
	15.	Fuji Xerox CT200658	4	No.	(件)
	16.	Fuji Xerox CWAA0649	4	No.	(件)
	17.	HP 4092A	11	No.	(件)
	18.	HP Q2613A	3	No.	(件)
	19.	HP C8767W	1	No.	(件)
	20.	HPC9363W	1	No.	(件)
	21.	Panafax UG3313	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 6 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/875/2009)

Department : SWD (Ref. : (101) in SS/SWD 51/1/2002-1 XI)

DDC Form Ref. : (97) in SS/SWD 51/1/2002-1 Pt.11

Location : Kwun Tong District Planning and Coordinating Team,
7/F., Kowloon East Gov't Offices,
12 Lei Yue Mun Road, Kwun Tong, Kln

Contact Person : Ms. CHOW at 2775 8622 or Mrs. CHAN at 2775 2950

部門 : 社會福利署

地點 : 九龍觀塘鯉魚門道12號東九龍政府合署7字樓

聯絡人 : 周女士 / 陳太 電話 : 2775 8622 / 2775 2950

Unserviceable (不可使用)

M-106	1.	VCR 'National' NVJ18D	錄影機	1	No.	(件)
	2.	Television "Toshiba" 2806xH	電視機	1	No.	(件)

(GLD File Ref. : GR/4/778/2009)

Department : Labour Dept. (Ref. : (3) in L/M No.(17) in LD SR/3-5/1 (2009-10))

Location : DAD(GR), Labour Department, 1/F,
Harbour Building, 38 Pier Road, Central, Hong Kong

Contact Person : Mr. CHAN Tat-hang at 2852 3700

部門 : 勞工處

地點 : 香港中環統一碼頭道38號海港政府大樓1樓勞工處行政科總務分組

聯絡人 : 陳先生 電話 : 2852 3700

Unserviceable (不可使用)

M-107	1.	Used toner cartridge for LaserJet HP 2200	已使用碳粉盒	8	No.	(件)
	2.	Used toner cartridge for LaserJet HP 1200	已使用碳粉盒	5	No.	(件)
	3.	Used toner cartridge for LaserJet HP 1300	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	4.	Used toner cartridge for LaserJet HP 1320	已使用碳粉盒	7	No.	(件)
	5.	Used toner cartridge for LaserJet HP 8500	已使用碳粉盒	2	No.	(件)
	6.	Used fusing unit for LaserJet Phaser 8500	已使用伏特定影器	1	No.	(件)
	7.	Used imaging drum for LaserJet Phaser	已使用成像鼓	1	No.	(件)
	8.	Used toner cartridge for LaserJet HP 4050	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	9.	Used drum kit for LaserJet HP 4050	已使用鼓裝置	1	No.	(件)
	10.	Used fusing unit for LaserJet Phaser 7300	已使用伏特定影器	4	No.	(件)
	11.	Used toner cartridge for LaserJet Phaser 7300	已使用碳粉盒	40	No.	(件)
	12.	Used imaging unit for LaserJet Phaser 7300	已使用成像單位	22	No.	(件)
	13.	Used transfer unit for LaserJet Phaser 7300	已使用輸送裝置	1	No.	(件)
	14.	Used toner cartridge for LaserJet HP 2015D	已使用碳粉盒	5	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 7 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/821/2009)

Department : LCSD (Ref. : (99) in LCSD 1/M 055/97 II)

Location : Room 326, 3/F, Hong Kong Heritage Museum,
1 Man Lam Road, Sha Tin, N.T.

Contact Person : Mr. CHAN Tak-ming at 2180 8212

部門 : 康樂及文化事務署

地點 : 新界沙田文林路1號香港文化博物館3樓326室

聯絡人 : 陳德明先生 電話 : 2180 8212

Unserviceable (不可使用)

Used Empty Toner Cartridge - 已使用完碳粉盒

M-108	1.	HPC4191A	1	No. (件)
	2.	HPC4096A	3	No. (件)
	3.	HPC4092A	27	No. (件)
	4.	Xerox Phaser 7700 Print cartridge	3	No. (件)
	5.	Xerox Phaser 7700 Waste cartridge	5	No. (件)
	6.	Xerox Phaser 7700 Magenta cartridge	3	No. (件)
	7.	Xerox Phaser 7700 Yellow cartridge	3	No. (件)
	8.	Xerox Phaser 7700 Cyan cartridge	3	No. (件)
	9.	Xerox Phaser 7700 Black cartridge	3	No. (件)
	10.	Xerox Phaser 7700 Fuser cartridge	1	No. (件)
	11.	HP Q2613A	1	No. (件)
	12.	HPQ5950A	2	No. (件)
	13.	HPQ5951A	2	No. (件)
	14.	HPQ5952A	2	No. (件)
	15.	HPQ5953A	2	No. (件)
	16.	UG3313	2	No. (件)
	17.	HP C8543X	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 8 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/796/2009)

Department : EMSD(TF) (Ref. : EMS/W/556)

Location : VEH/HK Depot, 98 Caroline Hill Road,
Causeway Bay, Hong Kong.

Contact Person : Mr. K.L. LEE at 3113 0407

部門 : 機電工程署

地點 : 香港銅鑼灣加路連山道98號

聯絡人 : 李先生 電話 : 3113 0407

Unserviceable & Incomplete (不可使用及不完整)

M-109	1.	Engine Assy Gear Box 'Mazda' F315259	引擎及波箱	1	No. (件)
	2.	Engine Assy Gear Box 'Ford' F315260	引擎及波箱	1	No. (件)
	3.	Engine Assy Gear Box 'Ford' F315261	引擎及波箱	1	No. (件)
	4.	Engine Assy Gear Box 'Mazda' F315262	引擎及波箱	1	No. (件)
	5.	Engine Assy Gear Box 'Ford' F315263	引擎及波箱	1	No. (件)
	6.	Engine Assy Gear Box 'Benz' F315264	引擎及波箱	1	No. (件)
	7.	Engine Assy 'Mazda' F296131	引擎	1	No. (件)
	8.	Engine Assy 'Mazda' F296132	引擎	1	No. (件)
	9.	Engine Assy 'M/C Honda 250' F296133	引擎	1	No. (件)
	10.	Engine Assy 'M/C BMW 850' F296134	引擎	1	No. (件)
	11.	Engine Assy 'M/C Honda 250' F296135	引擎	1	No. (件)
	12.	Engine Assy 'M/C Honda 250' F296136	引擎	1	No. (件)
	13.	Engine Assy 'M/C Honda 250' F296137	引擎	1	No. (件)
	14.	Engine Assy 'Hyundai' F296138	引擎	1	No. (件)
	15.	Engine Assy 'Hyundai' F296139	引擎	1	No. (件)
	16.	Engine Assy 'Mazda' F296140	引擎	1	No. (件)
	17.	Engine Assy 'Mazda' F296141	引擎	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 9 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<u>(GLD File Ref. : GR/4/889/2009)</u> Department : WSD (Ref. : (12) in S.O. 243/2009 (1)) DDC Ref. : (37) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 Location : Tsui Lam Fresh Water Pumping Station, Tsui Lam Road, Tseung Kwan O Contact Person : Mr. TAM at 6252 0120 or Mr. CHEUNG at 9819 9512			
部門 : 水務署 地點 : 將軍澳翠林路翠林食水抽水站 聯絡人 : 譚先生 / 張先生 電話 : 6252 0120 / 9819 9512			
<u>Unserviceable (不可使用)</u>			
M-110	1.	500mm non-return valve (Tsui Lam No.2 pump)	500mm止回閥 1 No. (件)
	2.	Damaged aluminium ladder	損壞鋁梯 3 No. (件)
	3.	Damaged electric fan	損壞電風扇 1 No. (件)
<u>(GLD File Ref. : GR/4/889/2009)</u> Department : WSD (Ref. : (12) in S.O. 243/2009 (1)) DDC Ref. : (43) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 Location : Sai Ying Pun Fresh Water Pumping Station Contact Person : Mr. NG at 2856 8119 or Mr. LAW at 2880 2527			
部門 : 水務署 地點 : 西營盤食水抽水站 聯絡人 : 吳先生 / 羅先生 電話 : 2856 8119 / 2880 2527			
<u>Unserviceable (不可使用)</u>			
M-111	1.	Scrap Metal	廢鐵料 450 Kg (公斤)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 10 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<p><u>(GLD File Ref. : GR/4/889/2009)</u> Department : WSD (Ref. : (12) in S.O. 243/2009 (1)) DDC Ref. : (33) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 Location : Kei Ling Ha Lowland R/W Pumping Station, Kei Ling Ha, Sai Kung, N.T. Contact Person : Mr. TAM Sui-cheong at 6252 0120 or Mr. CHEUNG Yuen-kwong at 9819 9512</p>			
<p>部門 : 水務署 地點 : 九龍西貢企嶺下水務署企嶺下泵房 聯絡人 : 譚先生 / 張先生 電話 : 6252 0120 / 9819 9512</p>			
<p><u>Unserviceable (不可使用)</u></p>			
M-112	1.	Electrical valve actuator, model 14A 閥門馬達	4 No. (件)
	2.	Electrical valve actuator, type 'A' 閥門馬達	4 No. (件)
<p><u>(GLD File Ref. : GR/4/889/2009)</u> Department : WSD (Ref. : (12) in S.O. 243/2009 (1)) DDC Ref. : (50) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 Location : Tai Tam Raw Water Pumping Station Contact Person : Mr. NG at 2856 8119 or Mr. LAW at 2880 2527</p>			
<p>部門 : 水務署 地點 : 大潭督原水抽水站 聯絡人 : 吳先生 / 羅先生 電話 : 2856 8119 / 2880 2527</p>			
<p><u>Unserviceable (不可使用)</u></p>			
M-113	1.	Scrap Metal 廢鐵料	3450 Kg (公斤)
	2.	Surge Vessel 緩充缸	1 No. (件)
<p><u>(GLD File Ref. : GR/4/889/2009)</u> Department : WSD (Ref. : (12) in S.O. 243/2009 (1)) DDC Ref. : (46) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8 Location : Wan Chai Salt Water Pumping Station Contact Person : Mr. NG at 2856 8119 or Mr. LAW at 2880 2527</p>			
<p>部門 : 水務署 地點 : 灣仔海水抽水站 聯絡人 : 吳先生 / 羅先生 電話 : 2856 8119 / 2880 2527</p>			
<p><u>Unserviceable (不可使用)</u></p>			
M-114	1.	Scrap Metal 廢鐵料	250 Kg (公斤)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 11 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/889/2009)

Department : WSD (Ref. : (12) in S.O. 243/2009 (1))

DDC Ref. : (55) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8

Location : WSD, 5/F, Supplies Office, 11 Tai Yip Lane,
Kowloon Bay, Kowloon.

Contact Person : Mr. CHENG or Mr. IP at 2152 5525

部門 : 水務署

地點 : 九龍灣大業里11號5樓

聯絡人 : 鄭先生 / 葉先生 電話 : 2152 5525

Unserviceable (不可使用)

M-115	1.	Unserviceable Water Meters (Size: 15mm)	不可使用水錶	12,000 No. (件)
-------	----	---	--------	----------------

Special Conditions :

- (a) The bidders are advised to make a prior registration with Mr. CHENG or Mr. IP at telephone number 2152 5525 to arrange for inspecting the goods. Inspection can only be made at 9:00 a.m. – 11:00 a.m. before two days of public auction or 2:00 p.m. – 4:00 p.m. before one day of public auction at the above location.
- (b) All unserviceable water meters sold shall be fully dismantled. They must not be re-used or re-deployed for other purposes in Hong Kong. Re-conditioning or renovating the said meters in Hong Kong or other countries is prohibited.

特別條款：

- (a) 奉勸所有競投大仕，如欲查看拍賣物品，請致電2152 5525與鄭先生或葉先生預先登記；各查看貨物者只可於拍賣日前兩天，上午9時至11時 或 拍賣日前一天，下午2時至4時在上述地點看貨。
- (b) 所有已使用水錶祇可供拆散作廢料用途。買家不可將有關水錶在香港翻用或作其他用途，亦禁止將該等水錶在香港或其他國家進行修理或改裝。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 12 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/889/2009)

Department : WSD (Ref. : (12) in S.O. 243/2009 (1))

DDC Ref. : (56) in WSD/SUP 3-5/2/1 Pt. 8

Location : 10/F, WSD Kowloon West Regional Office,
2 Lai Hong Street, Cheung Sha Wan, Kowloon.

Contact Person : Ms. NG at 2360 6276 or Mr. LAW at 2360 6274

部門 : 水務署

地點 : 九龍長沙灣荔康街2號10樓

聯絡人 : 吳小姐 / 羅先生 電話 : 2360 6276 / 2360 6274

Unserviceable (不可使用)

M-116	1.	Unserviceable Water Meters (Size: 15mm) Commodity Code: 0000-2004E	不可使用水錶	12,000 No. (件)
-------	----	---	--------	----------------

Special Conditions :

- (a) The bidders are advised to make a prior registration with Ms. NG at telephone number 2360 6276 or Mr. LAW at telephone number 2360 6274 to arrange for inspecting the goods. Inspection can only be made at 9:00 a.m. – 11:00 a.m. before two days of public auction or 9:00 a.m. – 11:00 a.m before one day of public auction at the above location.
- (b) All unserviceable water meters sold shall be fully dismantled. They must not be re-used or re-deployed for other purposes in Hong Kong. Re-conditioning or renovating the said meters in Hong Kong or other countries is prohibited.

特別條款 :

- (a) 奉勸所有競投大仕，如欲查看拍賣物品，請致電2360 6276與吳小姐或2360 6274與羅先生預先登記；各查看貨物者只可於拍賣日前兩天，上午9時至11時或拍賣日前一天，上午9時至11時在上述地點看貨。
- (b) 所有已使用水錶祇可供拆散作廢料用途。買家不可將有關水錶在香港翻用或作其他用途，亦禁止將該等水錶在香港或其他國家進行修理或改裝。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 13 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/876/2009)

Department : LCSD (Ref. : 0974/08)
Location : Sheung Shui Swimming Pool
Contact Person : Ms. PANG at 2679 4844

部門 : 康樂及文化事務署
地點 : 上水游泳池
聯絡人 : 彭惠卿女士 電話 : 2679 4844

Unserviceable (不可使用)

M-117	1.	Refrigerator	雪櫃	1	No.	(件)
	2.	Microwave Oven	微波爐	1	No.	(件)
	3.	Battery Charger 1-unit	對講機充電座	1	No.	(件)
	4.	Battery Charger 5-unit	對講機充電座	2	No.	(件)

(GLD File Ref. : GR/4/917/2009)

Department : LCSD (Ref. : () in LCS APO 14/1 IV)
DDC Ref. : 0015/09
Location : Art Promotion Office,
Hong Kong Visual Arts Centre,
7A Kennedy Road, Central, Hong Kong
Contact Person : Ms. Agnes AU at 3101 2777

部門 : 康樂及文化事務署
地點 : 香港堅尼地道7號A香港視覺藝術中心
藝術推廣辦事處
聯絡人 : 區女士 電話 : 3101 2777

Unserviceable (不可使用)

Used Empty Toner Cartridge - 已用完打印機墨盒

M-118	1.	Used Empty Toner for Laser Jet Printer HP 1100		19	No.	(件)
	2.	Used Empty Toner for Laser Jet Printer Xerox Phaser 3116		3	No.	(件)
	3.	Used Empty Toner for Printer HP Laser Jet 5		4	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 14 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/922/2009)

Department : RTHK (Ref.: (5) in L/M No. 11/09 to RTHK 3/8/2002 II)

Location : 30 Broadcast Drive, Kowloon.

Contact Person : Miss Jaime NG at tel. no. 2339 6483

部門 : 香港電台

地點 : 九龍廣播道30號

聯絡人 : 吳小姐 電話 : 2339 6483

Unserviceable (不可使用)

M-119	1.	Container 20' (AG0096) 貨櫃	1 No. (個)
-------	----	---------------------------	-----------

Special Condition:

- (a) The bidders are advised to inspect the disposed container at 30, Broadcast Drive, Kowloon, before submission of bids. For inspection, please contact with Miss Jaime NG on tel. no. 2339 6483.
- (b) The successful bidder must remove the disposed item at site by their own transport and manpower.
- (c) No warranty of any sort shall be provided on the functionalities or the conditions of the container or on the suitability for any application. The bidders shall rely entirely on their inspection or judgement. No testing of the item will be arranged. The listed information is provided for general reference only.

特別條款:

- (a) 在拍賣會舉行之之前，競投人仕可前往九龍廣播道 30 號檢視有關的廢棄貨物。如擬檢視有關貨物，請致電與吳小姐(電話: 2339 6483)聯絡。
- (b) 成功競投人仕必須負責拆除及提取有關所有物品，而所需費用一切由成功競投人仕支付。
- (c) 拍賣的物件並沒有任何功能或狀況的保證，及沒有對任何用途的適用性保證。競投人仕應完全依靠自我對物件的視察及判斷。對物件的測試不會被安排。拍賣表上列出的資料祇作為一般參考用途。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 15 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/923/2009)

Department : RTHK (Ref.: (5) in L/M No. 15/09 to RTHK 3/8/2002 II)

Location : 30 Broadcast Drive, Kowloon.

Contact Person : Mr. Wilson CHOW at tel. no. 2339 6576

部門 : 香港電台

地點 : 九龍廣播道30號

聯絡人 : 周先生 電話 : 2339 6576

Unserviceable (不可使用)

M-120	1.	Used Private Car Registration Mark: GD8891 Engine No. : F2-775067 Chassis No.: JMZ-GV12H2-01316206 Make: MAZDA Model: 626 2.2 S/W 'M' Body Type: Station Waggon Color: White Cylinder Capacity (Petrol): 2184 c.c. Country of Origin: Japan Year of Manufacture: 1994	舊私家車 車身底盤號碼	1	No. (輛)
-------	----	---	------------------------	---	---------

Special Conditions :

1. The bidders are advised to inspect the vehicle before submission of bids.
2. The successful bidder must remove the vehicle at site by their own transport and manpower.
3. No warranty of any sort shall be provided on the functionalities or the conditions of the vehicle or on their suitability for any application. The bidders shall rely entirely on their inspection or judgement. No testing of the vehicle will be arranged by RTHK. The listed information is provided for general reference only.

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 16 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-120 (Cont'd)	4.	Motor vehicles are sold as they are and with no warranty that they comply in any respects with the provisions of any enactment relating to the construction and use of vehicles. The successful bidder acknowledges that all the vehicles shown and identified by "M" in the Lot No. of the Auction List are confiscated vehicles and these vehicles sold by auction may not be registered or licensed for use in Hong Kong under the Road Traffic (Registration and Licensing of Vehicles) Regulations, Chapter 374 unless the vehicles conform to the emission requirements for newly registered vehicles as stipulated in the Air Pollution Control (Vehicle Design Standards)(Emission) Regulations and Noise Control (Motor Vehicles) Regulation and are repaired, type approved, as required and certified to be roadworthy by the Transport Department at the successful bidder's expense and in such case unless otherwise specified in the auction list, the successful bidder shall pay the necessary first registration tax, which is to be determined by the Transport Department. For the bidder's information, the first registration tax is calculated as "C.I.F. value x (1 - depreciation rate) x taxable rate" and is subject to revision.	
	5.	Registration numbers of the vehicles are for identification purposes only and will not be transferred to the successful bidder.	
	6.	Nothing shall be removed from the vehicles by the successful bidder whilst the vehicle remains at the Location.	
	7.	Motor vehicles are sold with no warranty that they comply in any respects with the provisions of any enactment relating to the construction and use of vehicles. The successful bidder acknowledges that all the vehicles shown and identified by "M" in the Lot No. of the Auction List are confiscated vehicles and these vehicles may be registered and licensed provided the successful bidder is able to satisfy the Commissioner for Transport's requirements for such registration and licensing, including that all particulars shown on the vehicle should not have been tampered with and that the vehicle in question can pass the required inspection conducted by a Transport Department Vehicle Examination Centre. No warranty is given that the Commissioner for Transport's approval will be given. The successful bidder is required to register the vehicle in his name to effect the change in ownership or to report destruction of the vehicle together with the necessary documents to the Transport Department in accordance with the Road Traffic (Registration & Licensing of Vehicles) Regulations Chapter 374.	
	8.	Registration numbers of the vehicles are for identification purposes only and may only be transferred to the successful bidder upon the transfer of ownership and the approval of the Commissioner for Transport as specified in Condition 4 above.	

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 17 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

特別條款：

M-120
(Cont'd)

1. 在拍賣會舉行之之前，競投人士可前往上列地點檢視有關的廢棄汽車。
2. 成功競投人士必須負責拆除及提取有關所有物品，而所需費用一切由成功競投人士支付。
3. 拍賣的汽車並沒有任何功能或狀況的保證，及沒有對任何用途的適用性保證。競投人士應完全依靠自我對物件的視察及判斷。香港電台不會安排儀器物件的測試。拍賣表上列出的資料祇作為一般參考用途。
4. 車輛是以其現有情況出售，政府不保證拍賣車輛在各方面俱符合每一項有關車輛構造及使用的法例規定。承購人知道所有開列於拍賣物品清單內而貨號有"M"記號的車輛乃屬於政府或受資助的公共機構的退役車輛，而根據《道路交通(車輛登記及領牌)規例》(香港法例第374章)的規定，該等以拍賣方式出售的車輛將不獲登記或發牌在本港道路上行駛，除非有關車輛符合《空氣污染管制(車輛設計標準)(廢氣)規例》和《噪音管制(汽車)規例》分別對新登記車輛有關廢氣排放的規定，並已由承購人自費進行修理及車輛類型審核，經運輸署證明符合規格及適宜在道路上行駛。在該等情況下，除非拍賣物品清單另有訂明，否則，承購人必須繳交由運輸署所定出的車輛首次登記稅，有關稅項是以其“到岸價 × (1-折舊率) × 稅率”計算，並會隨時作出修訂。
5. 車輛登記號碼僅為辨認用途，將不轉讓與承購人。
6. 當車輛停泊於指定地點期間，承購人不得移去車輛的任何部分。
7. 政府不保證拍賣車輛在各方面俱符合每一項有關車輛構造及使用的法例規定。承購人知道所有開列於拍賣物品清單之內而貨號有"M"記號者乃充公車輛，而該等車輛如能符合運輸署署長規定的登記或領牌條件，可進行登記或領牌。該等條件包括車輛所示一切資料不得竄改，而有關車輛必須能通過運輸署驗車中心所進行的檢驗。至於運輸署署長是否會給予有關批准，政府則不能作出保證。承購人須根據《道路交通(車輛登記及領牌)規例》(香港法例第374章)的規定，向運輸署提交所需文件，以個人名義辦理車輛登記，完成過戶手續，或據情向其報告車輛已受損毀。
8. 車輛的登記號碼僅為辨認用途，此登記號碼只可根據上文第4條的規定，在經運輸署署長批准及辦理車輛過戶手續後，才得轉讓與承購人。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 18 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/927/2009)

Department : Labour Dept.
(Ref. : (3) in L/M No.(26) in LD SR/3-5/1 (2009-10))
Location : WCPD, Labour Department,
Room 520, 5/F, Mongkok Government Offices,
30 Luen Wan Street, Mong Kok
Contact Person : Ms. Yvonne KWOK at 2121 8690 or
Miss Anna LO at 2121 0874

部門 : 勞工處
地點 : 香港旺角聯運街30號旺角政府合署5樓520室
勞工處勞資協商促進科
聯絡人 : 郭小姐 / 盧小姐 電話 : 2121 8690 / 2121 0874

Unserviceable (不可使用)

M-121	1. Empty toner cartridge for Laserjet Printer HP 1200	已使用碳粉盒	10	No. (件)
	2. Empty toner cartridge for Laserjet Printer HP 1300	已使用碳粉盒	2	No. (件)
	3. Empty toner cartridge for Laserjet Printer HP 1320	已使用碳粉盒	2	No. (件)
	4. Empty toner cartridge for Laserjet Printer HP 3800	已使用碳粉盒	1	No. (件)

(GLD File Ref. : GR/4/931/2009)

Department : FSD (Ref. (32) in FS/SS 4/4 Pt.11)
Location : Mong Kok Fire Station,
181 Tong Mi Road, Mong Kok, Kowloon
Contact Person : Duty officer at 2396 6409

部門 : 消防處
地點 : 九龍旺角塘尾道181號
旺角消防局
聯絡人 : 值日官 電話 : 2396 6409

Unserviceable (不可使用)

M-122	1. Chair, Portable, Stackable, Polypropylene	壞膠疊椅	22	Nos. (件)
-------	--	------	----	----------

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 19 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/928/2009)

Department : FSD (Ref. : (16) in DDC(3B)B Pt.2)

Location : Castle Peak Bay Fire Station,
Tuen Yee Road, Tuen Mun

Contact Person : Ms. Michelle LI at 2737 7112 / 2733 7687

部門 : 消防處

地點 : 屯門屯義路青山灣消防局

聯絡人 : 李小姐 電話 : 2737 7112 / 2733 7687

Unserviceable Fire Appliances (破舊損壞消防車)

M-123	1. Light Rescue Unit– Fleet No. F0127 Make & Model: Mercedes Benz 310 Engine No. : 102945 10 024251 Chassis No. : WDB602067 – 2P-421971	1 No. (輛)
-------	--	-----------

Special Conditions :

1. Motor vehicles are sold as they are and with no warranty that they comply in any respects with the provisions of any enactment relating to the construction and use of vehicles. The successful bidder acknowledges that all the vehicles shown and identified by “M” in the Lot No. of the Auction List are confiscated vehicles and these vehicles sold by auction may not be registered or licensed for use in Hong Kong under the Road Traffic (Registration and Licensing of Vehicles) Regulations, Chapter 374 unless the vehicles conform to the emission requirements for newly registered vehicles as stipulated in the Air Pollution Control (Vehicle Design Standards)(Emission) Regulations and Noise Control (Motor Vehicles) Regulation and are repaired, type approved, as required and certified to be roadworthy by the Transport Department at the successful bidder’s expense and in such case unless otherwise specified in the auction list, the successful bidder shall pay the necessary first registration tax, which is to be determined by the Transport Department. For the bidder’s information, the first registration tax is calculated as “C.I.F. value x (1 - depreciation rate) x taxable rate” and is subject to revision.
2. Registration numbers of the vehicles are for identification purposes only and will not be transferred to the successful bidder.
3. Nothing shall be removed from the vehicles by the successful bidder whilst the vehicle remains at the Location.

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 20 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-123 (Cont'd)	4.	Motor vehicles are sold with no warranty that they comply in any respects with the provisions of any enactment relating to the construction and use of vehicles. The successful bidder acknowledges that all the vehicles shown and identified by "M" in the Lot No. of the Auction List are confiscated vehicles and these vehicles may be registered and licensed provided the successful bidder is able to satisfy the Commissioner for Transport's requirements for such registration and licensing, including that all particulars shown on the vehicle should not have been tampered with and that the vehicle in question can pass the required inspection conducted by a Transport Department Vehicle Examination Centre. No warranty is given that the Commissioner for Transport's approval will be given. The successful bidder is required to register the vehicle in his name to effect the change in ownership or to report destruction of the vehicle together with the necessary documents to the Transport Department in accordance with the Road Traffic (Registration & Licensing of Vehicles) Regulations Chapter 374.	
	5.	Registration numbers of the vehicles are for identification purposes only and may only be transferred to the successful bidder upon the transfer of ownership and the approval of the Commissioner for Transport as specified in Condition 4 above.	

特別條款：

1. 車輛是以其現有情況出售，政府不保證拍賣車輛在各方面俱符合每一項有關車輛構造及使用的法例規定。承購人知道所有開列於拍賣物品清單內而貨號有 "M" 記號的車輛乃屬於政府或受資助的公共機構的退役車輛，而根據《道路交通(車輛登記及領牌)規例》(香港法例第374章)的規定，該等以拍賣方式出售的車輛將不獲登記或發牌在本港道路上行駛，除非有關車輛符合《空氣污染管制(車輛設計標準)(廢氣)規例》和《噪音管制(汽車)規例》分別對新登記車輛有關廢氣排放的規定，並已由承購人自費進行修理及車輛類型審核，經運輸署證明符合規格及適宜在道路上行駛。在該等情況下，除非拍賣物品清單另有訂明，否則，承購人必須繳交由運輸署所定出的車輛首次登記稅，有關稅項是以其“到岸價 × (1-折舊率) × 稅率”計算，並會隨時作出修訂。
2. 車輛登記號碼僅為辨認用途，將不轉讓與承購人。
3. 當車輛停泊於指定地點期間，承購人不得移去車輛的任何部分。
4. 政府不保證拍賣車輛在各方面俱符合每一項有關車輛構造及使用的法例規定。承購人知道所有開列於拍賣物品清單之內而貨號有 "M" 記號者乃充公車輛，而該等車輛如能符合運輸署署長規定的登記或領牌條件，可進行登記或領牌。該等條件包括車輛所示一切資料不得竄改，而有關車輛必須能通過運輸署驗車中心所進行的檢驗。至於運輸署署長是否會給予有關批准，政府則不能作出保證。承購人須根據《道路交通(車輛登記及領牌)規例》(香港法例第374章)的規定，向運輸署提交所需文件，以個人名義辦理車輛登記，完成過戶手續，或據情向其報告車輛已受損毀。
5. 車輛的登記號碼僅為辨認用途，此登記號碼只可根據上文第4條的規定，在經運輸署署長批准及辦理車輛過戶手續後，才得轉讓與承購人。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 21 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/935/2009)

Department : LCSD (Ref. : 0153/09)

Location : Victoria Park,
Hing Fat Street, Causeway Bay, Hong Kong

Contact Person : Ms. Betty CHAN at 2895 2140

部門 : 康樂及文化事務署

地點 : 香港銅鑼灣興發街維多利亞公園

聯絡人 : 陳小姐 電話 : 2895 2140

Unserviceable (不可使用)

M-124	1.	Camera Digital (Casio Ex-Z30)	數碼相機	2	No.	(件)
	2.	Digital Camera (Pentax Optio S4)	數碼相機	1	No.	(件)
	3.	Camera Digital (Casio Ex-Z50)	數碼相機	1	No.	(件)
	4.	4 Seater Electric Par Car with Accessories (FT2-40 Taylor – Dunn, ATR 1050, 1051)	電動高爾夫球車	2	No.	(件)
	5.	Golf Car Electric (FT12-40 Taylor-Dunn, ATR1087)	電動高爾夫球車	1	No.	(件)

(GLD File Ref.: GR/4/938/2009)

Department : CEDD (Ref.: (2) in DDC- 4a/2009 (U))

Location : NTE, Rm. 1213 Chinachem Golden Plaza,
77 Mody Road, Tsim Sha Tsui East, Kowloon.

Contact Person : Mr. TAM at Tel No. 2301 1388

部門 : 土木工程拓展署

地點 : 九龍尖沙咀東部麼地道77號華懋廣場1213室

聯絡人 : 譚先生 電話 : 2301 1388

Unserviceable (不可使用)

M-125	1.	Used recycled empty toner cartridges HP 92298A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	2.	Used recycled empty toner cartridges HP C4092A	空碳粉盒	4	No.	(個)
	3.	Used empty toner cartridges HP C4182X	空碳粉盒	1	No.	(個)
	4.	Used empty toner cartridges HP Q5949A	空碳粉盒	4	No.	(個)
	5.	Used empty toner cartridges HP C4150A	空碳粉盒	1	Nos.	(個)
	6.	Used empty toner cartridges HP C8550A	空碳粉盒	2	No.	(個)
	7.	Used empty toner cartridges T260-Magenta	空碳粉盒	3	Nos.	(個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 22 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/938/2009)

Department : CEDD (Ref.: (2) in DDC- 5a/2009 (U))

Location : NTW, 25/F Tsuen Wan Government Offices,
38 Sai Lau Kok Road, Tsuen Wan

Contact Person : Mr.YAN Tel No. 2417 6363

部門 : 土木工程拓展署

地點 : 荃灣西樓角路38號荃灣政府合署25樓

聯絡人 : 甄先生 電話 : 2417 6363

Unserviceable (不可使用)

M-126	1.	Used empty toner cartridges UG3313	空碳粉盒	8	No.	(件)
	2.	Used empty toner cartridges UG3402	空碳粉盒	1	No.	(件)
	3.	Used empty toner cartridges C4149A	空碳粉盒	3	No.	(件)
	4.	Used empty toner cartridges C4150A	空碳粉盒	1	No.	(件)
	5.	Used empty toner cartridges C4151A	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	6.	Used empty toner cartridges C4152A	空碳粉盒	2	No.	(件)
	7.	Used empty toner cartridges C4153A	空碳粉盒	3	Nos.	(件)
	8.	Used empty toner cartridges C3906F	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	9.	Used empty toner cartridges C4092A	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	10.	Used empty toner cartridges C4127X	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	11.	Used empty toner cartridges C7115A	空碳粉盒	5	Nos.	(件)
	12.	Used empty toner cartridges C8550A	空碳粉盒	3	Nos.	(件)
	13.	Used empty toner cartridges C8551A	空碳粉盒	2	Nos.	(件)
	14.	Used empty toner cartridges C8552A	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	15.	Used empty toner cartridges C8553A	空碳粉盒	2	Nos.	(件)
	16.	Used empty toner cartridges C8560A	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	17.	Used empty toner cartridges C8561A	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	18.	Used empty toner cartridges C8562A	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	19.	Used empty toner cartridges C9228A	空碳粉盒	1	Nos.	(件)
	20.	Used empty toner cartridges Q5949A	空碳粉盒	21	Nos.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 23 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/938/2009)

Department : CEDD (Ref.: (2) in DDC- 6a/2009 (U))

Location : Planning Division, 11/F Civil Engineering &
Development Building, 101 Princess Margaret
Road, Homantin, Kowloon.

Contact Person : Mr. Y. K. LAI Tel No. 2762 5393

部門 : 土木工程拓展署

地點 : 九龍何文田土木工程拓展署大樓11樓

聯絡人 : 黎先生 電話 : 2762 5393

Unserviceable (不可使用)

M-127	1.	Used empty toner cartridges C8061X	空碳粉盒	3	Nos.	(個)
	2.	Used empty toner cartridges C8550A	空碳粉盒	2	Nos.	(個)
	3.	Used empty toner cartridges C8551A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	4.	Used empty toner cartridges C8552A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	5.	Used empty toner cartridges C8553A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	6.	Used empty toner cartridges Q5942A	空碳粉盒	3	Nos.	(個)
	7.	Used empty toner cartridges Q5949A	空碳粉盒	15	Nos.	(個)
	8.	Used recycle empty toner cartridges Q5949A	空碳粉盒	2	Nos.	(個)
	9.	Used HP Imaging drum – C8560A	空粉盒	2	Nos.	(個)
	10.	Used HP Imaging drum – C8561A	空粉盒	2	Nos.	(個)
	11.	Used HP Imaging drum – C8562A	空粉盒	2	Nos.	(個)
	12.	Used HP Imaging drum – C8563A	空粉盒	2	Nos.	(個)
	13.	Used HP Transfer reiniger – C8554A	配件	2	Nos.	(個)
	14.	Used HP Image fuser kit – C8556A	配件	1	No.	(個)

Special Conditions

Prior to collection, the successful bidder is required to contact the representative of Civil Engineering & Development Department for arrangement.

特別條款

取貨前,承購人必須先聯絡有關土木工程拓展署代表安排提貨事宜。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 24 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/945/2009)

Department : RTHK (Ref.: (9) in L/M No. 38/08 in RTHK 3/8/2002 II)

Location : 30 Broadcast Drive, Kowloon.

Contact Person : Mr. LAM at tel. no. 2339 6445

部門 : 香港電台

地點 : 九龍廣播道30號

聯絡人 : 林先生

電話 : 2339 6445

Unserviceable (不可使用)

M-128	1.	Compact Disc Recorder AFO347	數碼光碟燒錄機	1	No. (個)
	2.	VHS Video Recorder ARE07	錄影機	1	No. (個)
	3.	CCTV Camera VAO130	閉路電視攝影機	1	No. (個)
	4.	Video Cassette for CCTV System VKO270	閉路電視錄影機	1	No. (個)
	5.	Compact Disc Player ACO03 AFO095 AFO096 ACO06 AFO152 AFO154 AFO155 AFO157	數碼光碟播放機	8	No. (個)
	6.	SONY MD Deck ARE08x2 ABO780 ABO781	迷你光碟播放機	4	No. (個)
	7.	TECHNICS Turntable ATU01	黑膠唱片播放機	1	No. (個)
	8.	Twin Cassette Deck ABO491 ABO492	雙卡式錄播機	2	No. (個)

Special Condition:

- (a) The bidders are advised to inspect the disposed items at 30, Broadcast Drive, Kowloon. before submission of bids. For inspection, please contact with Mr. LAM on tel. no. 2339 6445.
- (b) The successful bidder must remove the disposed items at site by their own transport and manpower.
- (c) No warranty of any sort shall be provided on the functionalities or the conditions of the items or on the suitability for any application. The bidders shall rely entirely on their inspection or judgement. No testing of the items will be arranged. The listed information is provided for general reference only.

特別條款:

- (a) 在拍賣會舉行之之前，競投人仕可前往九龍廣播道 30 號檢視有關的廢棄貨物。如擬檢視有關貨物，請致電與 林先生(電話: 2339 6445)聯絡。
- (b) 成功競投人仕必須負責拆除及提取有關所有物品，而所需費用一切由成功競投人仕支付。
- (c) 拍賣的物件並沒有任何功能或狀況的保證，及沒有對任何用途的適用性保證。競投人仕應完全依靠自我對物件的視察及判斷。對物件的測試不會被安排。拍賣表上列出的資料祇作為一般參考用途。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 25 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/988/2009)

Department : Housing (Ref. : (12) in L/M(58) to HD(FIB)/S/DISP/04 XVII)
Location : PSM/S(KWH2) – Lei Tung Estate
Ref. : HD 778 – HD(EM)KWH(P2) 2/8/1 d.d. 5.6.2009
Contact Person : Ms. KWONG Mei-fan at 2760 3342 or
Ms. Sandra LO at 2760 3222

部門 : 房屋署
地點 : 貨物存放於利東邨
聯絡人 : 鄭小姐或盧小姐 電話 : 2760 3342/2760 3222

(Unserviceable – 不可使用)

M-129	1.	Recorder Time Electric	打咭鐘	1	No.	(部)
	2.	Camera Instant “Polaroid”	即影即有相機	1	No.	(部)
	3.	Submersible Pump Water Portable	潛水泵	1	No.	(部)
	4.	Pager Radio	傳呼機	1	No.	(部)
	5.	Pager with Chinese Character Display	傳呼機	4	Nos.	(部)

Special Conditions :

Prior to collection, the successful bidder is required to contact the representative of Housing Department for arrangement.

特別條款 :

取貨前，承購人必須先聯絡有關房屋署代表安排提貨事宜。

(GLD File Ref. : GR/4/982/2009)

Department : FSD (Ref. (37) in FS/SS 4/4 Pt.11)
Location : Ma Wan Fire Station,
36 Pak Yan Road, Ma Wan Island, N.T.
Contact Person : Duty officer at 2986 3289

部門 : 消防處
地點 : 新界馬灣島栢欣路36號
馬灣消防局
聯絡人 : 值日官 電話 : 2986 3289

Unserviceable (不可使用鐵牀及配件)

M-130	1.	Bunk, iron, bed, single tier		15	No.	(件)
	2.	Iron frame w/plywood board 91W		5	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 26 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/946/2009)

Department : HKPF (Ref. : (2a) in CP/SM/RS/228/5 (09))

DDC Ref. : DDC/RS/112/09

Location : Police Radio Stores,
Room 030, 3/F, Arsenal House, East Wing,
1 Arsenal Street, Wanchai

Contact Person : Mr. FUNG Kam-wah at 2860 3509

部門 : 香港警務處

地點 : 香港灣仔軍器廠街1號警察總部警政大樓東翼3樓30室

聯絡人 : 馮先生 電話 : 2860 3509

Unserviceable (不可使用)

M-131	1. Mobile Telephone Handheld assorted	爛手提電話	2,184 No. (件)
	2. Battery assorted	爛電池	3,867 No. (件)
	3. Charger assorted	爛叉電器	1,968 No. (件)
	4. Earpieces assorted	爛耳聽筒	5 No. (件)
	5. Fax machine assorted (interface)	爛流動傳真器(介面)	1 No. (件)
	6. Pager assorted	爛傳呼機	27 No. (件)
	7. Case carrying assorted	爛袋	11 No. (件)

Attention :

If the above telecommunications apparatus is not for export business purpose, no licence from the Telecommunications Authority is required in accordance with Section 5(1)(a)(iv) of the Telecommunications (Telecommunications Apparatus)(Exemption from Licensing) Order 2003.

注意事項 :

上述電訊器具，如不是作出口營商用途，可根據《電訊(電訊器具)(豁免領牌)令》第5條(1)(a)(iv)的規定，獲得豁免領牌。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 27 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/965/2009)

Department : Marine (Ref.: (5) in DDC030/2009)

Location : Government Dockyard (GD), Ngong Shung Road,
Stonecutters Island, Sham Shui Po, Kowloon.

Contact Person : Mr. P.M. CHOI at 2307 3621 or Mr. Simon AU at 2307 3803

部門 : 海事處

地點 : 深水埗昂船洲政府船塢

聯絡人 : 蔡先生 / 區先生 電話 : 2307 3621 / 2307 3803

Unserviceable (不可使用)

M-132	1.	Rigid Hull Inflatable Boat (PV 111) with one lot of inventory items on board Dimensions of boat: 4m x 1.53m (The boat is placed ashore at GD) <u>Inventory items on board PV 111</u>	橡皮艇連船上用品一批 船隻面積: 4m x 1.53m (船隻放在船塢岸上)	1	No. (艘)
	a.	Outboard engine 30 HP S/no.782745	舷外機	1	No. (件)
	b.	Hand pump cylindrical type	手泵	1	No. (件)
	c.	Paddles	槳	2	No. (件)
	d.	Anchor 5 lb.	錨	1	No. (件)
	e.	Sidelight combine type	可拆桅杆連燈	1	No. (件)
	f.	Battery	電池	1	No. (件)
	g.	BCF extinguisher 1.5 kg.	滅火筒	1	No. (件)
	h.	Fuel tank	手提油箱	3	No. (件)
	i.	Propeller	車葉	1	No. (件)
	j.	Outboard engine 30 HP S/no. 6313715 Tool kit :-	舷外機 工具箱 :-	1	No. (件)
	k.	Plier	鉗子	1	No. (件)
	l.	Double end spanner	士巴拿	5	No. (件)
	m.	Screw driver	螺絲批	4	No. (件)
	n.	Shifting spanner	士巴拿	1	No. (件)
	o.	Sparkling plug spanner	士巴拿	1	No. (件)

NB: (1) The above items may not function properly.

(2) For matters relating to application of operating licence and purchase of insurance, please obtain detailed information from the Contact Person of Marine Department when viewing the goods prior to participating the auction.

註: (1) 以上貨物之功能或許有損, 構成未能正常運作。

(2) 有關申請船隻牌照及購買保險所需要注意的事項, 請於看貨時與海事處聯絡人了解清楚, 才參與競投。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 28 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/965/2009)

Department : Marine (Ref.: (5) in DDC030/2009)

Location : Government Dockyard (GD), Ngong Shung Road,
Stonecutters Island, Sham Shui Po, Kowloon.

Contact Person : Mr. P.M. CHOI at 2307 3621 or Mr. Simon AU at 2307 3803

部門 : 海事處

地點 : 深水埗昂船洲政府船塢

聯絡人 : 蔡先生 / 區先生 電話 : 2307 3621 / 2307 3803

Unserviceable (不可使用)

M-133	1.	Rigid Hull Inflatable Boat (PV 112) with one lot of inventory items on board Dimensions of boat: 4m x 1.53m (The boat is placed ashore at GD) <u>Inventory items on board PV 112</u>	橡皮艇連船上用品一批 船隻面積: 4m x 1.53m (船隻放在船塢岸上)	1	No. (艘)
	a.	Outboard engine 30 HP S/no.742736	舷外機	1	No. (件)
	b.	Hand pump cylindrical type	手泵	1	No. (件)
	c.	Paddles	槳	2	No. (件)
	d.	Anchor 5 lb.	錨	1	No. (件)
	e.	Sidelight combine type	可拆桅杆連燈	1	No. (件)
	f.	Battery	電池	1	No. (件)
	g.	BCF extinguisher 1.5 kg.	滅火筒	1	No. (件)
	h.	Fuel tank	手提油箱	3	No. (件)
		Tool kit :-	工具箱 :-		
	i.	Plier	鉗子	1	No. (件)
	j.	Double end spanner	士巴拿	5	No. (件)
	k.	Screw driver	螺絲批	4	No. (件)
	l.	Shifting spanner	士巴拿	1	No. (件)
	m.	Sparkling plug spanner	士巴拿	1	No. (件)

NB: (1) The above items may not function properly.

(2) For matters relating to application of operating licence and purchase of insurance, please obtain detailed information from the Contact Person of Marine Department when viewing the goods prior to participating the auction.

註: (1) 以上貨物之功能或許有損, 構成未能正常運作。

(2) 有關申請船隻牌照及購買保險所需要注意的事項, 請於看貨時與海事處聯絡人了解清楚, 才參與競投。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 29 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<u>(GLD File Ref.: GR/4/965/2009)</u>			
Department : Marine (Ref.: (5) in DDC030/2009)			
Location : Government Dockyard (GD), Ngong Shung Road, Stonecutters Island, Sham Shui Po, Kowloon.			
<u>Contact Person : Mr. P.M. CHOI at 2307 3621 or Mr. Simon AU at 2307 3803</u>			
部門 : 海事處			
地點 : 深水埗昂船洲政府船塢			
聯絡人 : 蔡先生 / 區先生 電話 : 2307 3621 / 2307 3803			
<u>Unserviceable (不可使用)</u>			
M-134	1.	Rigid Hull Inflatable Boat (PV 114) with one lot of inventory items on board Dimensions of boat: 4m x 1.53m (The boat is placed ashore at GD) <u>Inventory items on board PV 114</u>	橡皮艇連船上用品一批 船隻面積: 4m x 1.53m (船隻放在船塢岸上)
	a.	Outboard engine 30 HP S/no.742231	舷外機 1 No. (件)
	b.	Hand pump cylindrical type	手泵 1 No. (件)
	c.	Paddles	槳 2 No. (件)
	d.	Anchor 5 lb.	錨 1 No. (件)
	e.	Sidelight combine type	可拆桅杆連燈 1 No. (件)
	f.	Battery	電池 1 No. (件)
	g.	BCF extinguisher 1.5 kg.	滅火筒 1 No. (件)
	h.	Fuel tank	手提油箱 3 No. (件)
		Tool kit :-	工具箱 :-
	i.	Plier	鉗子 1 No. (件)
	j.	Double end spanner	士巴拿 5 No. (件)
	k.	Screw driver	螺絲批 4 No. (件)
	l.	Shifting spanner	士巴拿 1 No. (件)
	m.	Sparkling plug spanner	士巴拿 1 No. (件)

- NB: (1) The above items may not function properly.
(2) For matters relating to application of operating licence and purchase of insurance, please obtain detailed information from the Contact Person of Marine Department when viewing the goods prior to participating the auction.

- 註: (1) 以上貨物之功能或許有損, 構成未能正常運作。
(2) 有關申請船隻牌照及購買保險所需要注意的事項, 請於看貨時與海事處聯絡人了解清楚, 才參與競投。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 30 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/937/2009)

Department : EDB (Ref. : L/M(141) to FIN/S/G15(6))

DDC Ref. : EDB/2009/U150, EDB/2009/U188, EDB/2009/U194

Location : Hotung Secondary School,
1 Ka Ling Path, Causeway Bay, Hong Kong

Contact Person : Ms. CHAN at 2577 5433

部門 : 教育局

地點 : 香港銅鑼灣嘉寧徑1號
何東中學

聯絡人 : 陳小姐 電話 : 2577 5433

Unserviceable (不可使用)

M-135	1. Bretford OH 29 Projector Trolley	投影機枱	1 No. (件)
	2. Yokogawa MC-8 Visualizer	投影機	1 No. (件)
	3. Philips Vacuum Cleaner	吸塵器	1 No. (件)
	4. NEC MT 1040 LCD Projector	投影機	4 No. (件)
	5. NEC Mitrisync MT 830+ LCD Projector	投影機	4 No. (件)
	6. NEC MT 1050 LCD Projector	投影機	3 No. (件)
	7. NEC LT 260G LCD Projector	投影機	2 No. (件)
	8. NEC MT 1065 LCD Projector	投影機	1 No. (件)
	9. Empty Toner	空炭粉盒	20 No. (件)
	10. Compaq Armada 110-San Notebook PC	手提電腦	28 No. (件)
	11. Plus Up-1100 DLP Light Engines	投影機	1 No. (件)
	12. Plus Up-1100 DLP Power Supply	投影機電掣	1 No. (件)
	13. Plus Up-DLP Accessories	投影機配件	1 No. (件)
	14. HP CD-Writer	抄碟機	1 No. (件)
	15. Compaq Notebook CPQ N800V Notebook	手提電腦	10 No. (件)
	16. Sharp R342H Micro-wave Oven	微波爐	1 No. (件)
	17. National NN-5652 Micro-wave Oven	微波爐	1 No. (件)
	18. Micro-wave Oven NN-K277WF	微波爐	1 No. (件)
	19. National Microwave Oven	微波爐	1 No. (件)
	20. Fan	掛牆風扇	1 No. (件)
	21. Philco Refrigerator	雪柜	1 No. (件)
	22. Refrigerator 320 Litre	雪柜	2 No. (件)
	23. National VCR NV-SD225AMJ	錄影機	3 No. (件)
	24. National TV TC-29F97H	電視機	3 No. (件)
	25. Motorola T5628 Walkie Talkie	室內對講機	2 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 31 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/937/2009)

Department : EDB (Ref. : L/M(141) to FIN/S/G15(6))

DDC Ref. : EDB/2009/U176

Location : Tuen Mun Government Primary School ,
Siu Hong Court, Tuen Mun, N.T.

Contact Person : Mr. WU at 2465 1662

部門 : 教育局

地點 : 新界屯門兆康苑屯門官立小學

聯絡人 : 胡先生 電話 : 2465 1662

Unserviceable (不可使用)

M-136	1.	Overhead Projector	高映機	13	No. (件)
	2.	Visualizar VEGA V-830	實物投影機	3	No. (件)
	3.	Visualizar VEGA V-810	實物投影機	4	No. (件)
	4.	OfficeJet K80 (All in one)	打印機	1	No. (件)
	5.	Slide Projector	幻燈片放映機	2	No. (件)

(GLD File Ref. : GR/4/977/2009)

Department : FEHD (Ref. : (11) in L/M (211) in FEHD S 5/1/08)

Location : 6/F, Lockhart Road Municipal Services Building,
225 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong

Contact Person : Ms. Miranda YUEN at 2879 5658 / 2879 5678

部門 : 食物環境衛生署

地點 : 香港灣仔軒尼詩道225號駱克道市政大廈6樓

聯絡人 : 袁潔儀女士 電話 : 2879 5658 / 2879 5678

Unserviceable (不可使用)

M-137	1.	CISCO 2514-Dual Ethernet/Dual Serial-IO IP Feature Set	集線器	1	No. (件)
	2.	Transceiver AUI to 16 Baset	傳輸器	2	No. (件)
	3.	Modem Rack Chassis US Robotics TC ENH AC 16 Slot Chassic	調變解調器	1	No. (件)
	4.	Modem TC Quad Module US Robotics (Max. 16)-Quad (V.34) Analog/Digital Fax-modem Set	調變解調器	3	No. (件)
	5.	Hub 3Com Super Stack II 12-Port TP	集線器	1	No. (件)
	6.	US Robotics TC Supply (Max Two) – TC Enhac Supply	電腦配件	1	No. (件)
	7.	Rack 2M w/Side & Rear Door	電腦櫃	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 32 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD Ref.: GR/4/954/2009)

Department : Transport (Ref.: (18) in CT 16/32/3 Pt. VIII)

DDC Ref. : (17) in CT 16/32/3 Pt. VIII

Location : SRD, 20/F, Asia Orient Tower, Town Place,
33 Lockhart Road, Wan Chai, Hong Kong

Contact Person : Mr. YAU Chi-wah at 2186 6145

部門 : 運輸署

地址 : 香港灣仔駱克道33號中央廣場匯漢大廈20樓主要公路發展部

聯絡人 : 邱先生 電話 : 2186 6145

Unserviceable (不可使用)

M-138	1.	Workstation Panels	隔板	4	No.	(件)
	2.	Partition Screen 1500mm (H) x 800 mm (W)	屏風	5	No.	(件)
	3.	Partition Screen 1500mm (H) x 900 mm (W)	屏風	2	No.	(件)
	4.	Partition Screen 1500mm (H) x 1200 mm (W)	屏風	2	No.	(件)
	5.	Partition Screen 1100mm (H) x 800 mm (W)	屏風	2	No.	(件)
	6.	Partition Screen 1100mm (H) x 900 mm (W)	屏風	2	No.	(件)
	7.	Partition Screen 1100mm (H) x 1200 mm (W)	屏風	2	No.	(件)
	8.	M3 table	主枱	1	No.	(件)
	9.	M4 table	主枱	2	No.	(件)
	10.	Side Return S1	側檯	3	No.	(件)

(GLD Ref.: GR/4/954/2009)

Department : Transport (Ref.: (18) in CT 16/32/3 Pt. VIII)

DDC Ref. : (14) in CT 16/32/3 Pt. VIII

Location : RSSD, Rm.3816, 38/F., Immigration Tower,
7 Gloucester Rd., Wanchai, Hong Kong

Contact Person : Mr. Y.S. YEUNG at 2294 2539

部門 : 運輸署

地址 : 灣仔告士打道7號入境事務大樓40樓4036室
運輸署道路安全及標準研究部

聯絡人 : 楊榕生先生 電話 : 2294 2539

Unserviceable (不可使用)

M-139	1.	Office Chair (Broken)	櫈 (損壞)	3	No.	(件)
	2.	Electric ink erasing machine	電動擦筆	2	No.	(件)
	3.	Calcomp 2200 Digitizer Tablet	繪圖版	1	No.	(件)
	4.	Metal Monitor Swivel with Arm	手輪	1	No.	(件)
	5.	NEC Pinwriter P6300	打印機	2	No.	(件)
	6.	HP ScanJet ADF (SN: SG 920107J)	掃瞄機	1	No.	(件)
	7.	Polaroid (SX-70 Lend Camera)	相機	1	No.	(件)
	8.	Kodak DC 265 Zoom Digital Camera	變焦數碼相機	1	No.	(件)
	9.	BRAUN Photo Techrik (Novamat 515 AF)	幻燈片投射器	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 33 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD Ref.: GR/4/954/2009)

Department : Transport (Ref.: (18) in CT 16/32/3 Pt. VIII)

DDC Ref. : (6) in CT 16/32/3 Pt. VIII

Location : Room 2401 - 2405, 24/F, China Resources Building,
26 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong

Contact Person : Mr. HO Kwok-ki at 3150 8228

部門 : 運輸署

地址 : 香港灣仔港灣道26號華潤大廈24樓2401-2405室

聯絡人 : 何國基先生 電話 : 3150 8228

Unserviceable (不可使用)

M-140	1.	Used Empty Toner/Cartridge C7115X	已使用完碳粉盒	4	No. (件)
	2.	Used Empty Toner/Cartridge Q5949A	已使用完碳粉盒	4	No. (件)
	3.	Used Empty Toner/Cartridge C4092A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	4.	Used Empty Toner/Cartridge C8554A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	5.	Used Empty Toner/Cartridge 109R00639(D3)	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	6.	Used Empty Toner/Cartridge C8553A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	7.	Used Empty Toner/Cartridge C8550A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	8.	Used Empty Toner/Cartridge C8563A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	9.	Used Empty Toner/Cartridge C8561A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	10.	Used Empty Toner/Cartridge C8552A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	11.	Used Empty Toner/Cartridge C8551A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	12.	Used Empty Toner/Cartridge C8562A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)
	13.	Used Empty Toner/Cartridge C8560A	已使用完碳粉盒	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 34 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD Ref.: GR/4/954/2009)

Department : Transport (Ref.: (18) in CT 16/32/3 Pt. VIII)

DDC Ref. : (11) in CT 16/32/3 Pt. VIII

Location : Transport Department,
Lion Rock Tunnel,
Administration Building, Shatin, N.T.

Contact Person : Mr. TSANG Ka-keung at 2829 5510

部門 : 運輸署

地址 : 運輸署 - 沙田獅子山隧道行政大樓

聯絡人 : 曾先生 電話 : 2829 5510

Unserviceable (不可使用)

System: CCTV

M-141	1.	B/W Camera National WV-1550	3	No. (件)
	2.	Cosmicar B2514CES-4 25MM Auto Irislens	2	No. (件)
	3.	Vicon V330 APT Outdoor Weatherproof P/T Unit	2	No. (件)
	4.	Univision UV200VA/UV210DA Video Amplifier	2	No. (件)
	5.	Burle TC4621T/R Video Fiber Opticlink	2	No. (件)
	6.	Burle TC4620T/R Date Fiber Opticlink	1	No. (件)
	7.	Univision UV104CD Sequential Video Switcher	2	No. (件)
	8.	Multivision MV505 Microprocessor Control Unit	1	No. (件)
	9.	MV510 CPU	1	No. (件)
	10.	MV520 VIA-8	1	No. (件)
	11.	MV532 VOA-2	1	No. (件)
	12.	MV568 SDU	1	No. (件)
	13.	MV561 OSRD	1	No. (件)
	14.	Burle TC1910AX 9 B/W MON	4	No. (件)
	15.	Burle TC1119X 19-B/W MON	1	No. (件)
	16.	Power Distrivution Box For Tunnel Camera	3	No. (件)

System: TSCS

17.	Modem Module	1	No. (件)
18.	Transceiver Module	1	No. (件)
19.	EPR0M (For Secondary Control Side)	1	No. (件)

唯讀記憶體
(次要控制面用)

System: RB

20.	Keyboard Interface Board	1	No. (件)
21.	Audio Break-In & Monitoring Card	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 35 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-141 (Cont'd)	22.	Audio Break-In Control Card	音效介入控制卡 1 No. (件)
	23.	Console Amplifier Board	操縱臺擴音器板 1 No. (件)
	24.	Recorder Interface Board	錄影介面板 1 No. (件)
	25.	Timing Relay	時間選擇繼電器 1 No. (件)
	26.	Push Button Switch	按鈕開關 1 No. (件)
	27.	Push Button Switch	按鈕開關 1 No. (件)
	28.	Push Button Switch	按鈕開關 1 No. (件)
	29.	Transformer, Power	變壓器,動力 1 No. (件)
	30.	Ferrite VK-200-20/4B	磁圈 2 No. (件)
	31.	Transistor 2N5179	電晶體 2 No. (件)
	32.	Diode MOT MV104	二極管 2 No. (件)
	33.	Choke RF3.9uh #9250-392	鎮流器 2 No. (件)
	34.	Choke ADJ 099-122uh	鎮流器 3 No. (件)
	35.	Integrated Circuit DS8629 PRE Scaler	集成電路定標器 2 No. (件)
	36.	Integrated Circuit MM55110 PLL SYNTH	集成電路 2 No. (件)
	37.	AUDIO/OSC Assembly Model 6020	音效 1 No. (件)
	38.	FM Leaky Coaxial Mounting Bracket	FM調頻漏洞同軸架置托架 47 No. (件)
	39.	Amleaky Coaxial Mounting Bracket	AM調頻漏洞同軸架置托架 48 No. (件)
	40.	Crystal 2.048 MHz	石英振盪片 2 No. (件)
	41.	Exciter Board Assembly	激勵器板配件 1 No. (件)
	42.	SD-1407 NPN RF Power Transformer	電晶體 2 No. (件)
	43.	0.75 Inch Ferrite Toroid (L2)	磁圈轉矩 1 No. (件)
	44.	1.1 Inch Ferrite Toroid (T4)	磁圈轉矩 1 No. (件)
	45.	0.95 Inch Ferrite Toroid (L4,LOW)	磁圈轉矩 1 No. (件)
	46.	Linear Integrated Circuit RM741 DC	線性集成電路 2 No. (件)
	47.	Digital IntdegratedCircuit MC12061P	數碼集成電路 2 No. (件)
	48.	Digital Integrated Circuit LM7492PC	數碼集成電路 2 No. (件)
	49.	Linear Integrated Circuit MC1496P	線性集成電路 2 No. (件)
	50.	Signal Diode IN270	訊號二極管 4 No. (件)
	51.	2 Amp Inrush Current Suppressor	2安培侵入電流抑制器 4 No. (件)
	52.	NPN Darlington Prtransistor MJE6043 <u>System: Traffic Control and Surveillance</u>	電晶體 4 No. (件)
	53.	Highway Board P.C.B.	高速資訊通道電路板 1 No. (件)
54.	Glass Fuse 2A	玻璃保險絲2A 31 No. (件)	
55.	Glass Fuse 3A	玻璃保險絲3A 12 No. (件)	

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 36 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-141 (Cont'd)	56.	Glass Fuse 10A	玻璃保險絲10A 6 No. (件)
	57.	Glass Fuse Holder 10A	玻璃保險絲座10A 1 No. (件)
	58.	Glass Fuse 4A	玻璃保險絲4A 18 No. (件)
	59.	Glass Fuse 6A	玻璃保險絲6A 20 No. (件)
	60.	Glass Fuse 1A	玻璃保險絲1A 14 No. (件)
	61.	Fuse 2A Type, 3A type	保險絲2A型,3A型 190 No. (件)
	62.	Push Button Green c/w Holder	綠色按鈕連座 4 No. (件)
	63.	Aspect Controller Module P.C.B. Pat.667/1/05202/001	方位控制器模組 電路板 2 No. (件)
	64.	D.C. Panel Meter 50mA	面板電流計 1 No. (件)
	65.	D.C. Panel Ammeter 0-5A	面板電流計 1 No. (件)
	66.	Washer for Fibre Optic Signs	纖維光學標誌墊圈 2 No. (件)
	67.	Red Filter Assembly for Fibre Optic Signs	纖維光學標誌 紅色過濾配件 10 No. (件)
	68.	Green Filter Assembly for Fibre Optic Signs	纖維光學標誌 綠色過濾配件 14 No. (件)
	69.	Heater for Fibre Optic Signs	纖維光學標誌 加熱器 22 No. (件)
	70.	Thermostat for Fibre Optic Signs	纖維光學標誌 恆溫器 21 No. (件)
	71.	Rank Optic Sign Spares	列排光學標誌備件 1 No. (件)
	72.	Micro Command Control Light 'IZUMI'MCM16/NE-10	微型指令控制燈 6 No. (件)
	73.	Micro Command Control Light 'IZUMI' MCM22-M20	微型指令控制燈 4 No. (件)
	74.	Transformer for Tungsten Lamp Type 60VA 200/240/12V	鎢絲燈泡變壓器 2 No. (件)
	75.	Transformer for Tungsten Lamp Type 120VA 200/240/12V	鎢絲燈泡變壓器 7 No. (件)
	76.	Transformer 200/22.5V (Symbols)	變壓器 1 No. (件)
	77.	Edge Strip, Verticle (for Fibre Optic Signs)	邊條, 豎立式 (纖維光學標誌用) 2 No. (件)
	78.	Plug for Fibre Optic Signs	纖維光學標誌用 插塞 1 No. (件)
	79.	Single Aspect Lantern	單位信號燈 2 No. (件)
	80.	Power Transformer 38VA 208/24V NEMA 50/60 Hz.	動力變壓器 1 No. (件)
	81.	Weatherproof Reflector Lamp Bulb 200V 200W	防水反射燈膽 6 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 37 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-141 (Cont'd)	82.	Proceed with Caution Sign	小心行進標誌 1 No. (件)
	83.	Traffic Sign	交通標誌 1 No. (件)
	84.	Single Arrow Sign	單箭咀標誌 1 No. (件)
	85.	Double Arrow Sign	雙箭咀標誌 1 No. (件)
	86.	Damper Motor 24V 50/60 Hz.	阻尼器馬達 1 No. (件)
	87.	Relay 11-Pin SR3P-05 'IZUMI'	繼電器 5 No. (件)
	88.	NY-LOC Nuts 1/2" for Traffic Light	交通燈絲母 9 No. (件)
	89.	Transformer 200/50V 250VA	變壓器 1 No. (件)
	90.	Iron Bracket for Traffic Light	交通燈鐵製托架 7 No. (件)
	91.	Aluminium Cowl for Traffic Light	交通燈鋁罩 4 No. (件)
	92.	Transformer for New Traffic Light	新交通燈變壓器 3 No. (件)
	93.	Traffic Light 3-Aspect 210mm	三位一體交通燈 2 No. (件)
	94.	Cable Termination Block 3M	電線終結塊 3 No. (件)
	95.	Hood for 210mm Aspect	燈眉罩 3 No. (件)
	96.	Panel Mount Socket 'IZUMI' SR3P-511	控電板架置托座 6 No. (件)
	97.	Band-it Band	箍帶 10 No. (件)
	98.	Buckle Band-it Stainless Steel	不銹鋼箍帶釦子 3 No. (件)
	99.	Aspect Assembly Red	紅燈配件 2 No. (件)
	100.	Aspect Assembly Amber	黃燈配件 1 No. (件)
101.	Aspect Assembly Green	綠燈配件 1 No. (件)	
102.	Relay 11-Pin RR3PA-U 'IZUMI'	11腳繼電器 8 No. (件)	
103.	Non-Contact Switch P/N IFL 2-12M-10P	非觸碰式開關 3 No. (件)	
104.	Fault Lamp Type OL - 24/20	毛病燈 2 No. (件)	
105.	Audible Alarm 12-36V	可聽見的警報器 1 No. (件)	
106.	Relay Type S2-24V	繼電器 5 No. (件)	
107.	FAG Bearing Model 6001ZP FAG	軸承 1 No. (件)	
108.	Electrical Control c/w Housing	電控連箱 1 No. (件)	
109.	Driving Motor c/w Clutch	推進馬達連離合器 1 No. (件)	
110.	Relay Type K4-24V-1	繼電器 5 No. (件)	
111.	Transformer Type NS1/17 17V 100VA	變壓器 2 No. (件)	
112.	Demodulator Type KBPC 25-06AC	解調器 4 No. (件)	
113.	Electrolytik Capacitor 2200uF 63V	電解電容 4 No. (件)	
114.	Luminous Key P/N ZB2 - BE101	發光匙 2 No. (件)	
115.	Indicator Lamps P/N Minilite – 3000	指示燈 1 No. (件)	
116.	Telephone Housing	電話機箱 4 No. (件)	
117.	Telephone	電話機 3 No. (件)	
118.	Telephone Receiver Insert	電話聽筒插件 7 No. (件)	
119.	Telephone Transmitter Insert	電話話筒插件 11 No. (件)	

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 38 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-141 (Cont'd)	120.	Micro Switch (Omron 2EN-2)	微型開關 15 No. (件)
	121.	Plastic Cover for Roadside Telephone Set System: Lamp Bulb	路邊電話套機膠蓋 47 No. (件)
	122.	Lamp Bulb 220V 40W (Small Bulb)	燈泡 182 No. (件)
	123.	Lamp Bulb 220V 100W B.C.	燈泡 27 No. (件)
	124.	Lamp Bulb 220V 100W E.S.	燈泡 60 No. (件)
	125.	Lamp Bulb 12V 50W M32 Tungster Halogen	燈泡 25 No. (件)
	126.	Lamp Bulb 12V 45W S.B.C.	燈泡 8 No. (件)
	127.	Lamp Bulb 6V 18W	燈泡 14 No. (件)
	128.	Lamp Bulb 24V 2.8W SES	燈泡 61 No. (件)
	129.	Lamp Bulb 6.3V 0.15A SES	燈泡 34 No. (件)
	130.	Lamp Bulb 3.5V 0.5A (for Torch Cell)	手電筒電池燈泡 7 No. (件)
	131.	Lamp Bulb 6V 24W SES (for Visibility Projector Unit)	可視投影機裝置 燈泡 4 No. (件)
	132.	Indicator Lamp Bulb 24V 2.8W S.C.	指示燈泡 53 No. (件)
	133.	Indicator Lamp Neon SC c/w 270K Resistor	氖氣指示燈連電阻 19 No. (件)
	134.	Lamp Bulb 14V 80mA	燈泡 313 No. (件)
	135.	Lamp Bulb 12V 8W	燈泡 2 No. (件)
	136.	Lamp Bulb 6.3V 1W S.B.C.	燈泡 19 No. (件)
	137.	Halogen Traffic Signal Lamp 10V 50W	石英交通信號燈 118 No. (件)
	138.	Indicator Lamp 24V 30mA for No -Break Generator	指示燈 26 No. (件)
	139.	'Philips' Super-lux 220V 60W B.C. Lamp Bulb	燈泡 63 No. (件)
	140.	Bulb Flushlite 2.5V 0.3A Screw Cap	螺頭發亮燈泡 10 No. (件)
141.	'Thorn' M50 12V 50W Projector Lamp	投影機燈 91 No. (件)	
142.	GX5.3 Lamp Holder	燈座 21 No. (件)	
143.	Torch Lamp Bulb 7.2V SBC	手電筒燈泡 20 No. (件)	
144.	Lamp Bulb 'LF-28' 24V 0.04A Midget Flange Base	極小型的凸緣底 燈泡 17 No. (件)	
145.	Micro Command Control Light 'Izumi' Type MCM23	微型指令控制燈 11 No. (件)	
146.	B.S. Lamp Bulb 220V 5/7 W B.S.	燈泡 39 No. (件)	
147.	'Philips' Super-lux 220V 60W E.S. Lamp Bulb	燈泡 48 No. (件)	
148.	Indicator Lamp Bulb 24V 2W for V.S.L. Sign	指示牌燈泡 25 No. (件)	
149.	Porcelain Lamp Holder for Emergency Telephone B22 Base	緊急電話瓷座 14 No. (件)	
150.	Lamp Bulb 24V 24/6WOSP 25mm LE-34	燈泡 24 No. (件)	
151.	Filament Lamp 28V 24mA	細絲燈 5 No. (件)	

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 39 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/87/2009)

Department : FSD (Ref. (7) in FS/SS 4/4 Pt.9)

Location : Sai Wan Ho Fire Station,
20 Wai Hang Street, Sai Wan Ho, Hong Kong

Contact Person : Duty officer at 2569 3165

部門 : 消防處

地點 : 香港西灣河惠亨街20號
西灣河消防局

聯絡人 : 值日官 電話 : 2569 3165

Unserviceable (不可使用鐵牀)

M-142	1.	Bunk, iron, (total 588.6kg)	27 No. (件)
	2.	Board for iron bunk	40 No. (件)

(GLD File Ref. : GR/4/1044/2009)

Department : Housing (Ref. : (17) in L/M(58) to HD(FIB)/S/DISP/04 XVII)

Location : AHM/P(Wan Tsui Estate) – Wan Tsui Estate

Ref. : HD 778 – HD(H)WT 2/8/5 d.d. 8.6.2009

Contact Person : Miss Janice LAM or
Mr. LAO Kam-dick at 2558 0180

部門 : 房屋署

地點 : 貨物存放於環翠邨

聯絡人 : 林小姐 或 劉先生 電話 : 2558 0180

(Unserviceable – 不可使用)

M-143	1.	Container litter with ash tray and inner bin metal 垃圾桶(金屬)	32 Nos. (個)
-------	----	--	-------------

Special Conditions :

Prior to collection, the successful bidder is required to contact the representative of Housing Department for arrangement.

特別條款 :

取貨前，承購人必須先聯絡有關房屋署代表安排提貨事宜。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 40 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1047/2009)

Department : EPD(Ref.: (2) in EP 103/D1/8 (2-2009))

Location : 3/F, Chinachem Exchange Square,
1 Hoi Wan Street, Quarry Bay

Contact Person : Ms. May YIP, SI(RS)44 at 2516 1866

部門 : 環境保護署

地點 : 鰂魚涌海灣街1號華懋交易廣場3樓

聯絡人 : 葉小姐, SI(RS)44 電話 : 2516 1866

Unserviceable (不可使用)

M-144	1.	Camera, Spectra Pro, 'Polaroid	相機	1	No. (件)
	2.	Camera, 'Polaroid' 1200SI	相機	5	No. (件)
	3.	Camera Body, 'Canon', EOS#50E	相機	1	No. (件)
	4.	Camera, Digital, 'Sony' DSC-P8 with 16MB Memory	數碼相機	1	No. (件)
	5.	Camera, Digital, "Sony" DSC-S85 with 16MB Memory Stick	數碼相機	1	No. (件)
	6.	Phone, Mobile, 'Nokia' #6150'	手提電話	6	No. (件)
	7.	Mobile Phone, 'Motorola #V3688'	手提電話	2	No. (件)
	8.	Mobile Phone, 'Nokia 8210'	手提電話	1	No. (件)
	9.	Phone, Mobile, 'Nokia' #8850	手提電話	1	No. (件)
	10.	Phone, Mobile, 'Nokia' #8250	手提電話	9	No. (件)
	11.	Phone, Mobile, 'Nokia' #6610	手提電話	1	No. (件)

Attention :

If the above telecommunications apparatus is not for export business purpose, no licence from the Telecommunications Authority is required in accordance with Section 5(1)(a)(iv) of the Telecommunications (Telecommunications Apparatus)(Exemption from Licensing) Order 2003.

注意事項 :

上述電訊器具，如不是作出口營商用途，可根據《電訊(電訊器具)(豁免領牌)令》第5條(1)(a)(iv)的規定，獲得豁免領牌。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 41 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1027/2009)

Department : RTHK

(Ref.: (6) in L/M No. 16/09 to RTHK 3/8/2002 II)

Location : 30 Broadcast Drive, Kowloon.

Contact Person : Mr. CHOW at tel. no. 2339 6576

部門 : 香港電台

地點 : 九龍廣播道30號

聯絡人 : 周先生 電話 : 2339 6576

Unserviceable (不可使用)

M-145	1.	Container 20' 貨櫃	1 No. (個)
-------	----	------------------	-----------

Special Condition:

- (a) The bidders are advised to inspect the disposed container at 30, Broadcast Drive, Kowloon. before submission of bids. For inspection, please contact with Mr. CHOW on tel. no. 2339 6576.
- (b) The successful bidder must remove the disposed item at site by their own transport and manpower.
- (c) No warranty of any sort shall be provided on the functionalities or the conditions of the container or on the suitability for any application. The bidders shall rely entirely on their inspection or judgement. No testing of the item will be arranged. The listed information is provided for general reference only.

特別條款:

- (a) 在拍賣會舉行之前，競投人仕可前往九龍廣播道 30 號檢視有關的廢棄貨物。如擬檢視有關貨物，請致電與 周先生(電話: 2339 6576)聯絡。
- (b) 成功競投人仕必須負責拆除及提取有關所有物品，而所需費用一切由成功競投人仕支付。
- (c) 拍賣的物件並沒有任何功能或狀況的保證，及沒有對任何用途的適用性保證。競投人仕應完全依靠自我對物件的視察及判斷。對物件的測試不會被安排。拍賣表上列出的資料祇作為一般參考用途。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 42 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1026/2009)

Department : Hospital Authority (Ref. : BOC 75/09)
Location : Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital
Contact Person : Ms. CHUN at 2595 5006

部門 : 醫院管理局
地點 : 東區尤德夫人那打素醫院
聯絡人 : 秦小姐 電話 : 2595 5006

Unserviceable (不可使用)

M-146	1.	DISPENSER, PAPER TISSUE	壞抹手紙箱	11	NO	(個)
	2.	HOLDER, CLINICAL CHART	壞床尾架	94	NO	(個)
	3.	HOLDER, MONKEY PULL	壞病床起身棍之扶 手圈	6	NO	(個)
	4.	POLE, MONKEY PULL	壞病床起身棍	6	NO	(支)
	5.	ROD, IV	壞鹽水支	42	NO	(支)
	6.	BLOWER, ELECTRIC, PORTABLE	壞吹風機	1	NO	(個)
	7.	BOILER, WATER	壞熱水器	3	NO	(個)
	8.	CAMERA	壞相機	6	NO	(個)
	9.	CAMERA, VIDEO	壞攝影機	1	NO	(個)
	10.	FAN, ELECTRIC	壞風扇	10	NO	(把)
	11.	HOT PLATE	壞電暖板	2	NO	(個)
	12.	OVEN, MICROWAVE	壞微波爐	6	NO	(個)
	13.	POWER SUPPLY, UNINTERRUPTIBLE	壞後備電源機	5	NO	(個)
	14.	RECORDERS, TAPE, VIDEO	壞錄影機	1	NO	(個)
	15.	REFRIGERATOR	壞雪櫃	6	NO	(個)
	16.	SEALER	壞封口機	1	NO	(個)
	17.	SHAPING MACHINE, FISH STARCH	壞廚房食物機器	1	NO	(個)
	18.	TELEVISION	壞電視機	1	NO	(個)
	19.	TELEVISION, 21"	壞電視機	1	NO	(個)
	20.	WARMER, ELECTRIC	壞暖爐	1	NO	(個)
	21.	WARMER, WARDROBE	壞暖爐	5	NO	(個)
	22.	WASHER EXTRACTOR & DRYER, LAUNDRY	壞洗衣機	2	NO	(個)
	23.	WASHERS, LAUNDRY	壞洗衣機	1	NO	(個)
	24.	WARMER, NURSING BOTTLES AND FORMULAS	壞暖奶器	3	NO	(個)
	25.	CHAIR, HEALTHCARE	壞老人椅	8	NO	(張)
	26.	DISPENSER, ALCOHOL	壞酒精洗手液機	1	NO	(個)
	27.	DISPENSER, PAPER TISSUE	壞抹手紙箱	21	NO	(個)
	28.	HOLDER, CLINICAL CHART	壞床尾架	28	NO	(個)
	29.	MEASUREMENT RULER, PLASTIC	壞膠尺	1	NO	(把)
	30.	SCALE, ELECTRONIC	壞浴室磅	1	NO	(個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 43 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量	
M-146 (Cont'd)	31.	STAND, DRIP, 4-LEG	壞鹽水架	1 NO (座)
	32.	STAND, GARBAGE	壞垃圾架	2 NO (個)
	33.	STEP, 1-STEP	壞腳踏	4 NO (個)
	34.	STOOL, ROUND	壞圓座椅	2 NO (張)
	35.	TABLE, OVERBED	壞病人食飯枱	3 NO (張)
	36.	TROLLEY	壞手推車	1 NO (架)
	37.	TROLLEY, MRO	壞牌子車	3 NO (架)
	38.	WHEELCHAIR	壞輪椅	6 NO (張)
	39.	CHAIR, 4-SEATER	壞四坐位排椅	5 NO (張)
	40.	CHAIR, 5-SEATER	壞五坐位排椅	2 NO (張)
	41.	CHAIR, LEATHER, BLACK	壞椅	1 NO (張)
	42.	CHAIR, OCCASIONAL, LEATHER	壞肥婆椅	4 NO (張)
	43.	CHAIR, OFFICE	壞辦公室椅	16 NO (張)
	44.	CHAIR, STACKING, PLASTIC	壞膠椅	8 NO (張)
	45.	CUPBOARD, WOOD	壞木櫃	1 NO (個)
	46.	RACK, WOODEN (TABLE, COMPUTER)	壞矮木架	1 NO (個)
	47.	SOFA, 1-SEATER	壞單坐位梳化	7 NO (張)
	48.	SOFA, 2-SEATER	壞雙坐位梳化	2 NO (張)
	49.	TROLLEY, LOTION	壞藥水車	1 NO (架)
	50.	CHAIRS, BATH	壞沖涼椅	1 NO (張)
	51.	FACSIMILE MACHINE	壞傳真機	1 NO (個)
	52.	DRYER, DISH	壞乾碗碟機	1 NO (個)
	53.	CENTRIFUGES, TABLETOP, HIGH-SPEED, MICROSAMPLE	壞醫療器材	1 NO (個)
	54.	CENTRIFUGES, TABLETOP, LOW-SPEED, NONREFRIGERATED	壞醫療器材	6 NO (個)
	55.	PH METERS	壞醫療器材	1 NO (個)
	56.	DUODENOSCOPES	壞醫療器材	1 NO (個)
	57.	VIDEO SYSTEMS, ENDOSCOPIC	壞醫療器材	1 NO (個)
	58.	CAMERAS, VIDEO, ENDOSCOPE	壞醫療器材	1 NO (個)
	59.	COLPOSCOPES	壞醫療器材	2 NO (個)
	60.	PRINTER, VIDEO	壞醫療器材	1 NO (個)
	61.	SOFA, 3-SEATER	壞三坐位梳化	1 NO (張)
	62.	KEYBOARD DRAWER	壞鍵盤架	1 NO (個)
	63.	SCRUBBING MACHINE, FLOOR	壞洗地車	2 NO (架)

Remarks :

- (a) The successful bidder should be responsible for all removal and transportation fees for the above Hospital Items
- (b) For inspection of the above items, please contact Ms. CHUN at 2595 5006 for prior arrangement.

注意事項 :

- (a) 承購人須自行搬運以上醫院物品及負責支付運輸費用。
- (b) 如要檢視上述物品，請預先致電2595 5006與秦小姐預約。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 44 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1054/2009)

Department : Hospital Authority (Ref. : BOC 76/09)
Location : Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital
Contact Person : Ms. CHUN at 2595 5006

部門 : 醫院管理局
地點 : 東區尤德夫人那打素醫院
聯絡人 : 秦小姐 電話 : 2595 5006

Unserviceable (不可使用)

M-147	1.	AUTO-IRIS	壞閉路電視內裏配件	1	NO	(個)
	2.	CAMERA, VIDEO	壞閉路電視內裏配件	1	NO	(個)
	3.	CASH REGISTER, ELECTRONIC	壞收銀機	1	NO	(個)
	4.	CASSETTE	壞卡式機	1	NO	(個)
	5.	DISPENSER, WATER	壞飲水機	1	NO	(個)
	6.	DRYER, HAND	壞乾手機	3	NO	(個)
	7.	FAN, ELECTRIC	壞風扇	6	NO	(把)
	8.	ICE MAKING MACHINE, FLAKE	壞冰機	1	NO	(個)
	9.	KETTLE, ELECTRIC	壞茶煲	2	NO	(個)
	10.	MONITOR, VIDEO, MONOCHROME	壞電腦螢光幕	2	NO	(個)
	11.	MONITORS, BEDSIDE, PHYSIOLOGIC	壞醫療器材	1	NO	(個)
	12.	REFRIGERATOR	壞雪櫃	1	NO	(個)
	13.	REFRIGERATOR, MILK	壞雪奶櫃	1	NO	(個)
	14.	SCANNER, BARCODE	壞條碼掃描器	1	NO	(個)
	15.	SWITCHER, VIDEO	壞閉路電視內裏配件	2	NO	(個)
	16.	TYPEWRITER	壞打字機	2	NO	(架)
	17.	AIR CLEANERS, PARTICULATE, ELECTROSTATIC PRECIPITATION, MOBILE	壞醫療器材	1	NO	(個)
	18.	ANALYZERS, POINT-OF-CARE, WHOLE BLOOD, GLUCOSE	壞醫療器材	1	NO	(個)
	19.	BICYCLE	壞腳踏單車	1	NO	(架)
	20.	BICYCLE, STATIC	壞腳踏單車	3	NO	(架)
	21.	BIOMECHANICS PLATFORMS	壞醫療器材	3	NO	(個)
	22.	ELECTRIC SIGNAL AMPLIFIERS	壞醫療器材	1	NO	(個)
	23.	ELECTROCARDIOGRAPHS, MULTICHANNEL, NONINTERPRETIVE	壞醫療器材	1	NO	(個)
	24.	EXERCISER, CYCLE, GERIATRIC	壞醫療器材	1	NO	(架)
	25.	NEBULIZERS, NONHEATED	壞醫療器材	3	NO	(個)
	26.	SPHYGMOMANOMETERS, ELECTRONIC, AUTOMATIC, OSCILLOMETRIC	壞醫療器材	1	NO	(個)
	27.	SPHYGMOMANOMETERS, ELECTRONIC, AUTOMATIC, WRIST	壞醫療器材	4	NO	(個)
	28.	SPIROMETERS	壞醫療器材	1	NO	(個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 45 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量		
M-147 (Cont'd)	29.	THERMOMETER, CLINICAL, HUMAN : DIGITAL, MAX 42DEG C	壞醫療器材	1	NO (個)
	30.	TREADMILLS	壞醫療器材	1	NO (個)
	31.	VENTILATORS, INTENSIVE CARE, ADULT	壞醫療器材	1	NO (個)
	32.	BOARD, BALANCE, WOOD	壞平衡板	2	NO (塊)
	33.	CABINET, FLAMMABLE	壞鐵櫃	1	NO (個)
	34.	CABINET, TV	壞電視櫃	1	NO (個)
	35.	CHAIR, HEALTHCARE	壞老人椅	4	NO (張)
	36.	CHAIR, WHIRLPOOL	壞椅	2	NO (張)
	37.	CHAIRS, BATH	壞病人沖涼椅	1	NO (張)
	38.	DISPENSER, ALCOHOL	壞裝消毒液器	1	NO (個)
	39.	LOCKER, BEDSIDE	壞病人床邊櫃	4	NO (個)
	40.	ROD, IV	壞插床鹽水支	20	NO (支)
	41.	STAND, LAUNDRY BAG	壞污衣架	2	NO (個)
	42.	TABLE, OVERBED	壞病人食飯枱	14	NO (張)
	43.	TROLLEY	壞手推車	1	NO (架)
	44.	TROLLEY, BED PAN	壞尿車	1	NO (架)
	45.	TROLLEY, HAND TRUCK	壞手推車	1	NO (架)
	46.	TROLLEY, MRO	壞牌子車	1	NO (架)
	47.	TROLLEY, PATIENT, TRANSPORTATION	壞輪床	6	NO (張)
	48.	VIEWER, X-RAY BOX	壞X光箱	5	NO (個)
	49.	WHEELCHAIR	壞輪椅	22	NO (張)
	50.	BOARD, WOOD	壞木塊	7	NO (塊)
	51.	CHAIR, OCCASIONAL LEATHER	壞肥婆椅	1	NO (張)
	52.	CHAIR, OFFICE	壞寫字椅	9	NO (張)
	53.	CHAIR, PLASTIC	壞膠椅	24	NO (張)
	54.	CHAIR, STRAIGHT, BACK	壞直背椅	1	NO (張)
	55.	CUSHION	壞咕臣	1	NO (張)
	56.	PEDESTAL	壞矮櫃仔	4	NO (個)
	57.	SOFA, 1-SEATER	壞單座位梳化	3	NO (張)
	58.	SOFA, 2 SEATER	壞兩座位梳化	1	NO (張)
59.	TABLE, DINING, WOOD	壞木餐枱	1	NO (張)	
60.	TABLE, WOODEN, LONG	壞長木枱	1	NO (張)	

Remarks :

- (a) The successful bidder should be responsible for all removal and transportation fees for the above Hospital Items
- (b) For inspection of the above items, please contact Ms. CHUN at 2595 5006 for prior arrangement.

注意事項 :

- (a) 承購人須自行搬運以上醫院物品及負責支付運輸費用。
- (b) 如要檢視上述物品，請預先致電2595 5006與秦小姐預約。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 46 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1018/2009)

Department : AFCD (Ref. : (2) in AFCD/DDC/029/09)

Location : Supplies Section, Room 531, 5/F,
303 Cheung Sha Wan Road, Kowloon

Contact Person : Mr. KL LAU at 2150 6748 or
Ms. WY WONG at 2150 6746

部門 : 漁農自然護理署

地點 : 九龍長沙灣道303號長沙灣政府合署5樓
物料供應組

聯絡人 : 劉先生 / 黃小姐 電話 : 2150 6748 / 2150 6746

Unserviceable (不可使用)

M-148	1.	Empty Toner Cartridges HP CB435A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	2.	Empty Toner Cartridges HP CB436A	已使用碳粉盒	5	No.	(件)
	3.	Empty Toner Cartridges HP CB540A	已使用碳粉盒	5	No.	(件)
	4.	Empty Toner Cartridges HP CB541A	已使用碳粉盒	2	No.	(件)
	5.	Empty Toner Cartridges HP CB542A	已使用碳粉盒	2	No.	(件)
	6.	Empty Toner Cartridges HP CB543A	已使用碳粉盒	2	No.	(件)
	7.	Empty Toner Cartridges HP CC530A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	8.	Empty Toner Cartridges HP CC531A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	9.	Empty Toner Cartridges HP CC532A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	10.	Empty Toner Cartridges HP CC533A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	11.	Empty Toner Cartridges HP C3903F	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	12.	Empty Toner Cartridges HP C3906F	已使用碳粉盒	3	No.	(件)
	13.	Empty Toner Cartridges HP C4092A	已使用碳粉盒	4	No.	(件)
	14.	Empty Toner Cartridges HP C4149A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	15.	Empty Toner Cartridges HP C4150A	已使用碳粉盒	2	No.	(件)
	16.	Empty Toner Cartridges HP C4151A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	17.	Empty Toner Cartridges HP C4152A	已使用碳粉盒	2	No.	(件)
	18.	Empty Toner Cartridges HP C7115A	已使用碳粉盒	8	No.	(件)
	19.	Empty Toner Cartridges HP Q1338A	已使用碳粉盒	2	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 47 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-148	20.	Empty Toner Cartridges HP Q2612A	36 No. (件)
(Cont'd)	21.	Empty Toner Cartridges HP Q2613A	1 No. (件)
	22.	Empty Toner Cartridges HP 5949A	27 No. (件)
	23.	Empty Toner Cartridges HP Q6000A	6 No. (件)
	24.	Empty Toner Cartridges HP Q6001A	2 No. (件)
	25.	Empty Toner Cartridges HP Q6002A	4 No. (件)
	26.	Empty Toner Cartridges HP Q6003A	4 No. (件)
	27.	Empty Toner Cartridges HP Q7553A	8 No. (件)
	28.	Empty Toner Cartridges HP Q7553X	2 No. (件)
	29.	Empty Toner Cartridges Panasonic UG3313	14 No. (件)
	30.	Empty Toner Cartridges Ricoh Type-220	1 No. (件)
	31.	Empty Inkjet Cartridges HP C6578D	2 No. (件)
	32.	Empty Inkjet Cartridges HP C5058A	1 No. (件)
	33.	Empty Inkjet Cartridges HP 51645a	2 No. (件)
	34.	Empty Inkjet Cartridges HP 51644C	1 No. (件)
	35.	Empty Inkjet Cartridges HP C51644Y	1 No. (件)
	36.	Empty Inkjet Cartridges HP C51644M	1 No. (件)
	37.	Empty Inkjet Cartridges HP C6657A	1 No. (件)
	38.	Empty Inkjet Cartridges HP C8727A	5 No. (件)
	39.	Empty Inkjet Cartridges HP C8728A	5 No. (件)
	40.	Empty Recycle Inkjet Cartridges HP C8727A	1 No. (件)
	41.	Empty Recycle Toner Cartridges C3906F	9 No. (件)
	42.	Empty Recycle Toner Cartridges C4092A	7 No. (件)
	43.	Empty Recycle Toner Cartridges C4129X	1 No. (件)
	44.	Empty Recycle Toner Cartridges C7115A	4 No. (件)
	45.	Empty Recycle Toner Cartridges HP Q1338A	1 No. (件)
	46.	Empty Recycle Toner Cartridges HP Q2613A	3 No. (件)
	47.	Empty Recycle Toner Cartridges HP Q5949A	3 No. (件)
	48.	Empty Recycle Toner Cartridges HP Q6000A	2 No. (件)
	49.	Empty Recycle Toner Cartridges HP Q6001A	3 No. (件)
	50.	Empty Recycle Toner Cartridges HP Q7553A	1 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 48 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1053/2009)

Department : AFCD (Ref. : (3) in AFCD/DDC/003/09)
Location : IED, Room 502, 5/F, Cheung Sha Wan Govt.
Office, 303 Cheung Sha Wan Road, Kowloon
Contact Person : Ms. Dorothy WONG, FO/PC2 at 2150 7063
Mr. CHAN at 2150 7072

部門 : 漁農自然護理署
地點 : 九龍長沙灣道303號長沙灣政府合署5樓502室
聯絡人 : 黃小姐 / 陳先生 電話 : 2150 7063 / 2150 7072

Unserviceable (不可使用)

M-149	1.	Telephone answering machine	電話回覆機	3	No.	(件)
	2.	Working bench, steel (Size: 170CM X 90CM X 80CM)	不銹鋼枱	1	No.	(件)
	3.	HSM shredder 100s	碎紙機	1	No.	(件)
	4.	Ibico ibimaster 400 Binding Machine	釘裝機	1	No.	(件)
	5.	Cabinet B4-132P w/t drawer, Plastic	塑膠文件櫃	1	No.	(件)
	6.	Cabinet B4 NM3-138 w/b drawer, Plastic	塑膠文件櫃	1	No.	(件)
	7.	Slide projector Lecia P300 IR	幻燈片投射機	1	No.	(件)

(GLD File Ref. : GR/4/1053/2009)

Department : AFCD (Ref. : (4) in AFCD/DDC/028/09)
Location : Aberdeen Fisheries Office,
G08, 100 A, Shek Pai Wan Rd., Hong Kong
Contact Person : Mr. C.L. WONG / Stanley LAW at 2150 7084

部門 : 漁農自然護理署
地點 : 香港仔石排灣道100號A香港仔漁業辦事處
聯絡人 : 黃先生 / 羅先生 電話 : 2150 7084

Unserviceable (不可使用)

M-150	1.	Cooler (i.e. Air Conditioner, Window Type)	窗口式冷氣機	4	No.	(件)
-------	----	--	--------	---	-----	-----

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 49 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1053/2009)

Department : AFCD (Ref. : (4) in AFCD/DDC/027/09)

Location : Room 827, 8/F, Cheung Sha Wan Govt. Office,
303 Cheung Sha Wan Road, Kowloon

Contact Person : Mr. K.S. LEUNG at 2150 7117 or
Mr. SHIU at 2150 7119

部門 : 漁農自然護理署

地點 : 九龍長沙灣道303號長沙灣政府合署8樓827室

聯絡人 : 梁先生/ 蕭先生 電話 : 2150 7117 / 2150 7119

Unserviceable (不可使用)

M-151	1.	Meter, ALADIN PRO	潛水電腦錶	2	No.	(件)
	2.	Video Sounder Color 6" FURUNO	測深機	1	No.	(件)
	3.	Sonar, Scubapro	手提測距器	1	No.	(件)
	4.	DV Camcorder 3CCD Digital, VX1000	數碼攝錄機	1	No.	(件)
	5.	Dive computer, ALADIN PRO	潛水電腦錶	2	No.	(件)
	6.	Clamp AC-CS set	支架夾	3	No.	(件)
	7.	Double ball arm 8"	雙圓頭8吋支架	2	No.	(件)
	8.	Strobe adaptor	閃燈轉接臂	2	No.	(件)
	9.	Strobe arm groove	閃燈接臂夾	2	No.	(件)
	10.	Angled arm adaptor	閃燈托架	1	No.	(件)
	11.	Underwater video housing, Bluefin	攝錄機水下外殼	1	No.	(件)
	12.	Wide angle lens, Bluefin	廣角鏡	1	No.	(件)
	13.	Macro Port lens, Bluefin	近攝鏡	1	No.	(件)
	14.	Remote monitor, Bluefin	遙距監控器	1	No.	(件)
	15.	Underwater communication system	水下通訊系統	1	No.	(件)
	16.	Full face mask with transceiver, Oceanreef	全罩式水下通訊器	3	Set	(件)
	17.	DV Camcorder 3CCD Digital, VX2000	數碼攝錄機	1	No.	(件)
	18.	Wide angle lens, 0.7x, SONY	廣角鏡	1	No.	(件)
	19.	Teleconversion lens, 1.7x, SONY	遠攝鏡	1	No.	(件)
	20.	Sonar, Scubapro	手提測距器	1	No.	(件)
	21.	Memo Mouse, Datatrak Software	Datatrak 電腦錶附件	1	No.	(件)
	22.	Binoculars	望遠鏡	1	Pr.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 50 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<u>(GLD File Ref. : GR/4/1053/2009)</u>			
Department : AFCD (Ref. : (4) in AFCD/DDC/021/09 & (3) in AFCD/DDC/030/09)			
Location : <u>For item 1-20</u> Plant Protection Section, Rm. 6, PB2 Tai Lung Experimental Station			
<u>For item 21-26</u> Rm. 16, PB2, Tai Lung Experimental Station, Lin Tong Mei, Sheung Shui, N.T.			
Contact Person : <u>For item 1-20</u> Mr. Wilson WONG or Miss YU at 2679 4354			
<u>For item 21-26</u> Mr. LEUNG Yiu-man at 2670 5528			

部門 : 漁農自然護理署
地點 : 項目1-20
新界上水粉錦路蓮塘尾PB2, 6室大龍實驗農場-植物保護組
項目21-26
新界上水粉錦路蓮塘尾 PB2, 16室大龍實驗農場

聯絡人 : 項目1-20 電話 : 項目1-20
黃先生 / 余小姐 2679 4354
項目21-26 項目21-26
梁先生 2670 5528

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>	<u>Unit</u>
<u>Unserviceable (不可使用)</u>				
M-152	1.	Balance, Spring, Compression,	1	No. (件)
	2.	Cabinet, Plant Growth	1	No. (件)
	3.	Lamp anglo poise, desk type	1	No. (件)
	4.	Pump water 3 HP	1	Set (件)
	5.	Microscope "WILD" M3	1	Set (件)
	6.	Net Professional for insect	1	No. (件)
	7.	Scale platform B-TGM-1200PK	1	No. (件)
	8.	Slicer rolling cutter & trimmer	1	No. (件)
	9.	Stereomicroscope outlet I complete WILD M3	1	Set (件)
	10.	Trolley	1	No. (件)
	11.	Tester soil salinity	1	No. (件)
	12.	Sprayer shoulder	3	No. (件)
	13.	Wheel barrow	2	No. (件)
	14.	Viewer color control 5000	1	No. (件)
	15.	Camera Olympus C2500L	1	Set (件)
	16.	Camera digital IXUS V3	1	No. (件)
	17.	CLOCK 9" ELECTRIC	1	No. (件)
	18.	6 in 1 MB Card Reader	1	No. (件)
	19.	Harddisk 300GB Max for one Touch III external	1	No. (件)
	20.	Zip drive 250MB external	1	No. (件)
	21.	HP Sure Store CD-writer 8230e Ext. USB	1	Set (件)
	22.	Iomega Zip 250MB (Ext. USB Zip writer)	1	Set (件)
	23.	Iomega Zip Drive Ext. parallel	1	Set (件)
	24.	Sony Speakers SRSPC S1 mounting	2	Pr. (對)
	25.	Adapter ADA-358 Kit Parallel	1	Set (件)
	26.	AT Bus Harddisk / CD Rom Cable	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 51 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1021/2009)

Department : CSD (Ref.: Case No. 2009/005-Stanley Prison)

Location : Stanley Prison,
99 Tung Tau Wan Road, Stanley, Hong Kong

Contact Person : AOI Mr. LEUNG at 2813 3888 /
SSII Mr. CHAN at 2813 3828

部門 : 懲教署

地點 : 香港赤柱東頭灣道99號
赤柱監獄

聯絡人 : 梁先生 / 陳先生 電話 : 2813 3888 / 2813 3828

Unserviceable (不可使用)

M-153	1. Sharp TV 21"	電視	25	No.	(件)
	2. Rasonic TV 21"	電視	12	No.	(件)
	3. Television TV 21"	電視	11	No.	(件)
	4. Sansui TV 21"	電視	5	No.	(件)
	5. Panasonic TV"	電視	5	No.	(件)
	6. JVC TV 21"	電視	2	No.	(件)
	7. Mitsubishi TV 21"	電視	1	No.	(件)
	8. Hitachi TV 21"	電視	1	No.	(件)
	9. Sharp TV 29"	電視	1	No.	(件)
	10. HAYTERETTE (cutting machine)	剪草車	1	No.	(件)
	11. Mitsubishi T43 High pressure cleaner	高壓力清潔器	1	No.	(件)
	12. High pressure cleaner	高壓力清潔器	1	No.	(件)
	13. 'Thrive' #5500-2 Hair clipper	髮剪	24	No.	(件)
	14. Philips Electric Shaver	修整器	6	No.	(件)
	15. Electric shaver	修整器	15	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 52 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<p>(GLD File Ref. : GR/4/1001/2009) Department : CSD (Ref.: Case No. 2009/004-Stanley Prison) Location : Stanley Prison, 99 Tung Tau Wan Road, Stanley, Hong Kong Contact Person : AOI Mr. LEUNG at 2813 3888 / Mr. KWAN at 2813 3837</p> <hr/> <p>部門 : 懲教署 地點 : 香港赤柱東頭灣道99號赤柱監獄 聯絡人 : 梁先生 / 關先生 電話 : 2813 3888 / 2813 3837</p>			
M-154	1.	<u>Unserviceable (不可使用)</u> Sewing Machine 衣車 Singer 191D 911907235 (TA1065) Juki LBH-783 YK59944 (TA1291) Alpha SF-200LH 800429 (TA1423) Brother DBS-B7553 68001244 (TA0360) Singer 191D 911907170 (TA1073), Yamato Z75-A JB31162 (TA1179), Pegasus M632-70 9527231 (TA1183), Brother LH4-B814-2 C0515379 (TA1396)	8 No. (件)
	2.	Sewing Machine 衣車 ALPHA V-205-MH V99976 (AG049) Singer 191D 911907164 (TA1147) Juki MB-372 M60417 (TA168), Toyota LS2-AD156 AH17921 (TA889), Ngai Shing NS-45 6748 (TA1572)	5 No. (件)
	3.	Sewing Machine 衣車 Singer1191D200A U9526231121 (TA1170), Singer1191D200A U982431201 (TA1267), Singer1191D200A U982431217 (TA1270), Singer1191D200A U95263116 (TA1149), Singer1191D200A U894007119 (TA1023), Singer1191D200A U952631250 (TA1171), Singer1191D200A U952631004 (TA1175), Singer1191D200A (TA1168)	8 No. (件)
	4.	Sewing Machine 衣車 Singer191D 911907316 (TA1045) Singer191D 911907018 (TA1049), Sunstar KM-123A 97042540 (TA1333), Sunstar KM-123A 97042544 (TA1338), Alpha SF-208 10100002 (TA1439), Juki DDL-530N DDLCM18157 (TA1367), Singer 827B 872B087-6 (TA1238), Brother DB2-755 F68001905 (TA1195)	8 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 53 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-154 (Cont'd)	5.	Sewing Machine Singer 491D U78520188, Singer 591D U813710117, Singer 1191D U952631182, Singer 1191D U952431101, Brother DB2-755 68002017 SAIRUBA 516M2-35 Brother LT2-B84 E0527210, Electric Snap Attaching machine 4935, Electric Snap Attaching machine 4907	衣車 9 No. (件)
	6.	Sewing Machine Singer 1191 U981731017, Singer 191D 911907243, Singer 191D 911907174, Toyota LS2-AD156 AH17849, Bother DB2-755 68001805, Sunstar KM-123A 95079129 Singer 191D 911907242 Singer 1191 U952631191 Singer 120U TD324029 Singer 191D	衣車 10 No. (件)
	7.	Sewing Machine Global ZZ566TD 502672, Juki MO-6704S 11685, Singer 375B11 N982027008, Seiko TF-6 MH9109646, Lockstitching Leather M/C 591000	衣車 5 No. (件)
	8.	Paper Guillotine Machine Polar 92-SD, PM2167/SCM2584/18319	紙閘機 1 No. (件)
	9.	Motoruc "Honda" TORE42 (SP244)	電動拖車頭 1 No. (件)
	10.	Motoruc Recharger	叉電機 1 No. (件)
	11.	Typesetting Machine Luth Super Speed 510C PM2317	沖菲林機 1 No. (件)
	12.	Pulling & Lasting machine USM LTL-805 L521092 SE2412	鞋頭機 1 No. (件)
	13.	Dust Collector "Coral CS/1C"	吸塵機 1 No. (件)
	14.	Dust Collector "Sunfus" SF-209H	吸塵機 2 No. (件)
	15.	Drill Bench "Hitachi B13s" (DM1547)	鑽床機 1 No. (件)
	16.	Drill Bench "West Lake EQ4113"	鑽床機 2 No. (件)
	17.	Radial Arm Saw "magi big-800"	搖臂鋸 1 No. (件)
	18.	Corner Rounding Machine "Pesaro-Italy IDM PRS" (SCM2701)	修圓角機 1 No. (件)
	19.	Sliding Table Panel Saw Machine "Wing Hang PS-28" (SCM2774)	鋸床 1 No. (件)
	20.	Panel Sizing Saw "Altendorf F45+90" (CSM2683)	鋸床 1 No. (件)
	21.	Radial Circular Saw "Makita LS1440"	閘鋸機 1 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 54 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1001/2009)

Department : CSD (Ref.: Case No. 2009/001-P.U.C.I.)

Location : Pik Uk Correctional Institution,
399 Clearwater Bay Road, Sai Kung, N.T.

Contact Person : AOII Mr. HUI at 2719 7200 /

AOI Mr. LI at 9452 4174 /

Inventory Officer, Mr. YIU at 2719 7207

部門 : 懲教署

地點 : 新界西貢清水灣道399號
壁屋懲教所

聯絡人 : 許先生 / 電話 : 2719 9237 /
李先生 / 9452 4174 /
姚先生 2719 7207

Unserviceable (不可使用)

M-155	1.	Cassette recorder	卡式錄音機	1	No.	(件)
	2.	Cassette recorder	卡式錄音機	1	No.	(件)
	3.	Dehumidifier "Woods"	抽濕機	1	No.	(件)
	4.	Sewing machine, manual	衣車	1	No.	(件)
	5.	Weight scale "Detecto. 339"	磅	1	No.	(件)
	6.	Scale & weight D339	磅	1	No.	(件)
	7.	Over head Projector "Gakken, GPJ1120"	投影機	1	No.	(件)
	8.	Pedestal Fan	風扇	6	No.	(件)
	9.	Desk, Fan	風扇	1	No.	(件)
	10.	Double cassette player "Sanyo"	卡式錄音機	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 55 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1004/2009)

Department : Hospital Authority (Ref. : BOC 72/09)

Location : Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital

Contact Person : Ms. CHUN at 2595 5006

部門 : 醫院管理局

地點 : 東區尤德夫人那打素醫院

聯絡人 : 秦小姐 電話 : 2595 5006

Unserviceable (不可使用)

M-156	1.	Labelling Unit, Test Tube	壞病理科儀器	10	NO (部)
-------	----	---------------------------	--------	----	--------

Remarks :

For inspection of the above items, please contact Ms. CHUN at 2595 5006 for prior arrangement.

注意事項 :

如要檢視上述物品，請預先致電2595 5006與秦小姐預約。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 56 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1006/2009)

Department : Judiciary (Ref. : (28) in AO/S/166/2/27 XI)

Location : 6L/F. & 10L/F, High Court Building,
38 Queensway, Hong Kong

Contact Person : Ms. Germaine WONG at 2825 0378

部門 : 司法機構

地點 : 香港金鐘道38號高等法院6樓下層及10樓下層

聯絡人 : 黃小姐 電話 : 2825 0378

Unserviceable (不可使用)

M-157	1.	TV Monitor 'Panasonic' WV-CM2080/G	電視顯示器	1	No.	(件)
	2.	Mixer- CourtSmart (1 set of 3 plus general hardware)	混音器	3	Set	(件)
	3.	CourtSmart (1 set of 2 plus general hardware)	混音器	2	Set	(件)
	4.	KVM Switch - Cyber View 16-channel with 13" LCD	KVM電腦切換器連 13"液晶顯示屏	1	No.	(件)
	5.	Video Cassette Recorder 'Philips' VR756	錄影機	1	No.	(件)
	6.	Battery Pack - APC2000BP	不斷電系統電池	2	No.	(件)
	7.	Foot Pedal	足踏控制器	1	No.	(件)
	8.	Infra-red Headphone and Transmitter	紅外線耳筒及傳送器	2	No.	(件)
	9.	Digital Recorder 'Sony' ICD-MS1, S/N: 167735	數碼錄音筆	1	No.	(件)
	10.	Feedback Destroyer 'Digisynthetic' Pro DS212, S/N: 2001002	回授抑制器	1	No.	(件)
	11.	Tape Duplicator 'CourtSmart' Graff HSP(2), S/N: 00154	錄音帶複製機	1	No.	(件)
	12.	Headphone various model	耳筒	18	No.	(件)
	13.	Earphone FTR	入耳式耳筒	1	No.	(件)

Location : District Court, Rm. 203A, Wanchai Tower,
12 Harbour Road, Hong Kong.

Contact Person : Mr Nickel KWOK at 2582 4171 or Mr. Ivan WONG at 2582 4685

地點 : 香港港灣道12號灣仔政府大樓203A室地方法院

聯絡人 : 郭先生 或 黃先生 電話 : 2582 4171 或 2582 4685

Unserviceable (不可使用)

	14.	TV Monitor 'Panasonic' WV-CM2000	電視顯示器	1	No.	(件)
	15.	Mixer - Dictaphone 8629	混音器	1	No.	(件)
	16.	Mixer FTR MX3	混音器	4	No.	(件)
	17.	Speaker 'Sony' SRS200	喇叭	1	Pair	(對)
	18.	Speaker 'Philips' PCA120SA/EU	喇叭	1	Pair	(對)
	19.	Radio Microphone Transmitter 'Sennheiser' EM100	無綫麥克風傳送器	1	No.	(件)
	20.	Fixed Microphone AKG C580 - 50 nos. AKG GN30 - 5 nos. AKG GN15 - 2 nos.	麥克風	57	No.	(件)
	21.	Foot Pedal	足踏控制器	5	No.	(件)
	22.	Intercom	內部通話機	1	No.	(件)
	23.	Video Camera 'Ikegami' ICD-700PAC	監視攝影機	1	No.	(件)
	24.	KVM Switch - Cyberview KVM 16-channel with 13" LCD	KVM電腦切換器連 13"液晶顯示屏	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 57 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/1024/2009)

Department : VTC (Ref.: L/M No. (62) in CW(SS)418 & L/M No. (614) in CW(SS)412)

Location : Hong Kong Institute of Vocational Education (Chai Wan),
Academic Block, 30 Shing Tai Rd.,
Chai Wan, Hong Kong.
LRC, Rm 036 (For item 1-2)
CC, Rm 338 (For item 3-6)

Contact Person : Ms. Elisa KWOK at tel. no. 2595 8422 (For item 1-2)
Mr. YIU at tel. no. 2595 8408 (For item 3-6)
Miss LAM at tel. no. 2595 8373

部門 : 職業訓練局

地點 : 香港柴灣盛泰道30號
036室 (項目1-2)
338室 (項目3-6)

聯絡人 : 郭小姐 (項目 1-2) 電話 : 2595 8422 (項目 1-2)
姚先生 (項目3-6) 2595 8408 (項目 3-6)
林小姐 2595 8373

Unserviceable (不可使用)

M-158	1.	Refrigerator Domestic 2-Door 'Frigidaire' FMK-08T Size: 19.5" (W) x 22.5"(D) x 55" (H)	雪櫃	1	Set	(件)
	2.	Dehumidifer 'White'Westinghouse' WDE20L	抽濕機	1	Set	(件)
	3.	P4 2.0 GHz, IBM NetVista A30, 256MB DDR Ram, 1.44MB FDD, 40GB HD, 48X CDR, S/N 99MB678 & 99MB633 (Inv Ref: CW/CC/CE/000277-8)	電腦	2	Set	(件)
	4.	Printer EPSON Stylus Colour Inkjet Model: Stylusphoto, S/N ADP0000604 (Inv Ref: CW/CC/CE/001873)	打印機	1	Set	(件)
	5.	Scanner HP ScanJet 6300C Colour 1200x1200dpi Dual SCSI & USB Connector, S/N SGOBG926271 & SGOB9267G (Inv Ref: CW/CC/CE/001907 & 9)	打印機	2	Set	(件)
	6.	Printer HP 4100N LaserJet with 64MB, S/N SGC GC52388 (Inv Ref: CW/CC/CE/001897)	打印機	1	Set	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 58 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/1037/2009)

Department : VTC (Ref.: (9) in EL/TC/7/2/3 (37))

Location : Electrical Industry Training Centre,
Pokfulam Training Centre Complex,
Vocational Training Council,
4/F., 145 Pokfulam Road, Pokfulam, Hong Kong.

Contact Person : Mr. Edward CHAN (SSII) at tel: 2538 2335

部門 : 職業訓練局

地點 : 香港薄扶林道145號
薄扶林訓練中心綜合大樓4樓
電機業訓練中心

聯絡人 : 陳先生 電話 : 2538 2335

Unserviceable (不可使用)

M-159	1.	Programmable controller Ref. (D/EPK/C3/01)	程式控制器	7	No.	(件)
	2.	Electro-screwdriver insulation 1000V Ref. (D/EPK/S3/01)	電批	2	No.	(件)
	3.	Multi-tester c/w test lead set, Nishizawa 3001-01 Ref. (D/EPK/T1/01)	萬用錶	4	No.	(件)
	4.	Anvil, 25 kg. Ref. (D/EPK/A1/01)	鐵占	4	No.	(件)
	5.	Drilling machine, Bosch GSB18-2 Ref. (D/EPK/D1/12)	電鑽	2	No.	(件)
	6.	Multi-function tester, Kyoritsu 6010/6010A Ref. (D/EPK/T4/01)	萬用錶	5	No.	(件)
	7.	Tester, CBT Megger, 3/220V Ref. (D/EPK/T4/07)	絕緣測試錶	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 59 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-159 (Cont'd)	8.	Engraver, electric operated for engraving on metal, glass Ref. (D/EPK/E1/02)	鏤機 1 No. (件)
	9.	Oscilloscope, Goodwell GOS-935 Ref.(D/EPK/O1/01)	示波器 5 No. (件)
	10.	Multi-tester, drop-proof with case, Kaise SK300 Ref. (D/EPK/T1/02)	萬用錶 15 No. (件)
	11.	Tester, Beckmen, Cap 6 Ref. (D/EPK/T4/04)	數字萬用錶 1 No. (件)
	12.	Raytek ST30 Pro IR Thermometer Ref. (D/EPK/T9/02)	紅外線溫度計 1 No. (件)
	13.	Insulation tester, Kyortsu 3111V Ref.(D/EPK/T7/03)	絕緣錶 3 No. (件)
	14.	Drilling machine, imput, double insulation Ref.(D/EPK/D1/05)	電鑽 2 No. (件)
	15.	Tachometer, Davis Ref. (D/EPK/T8/01)	轉促錶 1 No. (件)
	16.	Multi-meter, drop-proof, Kaise SK300 Ref. (D/EPK/T1/02)	萬用錶 5 No. (件)
	17.	Sprinkle alarm control valve set. Ref. (D/BPK/S2/01)	警報閥 11 Set (件)
	18.	Vertical drilling machine, M1-25 Ref. (D/BPK/D3/03)	立式鑽床 2 Set (件)
	19.	Trolley, for portapak cylinder. Ref.(D/BPK/T2/02)	乙炔手推車 2 No. (件)
	20.	Hacksaw machine, G706 Ref.(D/BPK/S3/01)	鋸床 1 Set (件)
	21.	Baby reed type ratchet pipe threader Ref. (D/BPK/T1/01)	手搖絞牙器 7 Set (件)
	22.	Single/double washing tank. Ref. (D/BPK/W2/01)	星盆 4 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 60 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/1038/2009)

Department : VTC (Ref.: (4) in L/M No. (617) in CW(SS)412)

Location : Hong Kong Institute of Vocational Education
(Chai Wan), HoSTS Dept, Rm 439A,
Academic Block, 30 Shing Tai Rd.,
Chai Wan, Hong Kong.

Contact Person : Mr. Joseph CHENG at 2595 8306 or
Ms. Wing NG at 2595 8376

部門 : 職業訓練局
地點 : 香港柴灣盛泰道30號
聯絡人 : 鄭先生 / 吳小姐 電話 : 2595 8306 / 2595 8376

M-160	1.	<u>Unserviceable (不可使用)</u> LCD Monitor, 15" Philips 150S3H S/N: CX00232175805 Inventory Ref.: HoSTS/A01/M/13U/11 or CW/HS/CE/000152	LCD 螢光幕	1	Set (件)
	2.	Monitor, 15" 150S4FG LCD S/N: CX000351924147 Inventory Ref.: HoSTS/A01/M/13X/11 or CW/HS/CE/000164	LCD 螢光幕	1	Set (件)
	3.	Printer, Photo Quality Inkjet, Epson Stylus Photo 810 S/N: DUJK012185 Inventory Ref.: HoSTS/A01/P/16C/9 or CW/HS/CE/000446	打印機	1	Set (件)
	4.	Printer Deskjet HP 560C, Inkjet S/N: SG48G1414G Inventory Ref.: CC/A01/P/16E/18 or CW/HS/CE/000582	打印機	1	Set (件)
	5.	Printer, HP Deskjet 500 S/N: 3308S4788 Inventory Ref.: CC/A01/P/16B/1 or CW/HS/CE/000991	打印機	1	Set (件)
	6.	Printer Model: Laserjet 4 Plus S/N: JPFQ060436 Inventory Ref.: HoSTS/A01/P/16A/1 or CW/HS/CE/000412	打印機	1	Set (件)
	7.	Printer, Brother M1924-L 24 pin, 132 column S/N: H07116795 Inventory Ref.: CC/A01/P/16B/24 or CW/HS/CE/000581	打印機	1	Set (件)
	8.	Fujitsu M3382B Printer S/N: MA00321473 Inventory Ref.: HoSTS/A03/P/16C/2 or No ims record	打印機	1	Set (件)
	9.	DVD +/- RW Drive, DRU-710UL, External Double Layer, Sony Inventory Ref.: HoSTS/C/3R/26 or CW/HS/CE/000560	DVD燒碟機	1	Set (件)
	10.	Scanner, ScanJet 6300C Colour S/N: SG0B92625T Inventory Ref.: HoSTS/A01/S/19A/14 or CW/HS/CE/000453	掃描機	1	Set (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 61 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref.: GR/4/1040/2009)

Department : VTC (Ref.: (3) in L/M No. (616) in CW(SS)412)

Location : Hong Kong Institute of Vocational Education
(Chai Wan), AS Dept, Rm 551, 5/F,
Academic Block, 30 Shing Tai Rd.,
Chai Wan, Hong Kong.

Contact Person : Mr. Eric CHAN at 2595 8269 or
Ms. Michelle LEE at 2595 8369

部門 : 職業訓練局

地點 : 香港柴灣盛泰道30號

聯絡人 : 陳先生 / 李小姐 電話 : 2595 8269 / 2595 8369

Unserviceable (不可使用)

M-161	1.	Grinder Stainless Steel, Max. 10 ounces 28000 Rev./Min. Model: D3V-10 Inventory Ref.: AS/G/7C/22 or CW/AS/WE/000096	磨粉機	1	Set (件)
	2.	Heating Mantles, Model: EMX1000/SCE, Brand: Electrothermal Inventory Ref.: AS/H/8B/13 or CW/AS/WE/000905	電熱器	1	Set (件)
	3.	Printer Xerox DocuPrint P8EX Laser with Parallel Printer Cable, S/N: 280023695 Inventory Ref.: AS/A01/P/16B/24 or CW/AS/CE/000268	打印機	1	Set (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 62 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/992/2009)

Department : CSB (Ref. : (95) in BS1/11)

Disposal Board ref : (23) in (43A) BS 3/29 Pt II

Location : Rm 1012, Central Government Offices,
11 Ice House Street, Central, Hong Kong

Contact Person : Mr. Gary LOO at 2810 2748

部門 : 公務員事務局

地點 : 香港中環雪廠街11號中區政府合署西座10樓1012室

聯絡人 : 盧家偉先生 電話 : 2810 2748

Unserviceable (不可使用)

M-162	1.	Projector Multisync, NEC, PG6200G(A)	投影機	1	No. (台)
	2.	Microwave Oven, Sharp, R-3V12	微波爐	1	No. (台)
	3.	Microwave Oven, Imarflex, MO-092V	微波爐	1	No. (台)
	4.	Microwave Oven, National	微波爐	1	No. (台)
	5.	Handheld scanner PSC, Webster NY14580	手提掃描器	1	No. (台)
	6.	Hearing aids Phonak Nova-Forte E4	助聽器	1	No. (台)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 63 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1007/2009)

Department : AFCD (Ref. : (4) in AFCD/DDC/006/09 &
(3) in AFCD/DDC/00709)

Location : Ta Kwu Ling Operation Centre,
Ping Che Road, Ta Kwu Ling Fan Ling, NT

Contact Person : Mr. NG To-cheung at 2673 4443 / 2652 6460 or
Miss LIU at 2486 0925

部門 : 漁農自然護理署

地點 : 新界粉嶺坪輦路
打鼓嶺行動中心

聯絡人 : 吳先生 / 電話 : 2673 4443 / 2652 6460 或
廖小姐 2486 0925

Unserviceable (不可使用)

M-163	1. Locker Steel 9 Doors	九門鋼櫃	3	No.	(件)
	2. Water Dispenser Stainless Steeles Cup Holder	飲水機	1	No.	(件)
	3. Shredder HSM 100S	碎紙機	1	No.	(件)
	4. Fire Portable (Extinguisher)	滅火筒	1	No.	(件)

Special Conditions :

- (a) Interested bidders are requested to approach the department concerned three working days before the auction dated for inspection arrangement.
- (b) The successful bidder is requested to arrange dismounting, removal and Transportation of all the sold goods on site at his own expenses.
- (c) Prior to collection, successful bidder is required to contact the representative of Department for arrangement.

特別條款 :

- (a) 有意競投者欲查看上列物品，請在拍賣日前叁個工作天與有關部門代表聯絡。
- (b) 承購人必須負責提取或拆卸所有物品，而所需費用一切由承購人支付。
- (c) 取貨前，承購人必須聯絡有關部門代表，安排提貨事宜。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 64 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1008/2009)

Department : Labour and Welfare Bureau (Ref.: LWB 1-55/10/3)

Location : 5/F, East Wing, Central Government Offices,
Lower Albert Road, Central, Hong Kong

Contact Person : Miss Alice LAU at 2810 2300

部門 : 勞工及福利局

地點 : 香港中環下亞厘畢道中區政府合署東座5樓

聯絡人 : 劉小姐 電話 : 2810 2300

Unserviceable (不可使用)

M-164	1.	Telephone Set	電話	38 No. (件)
-------	----	---------------	----	------------

(GLD File Ref. : GR/4/1049/2009)

Department : Labour Dept. (Ref. : (3) in L/M No.(35) in LD SR/3-5/1 (2009-10))

Location : For item 1-2

Development Division, Room 1521, 15/F,
Harbour Building, 38 Pier Road, Central, Hong Kong

For item 3-4

ECD(HQ/AA), Room 1214, 12/F,
Harbour Building, 38 Pier Road, Central, Hong Kong

Contact Person : For item 1-2:

Ms. TAM Kit-yuk at 2852 4024 or

For item 3-4:

Mr. IP Kam-ming at 2852 3708

部門 : 勞工處

地點 : 項目1-2:

香港中環統一碼頭道38號海港政府大樓15樓1521室發展科

項目3-4:

香港中環統一碼頭道38號海港政府大樓12樓1214室
僱員補償科執行及評估組

聯絡人 : 項目1-2: 譚女士 電話 : 項目1-2: 2852 4024

項目3-4: 葉先生 項目3-4: 2852 3708

Unserviceable (不可使用)

M-165	1.	‘DAHLE’ Paper Shredder 20612 MEC	碎紙機	1 No. (件)
	2.	‘DAHLE’ Paper Shredder 20092 PSEC	碎紙機	1 No. (件)
	3.	Canon Powershot S45	相機	1 No. (件)
	4.	HP Electric Plus Terminal	終端機	1 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 65 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情		<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	--	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/995/2009)

Department : Labour Dept. (Ref. : (3) in L/M No.(31) in LD SR/3-5/1 (2009-10))

Location : OHS(HQ), Labour Department, 15/F,
Harbour Building, 38 Pier Road, Central, Hong Kong

Contact Person : Ms. Maggie CHAN at 2852 4040

部門 : 勞工處

地點 : 香港中環統一碼頭道38號海港政府大樓15樓
勞工處職業健康服務(總部)

聯絡人 : 陳女士 電話 : 2852 4040

Unserviceable (不可使用)

M-166	1.	Empty toner cartridge HP Q2613A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	2.	Empty toner cartridge HP C7115A	已使用碳粉盒	22	No.	(件)
	3.	Empty toner cartridge HP W5949A	已使用碳粉盒	31	No.	(件)
	4.	Empty toner cartridge HP Q7553X	已使用碳粉盒	3	No.	(件)
	5.	Empty toner cartridge HP C4092A	已使用碳粉盒	3	No.	(件)
	6.	Empty remanufactured toner cartridge compatible C7115A	已使用碳粉盒	1	No.	(件)
	7.	Empty toner cartridge Canon 307	已使用碳粉盒	12	No.	(件)
	8.	Empty toner cartridge Fuji Xerox C3055	已使用碳粉盒	3	No.	(件)
	9.	Empty toner cartridge Kyocera Mita KM-1525	已使用碳粉盒	2	No.	(件)
	10.	Empty toner cartridge Panasonic UG-3313	已使用碳粉盒	6	No.	(件)

(GLD File Ref. : GR/4/994/2009)

Department : Labour Dept. (Ref. : (3) in L/M No.(30) in LD SR/3-5/1 (2009-10))

Location : ECID, Labour Department, G/F., Low Block,
Queensway Government Offices, 66 Queensway,
Admiralty, Hong Kong

Contact Person : Ms. Sophie CHAK at 2867 5869 or
Ms. Joey FU at 2867 5875

部門 : 勞工處

地點 : 金鐘金鐘道66號金鐘道政府合署低座地下
勞工處僱傭申索調查科

聯絡人 : 翟女士 / 傅女士 電話 : 2867 5869 / 2867 5875

Unserviceable (不可使用)

M-167	1.	Empty toner cartridge for HP 1200 printer	已使用碳粉盒	5	No.	(件)
	2.	Empty toner cartridge for HP 1300 printer	已使用碳粉盒	10	No.	(件)
	3.	Empty toner cartridge for HP 1320 printer	已使用碳粉盒	9	No.	(件)
	4.	Empty toner cartridge Epson M2010D	已使用碳粉盒	7	No.	(件)
	5.	Empty Panasonic fax toner cartridge UG-3313	已使用碳粉盒	2	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 66 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1058/2009)

Department : EDB (Ref. : L/M(143) to FIN/S/G15(6))

DDC Ref. : EDB/2009/U267, EDB/2009/U271, EDB/2009/U272

Location : Sheung Kwai Chung Government Secondary School,
11 Shek Pai Street, Shek Lai, Kwai Chung, N.T.

Contact Person : Ms. Winnie LI at 2423 2425

部門 : 教育局

地點 : 新界上葵涌石排街十一號石籬邨上葵涌官立中學

聯絡人 : 李小姐 電話 : 2423 2425

Unserviceable (不可使用)

Audio & Visual Equipment (影音儀器)

M-168	1.	Visualizer with 3" LCD Monitor	1	No. (件)
	2.	Digital Copier DP-4510	1	No. (件)
	3.	Transistor Amplifier	1	No. (件)
	4.	Sony Cassette Record	1	No. (件)
	5.	National Cassette Record	1	No. (件)
	6.	Mixer Power Amplifier 120W	2	Nos. (件)
	7.	Wireless Tuner Receiver 2 Channel	1	No. (件)
	8.	External Antenna for Wireless Tuner Receiver	1	No. (件)
	9.	Stereo Cassette Deck 'Proton'	1	No. (件)
	10.	Microphone Boom Mount Arm	2	Nos. (件)
	11.	Compact Disc Player	1	No. (件)
	12.	Video Editing Processor JVC	1	No. (件)
	13.	Panasonic CD Stereo System	2	Nos. (件)
	14.	Shinco DVD Player	3	Nos. (件)
	15.	Toaster Oven	1	No. (件)
	16.	Amplifier Panasonic	1	No. (件)
	17.	VHS VCR	1	No. (件)
	18.	AVE-AVIZIO Amplifier	1	No. (件)
	19.	Sony CD Player	4	Nos. (件)
	20.	Sound Profector Bell & Howelf	1	No. (件)
	21.	Audio Viewer Ertagraphic with Remote Control & Carousel Tray	1	Set (套)
	22.	Micro Component System Sharp	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 67 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-168	23.	Radio Cassette Recorder	1 No. (件)
(Cont'd)	24.	Amplifier Built-in Cassette with Diversity Tuner & Tuner Unit	1 Set (套)
	25.	Radio Cassette Sony	4 Nos. (件)
	26.	Sony CFDV 24S RCR	4 Nos. (件)
	27.	VHS Toshiba	1 No. (件)
	28.	Sharp VCR C6 Head Nicam	20 Nos. (件)
	29.	Shinco DVD Player	18 Nos. (件)
	30.	JVC DVD Player	1 No. (件)
	31.	Sharp DVD & CD Player Recorder	1 No. (件)
	32.	Aiwa CD Cassette Recorder	1 No. (件)
	33.	400W Power Amplifier	2 Nos. (件)
	34.	200W Power Amplifier	2 Nos. (件)
	35.	Cassette Player	1 No. (件)
	36.	MD Player	1 No. (件)
	37.	Multi-disc Player	2 Nos. (件)
	38.	S-VHS Player	1 No. (件)
	39.	15" LCD Video Monitor with Composite Video & S-Video Input	1 No. (件)
	40.	8 Input 5 Output AV Selector	1 No. (件)
	41.	LCD Projector MT1050G NEC	18 Nos. (件)
	42.	Overhead Projector Model 567	1 No. (件)
	43.	Slide Projector Kodak with Remote Control	3 Nos. (件)
	44.	Projector Overhead Portable GPJ1120	6 Nos. (件)
	45.	25" TV	1 No. (件)
	46.	14" TV	1 No. (件)
	47.	TV Panasonic 21"	1 No. (件)
	48.	29" TV	21 Nos. (件)
	49.	Cassette Player	1 No. (件)
	50.	Video Scalar	1 No. (件)
	51.	Pre-Amp	1 No. (件)
	52.	AGC	1 No. (件)
	53.	Power AMP	1 No. (件)
	54.	Volume Controller	1 No. (件)
	55.	DVD Player	1 No. (件)
	56.	VCR Sharp	1 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 68 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-168	57.	Vertical Switcher	1 No. (件)
(Cont'd)	58.	AMX Accent 3 Controller	1 No. (件)
	59.	VGA Splitter	1 No. (件)
	60.	Shure BG3.1 Microphone	1 No. (件)
	61.	Panasonic Table Mic Stand	1 No. (件)
	62.	Speaker	1 No. (件)
		<u>Computer Accessories (電腦配件)</u>	
	63.	Plainself X2, 12 Power Sockets, Lockable Wheel & Adjustable Feet	2 Nos. (件)
	64.	Plainself (600mm) for 42U Cabinet	2 Nos. (件)
	65.	Sales of 12 Wall Mount Cabinet	2 Nos. (件)
	66.	19" Wallmount Enclosure w/Plain Shelf X 6 Sockets Power Strip	1 No. (件)
	67.	12U Wall Mount Cabinet	1 No. (件)

Special Condition:

- (a) The bidders are advised to inspect the disposed equipment at Sheung Kwai Chung Government Secondary School, 11 Shek Pai Street, Shek Lai, Kwai Chung, N.T. For inspection, please contact Ms. LI at telephone number 2423 2425.
- (b) The successful bidder must dismantle and remove all equipment at site by their own transport and manpower.
- (c) No elevator is provided of the school.
- (d) No warranty of any sort shall be provided on the functionalities or the conditions of the equipment items or on their suitability for any application. The bidders shall rely entirely on their inspection or judgement. No testing of the equipment items will be arranged. The listed information is provided for general reference only.

特別條項:

- (a) 在拍賣會舉行前競投人士可前往新界上葵涌石籬邨石排街十一號上葵涌官立中學檢視有關貨品。如擬檢視有關貨物，請致電與李小姐(電話: 2423 2425)聯絡。
- (b) 承購人必須負責拆除及提走有關所有物品，而所需費用一切由成功競投人士支付。
- (c) 學校不提供升降機設施。
- (d) 拍賣的物品並沒有任何功能或狀況的保證，及沒有對任何用途的適用性保證。競投人士應完全依靠自我對物品的視察及判斷。對物品的測試不會被安排。拍賣表上列出的資料祇作為一般參考。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 69 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/812/2009)

Department : EDB (Ref. : L/M(140) to FIN/S/G15(16))

DDC Ref. : EDB/2009/U074

Location : Tang Shiu Kin Victoria Government Secondary School,
5 Oi Kwan Road, Wanchai, Hong Kong.

Contact Person : Mr. FOK at 2831 7705

部門 : 教育局

地點 : 香港灣仔愛群道5號
鄧肇堅維多利亞官立中學

聯絡人 : 霍先生 電話 : 2831 7705

Unserviceable (不可使用)

M-169	1.	Refrigerator	雪櫃	1	No. (件)
	2.	CD Radio Cassette	CD卡式收錄音機	4	No. (件)
	3.	CD Cassette Radio Recorder	CD卡式收錄音機	4	No. (件)
	4.	Microwave Cooker/Oven	微波焗爐	2	No. (件)
	5.	Compact Disc Player	CD(放音)機	1	No. (件)
	6.	Quartz Timer	計時器	1	No. (件)
	7.	Cassette Recorder	卡式錄音機	1	No. (件)

(GLD File Ref. : GR/4/1046/2009)

Department : FSD (Ref. (2) in FS/SS 4/4 Pt.12)

Location : Kwun Tong Fire Station,
426 Kwun Tong Road, Kowloon

Contact Person : Duty officer at 2343 6141

部門 : 消防處

地點 : 九龍觀塘道426號
觀塘消防局

聯絡人 : 值日官 電話 : 2343 6141

Unserviceable (不可使用)

M-170	1.	Sharp 29" TV Set	電視機	1	No. (件)
	2.	Hitachi 29" TV Set	電視機	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 70 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1041/2009)

Department : HAD. (Ref. : (31) in HAD HQ S/3-45/3)

Location : Supplies Unit, 1/F, Southorn Centre,
130 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong.

Contact Person : Mr. LO at 2835 1595 or
Mr. CHOY at 2835 2129

部門 : 民政事務總署
地點 : 香港灣仔軒尼詩道130號修頓中心1樓物料供應組
聯絡人 : 老先生 或 蔡先生 電話 : 2835 1595 或 2835 2129

Unserviceable (不可使用)

M-171	1.	Empty toner cartridge Panasonic UG 3313	空碳粉盒	72	No.	(個)
	2.	Empty toner cartridge Panasonic UG 3350	空碳粉盒	2	No.	(個)
	3.	Empty toner cartridge Panasonic UG3309	空碳粉盒	2	No.	(個)
	4.	Empty toner cartridge Epson S050087	空碳粉盒	3	No.	(個)
	5.	Empty toner cartridge Epson S050166	空碳粉盒	21	No.	(個)
	6.	Empty toner cartridge HP C3906F	空碳粉盒	4	No.	(個)
	7.	Empty toner cartridge HP C7115A	空碳粉盒	39	No.	(個)
	8.	Empty toner cartridge HP C4092A	空碳粉盒	17	No.	(個)
	9.	Empty toner cartridge HP C4096A	空碳粉盒	2	No.	(個)
	10.	Empty toner cartridge HP Q2613A	空碳粉盒	10	No.	(個)
	11.	Empty toner cartridge HP Q5942A	空碳粉盒	2	No.	(個)
	12.	Empty toner cartridge HP C8543X	空碳粉盒	3	No.	(個)
	13.	Empty toner cartridge HP Q5949A	空碳粉盒	345	No.	(個)
	14.	Empty toner cartridge HP C9720A	空碳粉盒	9	No.	(個)
	15.	Empty toner cartridge HP C9721A	空碳粉盒	9	No.	(個)
	16.	Empty toner cartridge HP C9722A	空碳粉盒	10	No.	(個)
	17.	Empty toner cartridge HP C9723A	空碳粉盒	10	No.	(個)
	18.	Empty toner cartridge HP C9730A	空碳粉盒	3	No.	(個)
	19.	Empty toner cartridge HP C9731A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	20.	Empty toner cartridge HP C9732A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	21.	Empty toner cartridge HP C9733A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	22.	Empty toner cartridge HP Q1339A	空碳粉盒	2	No.	(個)
	23.	Empty toner cartridge HP Q6000A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	24.	Empty toner cartridge HP Q6002A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	25.	Empty toner cartridge Fuji Xerox 203A/204A	空碳粉盒	32	No.	(個)
	26.	Empty toner cartridge Xerox Docuprint 240A/340A	空碳粉盒	1	No.	(個)
	27.	Empty toner cartridge Afiao AP610N	空碳粉盒	1	No.	(個)
	28.	Empty toner cartridge Ricoh C410DN	空碳粉盒	1	No.	(個)
	29.	Empty toner cartridge Xerox Phaser 3428D	空碳粉盒	49	No.	(個)
	30.	Empty toner cartridge Lexmark E250D	空碳粉盒	22	No.	(個)
	31.	Empty toner cartridge HP 51645A (Ink)	空碳粉盒	74	No.	(個)
	32.	Empty toner cartridge HP C1823A (Ink)	空碳粉盒	40	No.	(個)
	33.	Empty toner cartridge HP C6578A (Ink)	空碳粉盒	106	No.	(個)
	34.	Empty toner cartridge HP Q5949A (Recycled)	空碳粉盒	10	No.	(個)
	35.	Empty toner cartridge HP C9723A (Recycled)	空碳粉盒	5	No.	(個)
	36.	Empty toner cartridge Xerox Phaser 3428 (Recycled)	空碳粉盒	5	No.	(個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 71 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/996/2009)

Department : HAD. (Ref. : HAD233B Case #15b/2009)

Location : Tsuen Wan District Council Secretariat,
2/F, Tsuen Wan Station Multi-storey Carpark Bldg,
174-208 Castle Peak Road, Tsuen Wan, N.T

Contact Person : Ms. NG at 3515 5708

部門 : 民政事務總署

地點 : 新界荃灣青山道174-208號荃灣地鐵站多層停車場大廈2樓
荃灣區議會秘書處

聯絡人 : 吳小姐 電話 : 3515 5708

Unserviceable (不可使用)

M-172	1.	Camera (Panasonic Fx7)	相機	1	No.	(件)
	2.	Mobile Phone (Nokia 6230)	手提電話	1	No.	(件)
	3.	Electric Diary (SONY CLIE PEG-T665C/G)	電子記事簿	1	No.	(件)
	4.	Portable Video Camera (SONY DCR-PC101E/HK1)	攝錄機	1	No.	(件)

(GLD File Ref. : GR/4/999/2009)

Department : HAD. (Ref. : HAD233B Case #21/2009)

Location : Central And Western District Office,
2/F, Western District Community Centre,
36 Western Street, Sai Ying Pun, Hong Kong

Contact Person : Mr. POON at 2119 5001

部門 : 民政事務總署

地點 : 香港西營盤西邊街36號西區社區中心2樓
中西區民政事務處

聯絡人 : 潘先生 電話 : 2119 5001

Unserviceable (不可使用)

M-173	1.	Upright piano with piano bench Brand: Anderson	豎式鋼琴連椅	1	No.	(件)
-------	----	---	--------	---	-----	-----

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 72 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<p>(GLD File Ref.: GR/4/1015/2009) Department : Highways (Ref.: (3) in L/M (9) in HyD S/3-5/18 III) DDC Ref. : Case No. 9/2009 Location : Room 520, 5/F, Homantin Government Offices, 88 Chung Hau Street, Ho Man Tin, Kowloon. Contact Person : Ms. LEE Shuet-ping at 2762 3612</p>			
<p>部門 : 路政署 地址 : 九龍何文田忠孝街88號何文田政府合署5樓520室 聯絡人 : 李小姐 電話 : 2762 3612</p>			
M-174	1.	<p><u>Unserviceable (不可使用)</u> Used HP Empty Toner Cartridges 已使用完碳粉盒</p>	
		- C7115A	23 No. (件)
		- Q2613A	6 No. (件)
		- C4129X	1 No. (件)
		- C4182X	1 No. (件)
<p>(GLD File Ref.: GR/4/1025/2009) Department : Highways (Ref.: (3) in L/M (10) in HyD S/3-5/18 III) DDC Ref. : Case No. 10/2009 Location : Room 136, Wang Cheong Building, 783 Lai Chi Kok Road, Cheung Sha Wan, Kowloon Contact Person : Mr. CHEUNG Siu-ki at 2758 9973</p>			
<p>部門 : 路政署 地址 : 九龍長沙灣荔枝角道783號宏昌大廈136室 聯絡人 : 張先生 電話 : 2758 9973</p>			
M-175	1.	<p><u>Unserviceable (不可使用)</u> <u>Empty Ink/Toner Cartridge 已使用完墨/碳粉盒</u></p>	
		Fuji Xerox 340A	14 No. (件)
		Fuji Xerox C1618	7 No. (件)
		Fuji Xerox Phaser Colour C4350	1 No. (件)
		Fuji Xerox Phaser 3428	5 No. (件)
		Fuji Xerox Phaser 5500	1 No. (件)
		HP C7115A	8 No. (件)
		HP Q2613A	3 No. (件)
		HP Q5949A	7 No. (件)
		HP C4149A	2 No. (件)
		HP C4150A	1 No. (件)
		HP C4151A	1 No. (件)
		HP C4152A	1 No. (件)
		Panasonic UG-3313	22 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 73 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1005/2009)

Department : LCSD (Ref. : LCS/FL/4/10/A)

DDC Ref. : 0019/09

Location : Fanling Public Library,
2/F, 9 Wo Mun Street, Fanling, N.T.

Contact Person : Mr. PANG Lap-pun at 2600 4060

部門 : 康樂及文化事務署

地點 : 新界粉嶺和滿街9號2樓
粉嶺公共圖書館

聯絡人 : 彭立品先生 電話 : 2600 4060

Unserviceable (不可使用)

Used Empty Toner Cartridge - 已用完打印機墨盒

M-176	1.	HP Inkjet Print Cartridge C6657A	32	No.	(件)
	2.	HP Inkjet Print Cartridge C6656A	33	No.	(件)
	3.	HP Inkjet Print Cartridge C4936D	1	No.	(件)
	4.	HP Inkjet Print Cartridge C9393A	1	No.	(件)
	5.	HP Inkjet Print Cartridge C4939A	1	No.	(件)
	6.	HP Inkjet Print Cartridge C4937A	1	No.	(件)
	7.	HP Inkjet Print Cartridge C9391A	1	No.	(件)
	8.	HP Inkjet Print Cartridge C4938A	1	No.	(件)
	9.	HP Inkjet Print Cartridge C6615D	2	No.	(件)
	10.	HP Inkjet Print Cartridge C6625A	1	No.	(件)
	11.	HP Inkjet Print Cartridge C9396A	1	No.	(件)
	12.	HP LaserJet Print Cartridge C4096A	24	No.	(件)
	13.	HP LaserJet Print Cartridge C7115A	1	No.	(件)
	14.	HP LaserJet Print Cartridge C4092A	1	No.	(件)
	15.	HP LaserJet Print Cartridge C4127X	1	No.	(件)
	16.	Xerox Webster, NY 14580, Phaser 3428(D4)	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 74 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1036/2009)

Department : LCSD (Ref. : LCS 2/HQ614/89 Pt.14)

DDC Ref. : 0022/09

Location : Conditions of Service Unit,
12/F, Leisure and Cultural Services Headquarters,
1-3 Pai Tau Street, Sha Tin, N.T.

Contact Person : Ms. Bonnie HO at 2601 8526

部門 : 康樂及文化事務署

地點 : 新界沙田排頭街1-3號康樂及文化事務署總部12樓
服務條件組

聯絡人 : 何小姐 電話 : 2601 8526

Unserviceable (不可使用)

Used Empty Toner Cartridge - 已用完鐳射打印機墨盒

M-177	1.	HP C3903F	3	No. (件)
	2.	HP C3906F	2	No. (件)
	3.	HP C4092A	5	No. (件)
	4.	HP C4096A	16	No. (件)
	5.	HP C4127X	3	No. (件)
	6.	HP C4129X	9	No. (件)
	7.	HP C4191A	3	No. (件)
	8.	HP C4192A	2	No. (件)
	9.	HP C4193A	2	No. (件)
	10.	HP C4194A	3	No. (件)
	11.	HP C4195A	7	No. (件)
	12.	HP 92298A	9	No. (件)
	13.	Panasonic UG3313	12	No. (件)
	14.	HP Q5949A	4	No. (件)
	15.	HP C8061X	3	No. (件)
	16.	CWAA0649	5	No. (件)
	17.	CWAA0759	2	No. (件)
	18.	HP C4153A	1	No. (件)
	19.	HP Q5949X	8	No. (件)
	20.	HP 92298X	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 75 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1035/2009)

Department : LCSD (Ref. : (35) in YT6.2.4)

DDC Ref. : 0006/09 & 0021/09

Location : Yiu Tung Public Library,
G/F, Yiu Cheong House, Yiu Tung Estate,
Shau Kei Wan, Hong Kong

Contact Person : Mr. HUNG Chun-hung at 2922 7627

部門 : 康樂及文化事務署

地點 : 香港筲箕灣耀東邨耀昌樓地下
耀東公共圖書館

聯絡人 : 洪振鴻先生 電話 : 2922 7627

Unserviceable (不可使用)

M-178	1.	HP C4092A	19	No.	(件)
	2.	Panasonic UG-3350	3	No.	(件)
	3.	HP 92298A	2	No.	(件)
	4.	HP C4127X	3	No.	(件)

(GLD File Ref. : GR/4/1013/2008)

Department : EMSD(TF) (Ref. : EMS/W/559)

Location : Rm 054, LG2, Main Block,
Pamela Youde Hospital,
3 Lok Man Road, Chai Wan, Hong Kong.

Contact Person : Ms Adele CHAN at 2595 6017

部門 : 機電工程署

地點 : 香港柴灣樂民道3號東區尤德夫人那打素醫院054室

聯絡人 : 陳小姐 電話 : 2595 6017

Unserviceable (不可使用)

M-179	1.	Digital Camera, Canon IXUS 8601S	數碼相機	1	No.	(件)
	2.	Digital Camera, Panasonic FX9	數碼相機	1	No.	(件)
	3.	Digital Camera, Nikon Coolpix 5900	數碼相機	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 76 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1014/2008)

Department : EMSD(TF) (Ref. : EMS/W/560)

Location : For item 1-3:

6/F, West Wing, Central Government Offices,
18 Lower Albert Road, Central, Hong Kong

For item 4-8:

LG5, High Court, 38 Queensway, Hong Kong

Contact Person : For item 1-3:

Mr. CHEUNG Sek-nam at 2810 2519

For item 4-8:

Mr. LO Tak-yiu at 2501 0808

部門 : 機電工程署

地點 : 項目1-3:

香港中區政府合署西翼6樓

項目4-8:

香港金鐘道38號高等法院高座5樓

聯絡人 : 項目1-3:

張先生

電話 : 項目1-3:

2810 2519

項目4-8:

盧先生

項目4-8:

2501 0808

Unserviceable (不可使用)

M-180	1.	‘Okyawa’ Jet Cleaner Model: KYC-40A	高壓水機	1	No. (件)
	2.	Universal Recorder RH&T, Model: CR4-KTH	溫度錶	1	No. (件)
	3.	‘Okyawa’ Jet Cleaner Model: KYC-20A	高壓水機	1	No. (件)
	4.	“Testo” T615 Humidity Instrument with Integrated Humidity	溫濕度錶	1	No. (件)
	5.	‘Hitachi’ SB10/230V Battery Screwgun with TS-BS7 Set	電磁鑽	1	No. (件)
	6.	10 Welding Machine	電焊機	1	No. (件)
	7.	‘Electrolux’ Vacuum Cleaner	吸塵機	1	No. (件)
	8.	‘Polaroid’ Camera PID Code: 617390	寶麗萊相機	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 77 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1028/2009)

Department : SWD (Ref. : (105) in SS/SWD 51/1/2002-1 XI)

DDC Form Ref. : (103) in SS/SWD 51/1/2002-1 Pt.11

Location : Shek Kip Mei Field Unit,
Room 504, 5/F, W Coast International Bldg,
290-296 Un Chau St, Sham Shui Po, Kowloon.

Contact Person : Mr. Sunny CHAN or Ms. Kitty CHEUNG at 2776 2877

部門 : 社會福利署

地點 : 九龍深水埗元州街290-296號西岸國際大廈5樓504室
石硤尾社會保障辦事處

聯絡人 : 陳先生 / 張小姐 電話 : 2776 2877

Unserviceable (不可使用)

M-181	1.	Used Empty Toner Cartridge HP C4092A	已用完碳粉盒	36	No.	(件)
	2.	Used Empty Toner Cartridge Panasonic UG-3313	已用完碳粉盒	4	No.	(件)
	3.	Used Empty Toner Cartridge Fuji Xerox CT350269	已用完碳粉盒	1	No.	(件)
	4.	Used Empty Toner Cartridge HP Q5949X	已用完碳粉盒	7	No.	(件)
	5.	Used Empty Toner Cartridge Lexmark 12A5845	已用完碳粉盒	3	No.	(件)
	6.	Used Empty Toner Cartridge HP Q2613A	已用完碳粉盒	1	No.	(件)

(GLD File Ref. : GR/4/1029/2009)

Department : SWD (Ref. : (76) in SS/SWD 51/1/2002-2 VIII)

DDC Form Ref. : (71) in SS/SWD 51/1/2002-2 Pt.8

Location : Central Office for Volunteer Service,
Rm 2205, 22/F, Southorn Centre,
130 Hennessy Road, Wan Chai, Hong Kong.

Contact Person : Ms. HO at 2116 3410 or Mr. PANG at 2838 4909

部門 : 社會福利署

地點 : 香港灣仔軒尼詩道130號修頓中心22樓2205室
義務工作統籌課

聯絡人 : 何小姐 / 彭先生 電話 : 2116 3410 / 2838 4909

Unserviceable (不可使用)

M-182	1.	Blormiro Air Cleaner	空氣清新機	2	No.	(件)
	2.	Aiwa MD/VCD Micro Hi-Fi	音響	1	No.	(件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 78 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/1030/2009)

Department : FEHD (Ref. : (8) in L/M (207) in FEHD S 5/1/08)

Location : Room 402, 4/F, Tokwawan Market and Government
Offices, 165 Ma Tau Wai Road, Tokwawan, Kowloon

Contact Person : Miss Helen WONG at 2711 4319

部門 : 食物環境衛生署

地點 : 九龍土瓜灣馬頭圍道165號土瓜灣政府合署4樓402室

聯絡人 : 黃淑敏女士 電話 : 2711 4319

M-183	<u>Unserviceable (不可使用)</u>		
	1.	Mobile Phone Nokia 6210	手提電話 17 No. (件)
	2.	Mobile Phone Nokia 8250	手提電話 1 No. (件)
	3.	Mobile Phone Nokia 3210	手提電話 1 No. (件)
	4.	Mobile Phone Nokia 3330	手提電話 1 No. (件)

Attention :

If the above telecommunications apparatus is not for export business purpose, no licence from the Telecommunications Authority is required in accordance with Section 5(1)(a)(iv) of the Telecommunications (Telecommunications Apparatus)(Exemption from Licensing) Order 2003.

注意事項 :

上述電訊器具，如不是作出口營商用途，可根據《電訊(電訊器具)(豁免領牌)令》第5條(1)(a)(iv)的規定，獲得豁免領牌。

(GLD File Ref. : GR/4/1033/2009)

Department : FEHD (Ref. : (7) in L/M (9) in FEHD S 5/1/09)

Location : Sai Yee Street Depot,
G/F, 148 Sai Yee Street, Mongkok, Kowloon

Contact Person : Ms. LEUNG at 2309 2025

部門 : 食物環境衛生署

地點 : 九龍旺角洗衣街148號地下食環署車輛維修工場

聯絡人 : 梁小姐 電話 : 2309 2025

M-184	<u>Unserviceable (不可使用)</u>		
1.	Refrigerant Recycler Automatic A/C Recovery Unit Brand: 'WERTHER' Model: FR2002	雪種回收機 1 No. (件)	

Remarks:

Prior to collection or inspection, the bidder is required to liaise with the above "contact person".

備註 :

各競投人士必須先行致電有關聯絡人，方可提取或查察拍賣貨品。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 79 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/491/2009)

Department : EMSD(TF) (Ref. : EMS/W534)

Location : Queen Mary Hospital

Contact Person : Please contact Ms KWOK at 2855 3132

部門 : 機電工程署

地點 : 瑪麗醫院

聯絡人 : 郭小姐

電話 : 2855 3132

May not function properly - 功能或許有損

Material

M-601	1.	AN072MH8900MA2520 DOOR GASKET P/N 4609	消毒炉門膠邊	1	PC (件)
	2.	ZZ012MH8900MA143#A SAFETY VALVE FOR 220 & 260 P/N 8004	安全閥	1	PC (件)
	3.	ZZ012MH8900MA143#C DOOR PACKING FOR HAC 220 P/N A158	消毒炉門的配件	4	PC (件)
	4.	ZZ012MH8900MA150#A BELLOW PRESSURE SENSOR P/N 8006	壓力感應器	8	PC (件)
	5.	ZZ012MH8900MA150#C SOLENIOD VALVE P/N B066	電動閥	2	PC (件)
	6.	ZZ012MH8900MA151#A AIR TRAP FOR 220 & 260 P/N 8002	疏氣閥	3	PC (件)
	7.	ZZ012MH8900MA2324 DOOR GASKET P/N 02610023	消毒炉門膠邊	6	PC (件)
	8.	ZZ012MH8900MA2325 SAFETY VALVE P/N 03110002	安全閥	4	PC (件)
	9.	ZZ012MH8900MA2326 AIR JET TRAP P/N CT842014	噴射式疏氣閥	4	PC (件)
	10.	ZZ012MH8900MA2327 SOLENOID VALVE P/N 01810101	電動閥	3	PC (件)
	11.	ZZ012MH8900MA2328 SILICONE BELLOW P/N 02610018	矽膠伸展器	4	PC (件)
	12.	ZZ012MH8900MA2332 SAFETY VALVE FOR 300 P/N 8005	安全閥	2	PC (件)
	13.	ZZ012MH8900MA2333 DOOR GASKET FOR EAGLE 10 P-426637-261	門膠邊	1	PC (件)
	14.	ZZ012MH8900MA2334 FILTER, WATER P/N P-129357-645	水過濾配件	2	PC (件)
	15.	ZZ012MH8900MA2335 RELIEF VALVE P/N P-418335-216	釋放器	1	PC (件)
	16.	ZZ012MH8900MA2336 AIR VENT FOR EAGLE 10 P/N P-400009-085	排氣配件	2	PC (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 80 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-601 (Cont'd)	17.	ZZ012MH8900MA2337 VALVE, SOLENOID ASSEMBLY P-093910-910	電動閥的配件 1 PC (件)
	18.	ZZ012MH8900MA2338 SENSOR, WATER LEVEL P/N P-093910-908	水位感應器 1 PC (件)
	19.	ZZ012MH8900MA138#A RING,PISTON PRESSURE,P/N S1127/4 (*I)	活塞環 1 PC (件)
	20.	ZZ012MH8900MA1389 RING,PISTON PRESSURE,PLAIN TYPE,S1126/4	活塞環 1 PC (件)
	21.	ZZ012MH8900MA1375 PLATE, VALVE, 35CD1, P/N:S1107/2 (*I)	手動閥 6 PC (件)
	22.	ZZ012MH8900MA137#A PLATE, SUCTION SPRING, P/N:S1307/12	彈簧 8 PC (件)
	23.	ZZ012MH8900MA1378 FILTER ELEMENT FOR S1136/30, #S1136/6FE	濾蕊 1 PC (件)
	24.	ZZ012MH8900MA2190 INTER COOLER TUBE P/N: S1139/31	冷卻器管子 1 PC (件)
	25.	LI112MH8900MA2509 FILTER ELEMENT "WALKER", TYPE: E55X1	濾水蕊 1 PC (件)
	26.	ZZ012GS24461220L COIL CHOKE FOR 125W MERCURY LAMP	125W 水銀燈限流器 10 PC (件)
	27.	ZZ012GS24561311A LAMP SHADE, 8", OPAL, SCREW	八吋波燈罩 7 PC (件)
	28.	ZZ012EM28154010B ADAPTOR FOR ELECTRIC IRON	電熨斗配件 5 PC (件)
	29.	ZZ012EM23640070D SLEEVING VARNISHED COTTON 4MMX1M	4MM 絕緣套筒 22 EA (件)
	30.	ZZ012EM24051411E CONDENSOR 20/30/40W (*I)	20-40W 電容器 29 PC (件)
	31.	ZZ012EM26806680K SWITCH, 100 AMP., INSOLATING, D.P. (*I)	100A 雙極開關制 5 PC (件)
	32.	ZZ012GS26800150G BREAKER CIRCUIT MINI, 15 AMP., S.P.(*I)	15A 單極電流過載斷路器 11 PC (件)
	33.	ZZ012EM22000039 CABLE PVC 4MM SQ X S/C RED (100M/ROLL)	4MM 單蕊腔膠皮電線(紅色) 200 M (米)
	34.	ZZ012EM22311410D CABLE PVC 6MM SQ S/C YELLOW (100/RL)	4MM 單蕊腔膠皮電線(黃色) 200 M (米)
	35.	ZZ012EM28153310F IRON ELECT. H/D 1000W. 200-220V	1000w 電熱器 3 PC (件)
	36.	ZZ012EM28221811E FAN DESK ELECTRIC 400MM	400MM 座枱風扇 1 PC (件)
	37.	ZZ012EM28241200L FAN PEDESTAL 400MM	400MM 座地風扇 4 PC (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 81 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

(GLD File Ref. : GR/4/491/2009)

Department : EMSD(TF) (Ref. : EMS/W541)

Location : Prince Philip Dental Hospital

Contact Person : Please contact Mr. LI Yiu-chung at 2859 0206

部門 : 機電工程署

地點 : 菲臘牙科醫院

聯絡人 : 李先生

電話 : 2859 0206

May not function properly - 功能或許有損

Material

M-602	1.	ZZ012EM28004140D	SWITCH (COMPLETE) FOR 電飯煲開關制 MODEL SR 36 EGH	2	PC (件)
	2.	ZZ012EM28004160J	PLUG B3 12 AMP (RICE 電飯煲電源線 COOKER)	2	PC (件)
	3.	ZZ012EM28004180C	CENTRE THERMOSTAT 電飯煲溫度制 FOR RICE COOKER	1	PC (件)
	4.	ZZ012EM28090010E	THERMOSTAT RANCO 溫度制 250V T1707	1	PC (件)
	5.	ZZ012EM28127670G	THERMOSTAT 7 IN STEM 溫度制 20A 240V	2	PC (件)
	6.	ZZ012EM28024660K	PLATE, HOT, 6" (*I) 焗爐發熱線	4	PC (件)
	7.	ZZ012EM28051768J	HOT PLATE ASSY 7 INCH 1.8KW 水煲發熱線 220V 1.8KW (4TURN)	4	PC (件)
	8.	ZZ012EM26312910B	FUSE SLYDLOK 5 AMP 5A 灰土(fuse)座 250V	3	PC (件)
	9.	ZZ012EM22523330E	CABLE FEXIBLE BRAIDED 編織綿外層 3 蕊軟線 1MM SQ 3/C	100	M (米)
	10.	ZZ012GS25050531C	BULB LAMP 200V 150W 150W B22 燈胆 B.C. CLEAR	23	PC (件)
	11.	ZZ012GS25051540H	BULB LAMP 220V/230V 150W E27 燈胆 150W ES CAP PEARL	50	PC (件)
	12.	ZZ012GS25052731G	BULB LAMP 220/230V 300W GES 燈胆 300W GES CAP CLEAR	2	PC (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 83 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD Ref.: GR/4/497/2009

Department : Housing (Ref.: L/M (68) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)

Location : HM/P(KW2)

Ref. : HD(EM)P LAO 2/7/1-2 dd. 9.2.2009

Contact Person : Ms. Lisa WONG / Mrs. WU at 23610217

部門 : 房屋署

地點 : 九龍麗閣邨麗葵樓商場二樓
麗安邨房屋署辦事處

聯絡人 : 黃小姐 / 胡太 電話 : 23610217

(May not function properly – 功能或許有損)

M-604	1.	Camera video 'Panasonic' RX6	攝錄機	1 No. (部)
	2.	Recorder video cassette multi-system 'JVC' HR-J97MS	錄影機	1 No. (部)
	3.	Camera instant 'Fuji' suitable for colour film photo-taking 'Fujifilm' Instax-200	即影即有相機	1 No. (部)

Special Conditions :

Prior to collection, the successful bidder is required to contact the representative of Housing Department for arrangement.

特別條款 :

取貨前, 承購人必須先聯絡有關房屋署代表安排提貨事宜。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 84 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/602/2009

Department : Government Laboratory
(Ref.: (4) in (2-2009) in GL/S/69)

Location : 623, 6/F, Homantin Government Offices,
88 Chung Hau Street, Homantin, Kowloon.

Contact Person : Mr. Leung at 2762 3790

部門 : 政府化驗所

地點 : 九龍何文田忠孝街88號政府合署6樓623室

聯絡人 : 梁先生 電話 : 2762 3790

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

M-605	1.	Photocopier Kyocera Mita KM-2030 c/w Auto Document Feeder and Duplex Unit. 影印機	1 No. (部)
-------	----	--	-----------

GLD File Ref.: GR/4/1708/2008

Department : HAD (Ref.: HAD233B Case # 68a/2008)

Location : HAD, Works Section,
Room 216 North Point Government Offices,
333 Java Road, North Point, Hong Kong.

Contact Person : Mr. Rex LAI at tel. no. 2573 4346

部門 : 民政事務總署

地點 : 工程組，
香港北角渣華道333號北角政府合署2樓216室

聯絡人 : 黎先生 電話 : 2573 4346

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

M-606	1.	MAX MP-700AX Parascale w/Magnet board and with MAX MD-2000 Drafting Stand 繪圖器材	5 Nos. (件)
	2.	MAX MP-800AX Parascale w/Magnet board and with MAX MD-2000 Drafting Stand 繪圖器材	3 Nos. (件)
	3.	Drafting Board w/drafting stand & light 繪圖器材	1 No. (件)
	4.	Nikon Lite Touch Zoom 70W QD 相機	4 Nos. (件)
	5.	Nikon Lite Touch Zoom 120ED 相機	1 No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 85 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<u>GLD Ref.: GR/4/1365/2008</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (30) to HD(FIB)/S/DISP/08)			
Location : PTO(A)/1			
Ref. : HD(AS)/1/OE/CAD dd. 18.7.2008 & 13.5.2009			
Contact Person : Mr. K T WONG / Mr. H F WU at 21293441 / 21293437			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部一座八樓 建築設計組第一組			
聯絡人 : 黃先生 / 胡先生 電話 : 21293441 / 21293437			
<u>(May not function properly – 功能或許有損)</u>			
M-607	1.	Topcon 5 GLR 15" colour monitor, S/N: J5CJ43A015909, Machine No. BVAM00599	顯示器 1 No. (個)
	2.	15" SVGA monitor, S/N: 219BM26GA373, 219BM26GA524, 215BM26GA182, Machine Nos. CADD-U0756, CADD-U0757, W0893	顯示器 3 Nos. (個)
	3.	21" SVGA monitor, S/N: MS701190M8593	顯示器 1 No. (個)
<u>GLD Ref.: GR/4/497/2009</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (68) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)			
Location : SE/SIS4			
Ref. : (70) in HD(EMD)SIS 1/6/3 III dd. 19.2.2009			
Contact Person : Miss Winnie TSANG/ Miss Ada FUNG at 27617801 / 27616762			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部二座五樓 結構鞏固小組			
聯絡人 : 曾小姐 / 馮小姐 電話 : 27617801 / 27616762			
<u>(May not function properly – 功能或許有損)</u>			
	4.	Recycle toner cartridge 92274A	碳粉 2 Nos. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 86 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD Ref.: GR/4/497/2009

Department : Housing (Ref.: L/M (68) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)

Location : AHM/KE

Ref. : HD(EM)KE(W) 2/5/2 VII dd. 5.2.2009

Contact Person : Mrs. CHEUNG / Miss CHAN at 27514508

部門 : 房屋署

地點 : 九龍牛頭角振華道22號振華苑四樓

房屋署東九龍區域物業管理辦事處

聯絡人 : 張太 / 陳小姐 電話 : 27514508

(May not function properly – 功能或許有損)

M-608	1.	Machine facsimile 'Panafax' UF-270M, S/N: 01911000040	傳真機	1 No. (部)
	2.	Machine facsimile 'Panafax' UF-280M, S/N: 01960900416	傳真機	1 No. (部)
	3.	Machine facsimile 'Panafax' UF-280M, S/N: 01950100099	傳真機	1 No. (部)

Special Conditions (For Lot Nos. M-607 to M-608) :

Prior to collection, the successful bidder is required to contact the representative of Housing Department for arrangement.

特別條款 (批號 M-607 至 M-608) :

取貨前, 承購人必須先聯絡有關房屋署代表安排提貨事宜。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 87 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/588/2009 & GR/4/644/2009

Department : CITB-CEDB

(Ref.: (125) in CITB 01/06/2/1 IV (07))

Location : Room 604, Murray Road Carpark Building,
Central, Hong Kong.

Contact Person : Ms Roberta YEUNG at 2918 7511 or
Miss Anita YU at 2918 7531

部門 : 商務及經濟發展局工商及旅遊科

地點 : 中環美利道停車場大廈604室

聯絡人 : 楊小姐 / 電話 : 2918 7511 /
余小姐 2918 7531

Serviceable but may not function properly – 仍可使用但功能或許有損

M-609	1.	Zip Drive 250 MB (External USB Port)	壓縮器	40	Nos. (個)
	2.	Mobile Phone, Nokia N70	手提電話	1	No. (個)
	3.	Mobile Phone, Samsung SGH-Z508	手提電話	1	No. (個)
	4.	Mobile Phone, Nokia 3315	手提電話	1	No. (個)
	5.	Mobile Phone, Sony Ericsson T68i	手提電話	1	No. (個)
	6.	Mobile Phone, Nokia 6108	手提電話	1	No. (個)
	7.	Mobile Phone, Nokia 6230i	手提電話	1	No. (個)
	8.	On-seater sofa, beige, leather	沙發	2	Nos. (張)
	9.	Conference Chair	椅子	6	Nos. (張)
	10.	Conference Table, Beech Wood	會議枱	1	No. (張)
	11.	Olympia Typewriter Professional 220i	電動打字機	1	No. (部)
	12.	AIWA Radio Cassette Recorder	收音錄音機	1	No. (部)
	13.	Directorate Desk, Rosewood	大班枱	1	No. (張)
	14.	Directorate Desk, Beech Wood	大班枱	1	No. (張)
	15.	Cabinet for TV	電視柜	1	No. (個)
	16.	Nokia Mobile Phone	手提電話	1	No. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 88 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
	<u>Unserviceable – 不可使用</u>		
M-609	17.	Casio Calculator JS-120	計算機 1 No. (部)
(Cont'd)	18.	Blackberry 7290	電子手帳 9 Nos. (部)
	19.	Electronic Weighing Scale for 30 kg	電子磅 1 No. (個)
	20.	Office Chair	椅子 1 No. (張)
	21.	Computer Chair	椅子 1 No. (張)
	22.	Pedestal	抽屜 1 No. (個)
	23.	Keyboard Drawer	鍵盤抽屜 8 Nos. (個)
	24.	Electronic Calculator	計算機 1 No. (部)
	25.	HP Laserjet 6L Printer	打印機 4 Nos. (部)
	26.	HP Laserjet 1100 Printer	打印機 5 Nos. (部)
	27.	Ricoh Aficio CL1000N Printer	打印機 1 No. (部)
	28.	DELL E151FBP 15" LCD Monitor	電腦液晶體屏幕器 1 No. (個)
	29.	Compaq PIII 800 PC	電腦 4 Nos. (部)
	30.	Blackberry 8700g	電子手帳 1 No. (部)
	31.	Blackberry 8707g	電子手帳 1 No. (部)

Attention :

If the above telecommunications apparatus is not for export business purpose, no licence from the Telecommunications Authority is required in accordance with Section 5(1)(a)(iv) of the Telecommunications (Telecommunications Apparatus)(Exemption from Licensing) Order 2003.

注意事項：

上述電訊器具，如不是作出口營商用途，可根據《電訊(電訊器具)(豁免領牌)令》第5條(1)(a)(iv)的規定，獲得豁免領牌。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 89 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/661/2009

Department : FEHD
(Ref.: (14) in L/M (56) in FEHD S 5/2/08)

Ref. : L/M(3) in FEHD(TS)S/1/4 Pt.6

Location : 2/F., Lai Chi Kok Government Office,
Kowloon.

Contact Person : Please contact Mrs. CHUNG at 2746 4115

部門 : 食物環境衛生署
地點 : 訓練組
荔枝角政府合署二樓

聯絡人 : 鍾太 電話 : 2746 4115

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量	
		<u>Serviceable but may not function properly – 仍可使用但功能或許有損</u>		
M-610	1.	IBM A40, PIII 733 128/10 w/CEC98 CE/AH0001	電腦	1 No. (部)
	2.	IBM A40, NetVisa Computer PIII 733/64MB RAM/10GB HDD s CE/AH0008	電腦	11 Set (部)
	3.	IBM NF5600 PIII 800MHz w/133MHz front-side Bus, 2 way SMP, 256MB ECC CE/AH0957	電腦	2 No. (部)
	4.	IBM A40, NetVisa PIII 800MHz PC CE/AH0958	電腦	19 No. (部)
	5.	IBM, Notebook Computer TP T22 PIII 900.14.1 CE/AI0061	手提電腦	4 No. (部)
	6.	IBM Net Vista M41 6790-KBM w/P4 1.5MHz, 128MB RAM, 20GB HDD, 10/100 Ethernet Card, 48XCD-ROM CE/AH0096	電腦	1 Set (部)
	7.	Monitor, VGA Multiplier - 8Port CE/AD0221	彩色顯示屏	1 No. (個)
	8.	Monitor, E54 15" SVGA Color (Black) CE/AD0377	15吋彩色顯示屏	1 No. (個)
	9.	Monitor, 15" TFT CE/AD0456	15吋顯示屏	5 No. (個)
	10.	Keyboard	鍵盤	30 No. (個)
	11.	Mouse	滑鼠	20 No. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 90 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/504/2009

Department : Education Bureau, Sheung Kwai Chung
Government Secondary School

DDC Ref : EDB1075/S54/08

Location : 11 Shek Pai Street, Shek Lai, Kwai Chung, N.T.

Contact Officer : Ms. Winnie LI at 2423 2425

部門 : 教育局, 上葵涌官立中學

地點 : 新界上葵涌石籬邨石排街十一號

聯絡人 : 李小姐 電話 : 2423 2425

Serviceable but may not function properly – 仍可使用但功能或許有損

Laboratory Equipment 化驗室用品

M-611	8.	Van de Graaff Generator 220v AC drives	1	No. (件)
	9.	Galvanometer,centre zero 30-0-30 UA	2	Nos. (件)
	10.	Interscale instrument domo.meter,large	3	Nos. (件)
	11.	Interscale instrument Scale 0-5V DC	1	No. (件)
	12.	Interscale instrument Scale 2.5- 0-2.5mA	1	No. (件)
	13.	Resistance box,plug type 1110ohm	1	No. (件)
	14.	Transformer 240V AC Main,12VAc output	5	Nos. (件)
	15.	Power supply 300V Dcoutput	1	No. (件)
	16.	E.H.T. unit 5KV DC	2	Nos. (件)
	17.	Diode demo. Teltron type	1	No. (件)
	18.	Rheostat, resistance 15ohm approx.	3	Nos. (件)
	19.	Resistance box,plug type 210ohm approx	5	Nos. (件)
	20.	Rheostat 22 ohm	4	Nos. (件)
	21.	Perrin tube ,Teltron	1	No. (件)
	22.	Fine beam tube Teltron	1	No. (件)
	23.	Switch plug ,one way	30	Nos. (件)
	24.	Switch contact,single spring	8	Nos. (件)
	25.	Switch knife,single pole double throw	1	No. (件)
	26.	Switch reversing,4 quadrants,two plugs	2	Nos. (件)
	27.	Force on conductor,two brass runners,U-magnet	1	No. (件)
	28.	Galvanometer,tangent mirror parallax 12cm approx.	2	Nos. (件)
	29.	Multitester,	16	Nos. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 91 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量	
M-611 (Cont'd)	30.	Transformer,demonstration	1	No. (件)
	31.	Transformer,demonstration accessories	1	No. (件)
	32.	P.O.Box 11110 Ohm	1	No. (件)
	33.	Power supply,Weir type	7	Nos. (件)
	34.	Single beam CRO	10	Nos. (件)
	35.	Sodium lamp	1	No. (件)
	36.	Solenoid magnetising and demagnetising	1	No. (件)
	37.	Resistance box 9999Ohms	1	No. (件)
	38.	Resistance box 999Ohms	3	Nos. (件)
	39.	Ratometer	1	No. (件)
	40.	Ammeter AC&DC moving coil 0-1A	1	No. (件)
	41.	Loud speaker amplifier	1	No. (件)
	42.	Radiactivities Absorber bench stand	1	No. (件)
	43.	Solid state detector	1	No. (件)
	44.	Solid ionization chamber	1	No. (件)
	45.	DC amplifier and electrometer	4	Nos. (件)
	46.	Radioactivity kit	1	No. (件)
	47.	Pre-amplifier ,transistorised for alpha particle	1	No. (件)
	48.	Spark counter	1	No. (件)
	49.	Spinthariscopes	1	No. (件)
	50.	Force on a conductor balance	1	No. (件)
	51.	Transformer for spectrum lamp	1	No. (件)
	52.	Timer Scaller	1	No. (件)
	53.	GM tube holder	1	No. (件)
	54.	Vibration generator	2	Nos. (件)
	55.	Capacitor plate	1	No. (件)
	56.	Variable dual 15V power supply	1	No. (件)
	57.	S-range digicounter	1	No. (件)
	58.	Data logger package	2	Nos. (件)
	59.	3-cm wave kit complete with transmitter	3	Nos. (件)
	60.	Liquid lens for 3-cm wave kit	1	No. (件)
	61.	Reciever for 3-cm wave kit	2	Nos. (件)
	62.	Amplifier,for use on12V DC	1	No. (件)
	63.	Grating slit for 3-cm wave kit	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 92 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-611 (Cont'd)	64.	Spectrometer,basic model	2 Nos. (件)
	65.	Helium neon laser	1 No. (件)
	66.	Mat light wall ceiling screen 70x70"	1 No. (件)
	67.	Longitudinal wave machine	1 No. (件)
	68.	Sound level indicator	1 No. (件)
	69.	Signal generator	2 Nos. (件)
	70.	Visualazier	1 No. (件)
	71.	Computer	1 No. (件)
	72.	Balance ,lever dual range 0-250g	2 Nos. (件)
	73.	Vacuum pump	1 No. (件)
	74.	pumpbase plate on pillar	1 No. (件)
	75.	Boyle's law apparatus	1 No. (件)
	76.	Vernier microscope junior	3 Nos. (件)
	77.	Young's modulus apparatus	3 Nos. (件)
	78.	Triple beam balance	1 No. (件)
	79.	Balance beam	3 Nos. (件)
	80.	Linear air track	1 No. (件)
	81.	Air blower for linear air track	1 No. (件)
	82.	Balance dial-o-gram	2 Nos. (件)
	83.	Trolley stainless steel	2 Nos. (件)
	84.	Bar breaking apparatus	1 No. (件)
	85.	Interscale demo. Instrument	2 Nos. (件)
	86.	Scale:2.5-0-2.5mA	1 No. (件)
	87.	Scale:0-10mA	1 No. (件)
	88.	Scale:0-1A	1 No. (件)
	89.	Scale:0-5A	1 No. (件)
	90.	Scale:0-5V	1 No. (件)
91.	Scale:0-15V	1 No. (件)	
92.	Joulemeter	1 No. (件)	
93.	Appar. Trolley	1 No. (件)	
94.	Centralized power Supply	2 Nos. (件)	
95.	Computer	1 No. (件)	
96.	Appar. trolley	3 Nos. (件)	
97.	Centralized power Supply	1 No. (件)	

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 93 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
M-611	98.	Keyboard wireless for computer	1 No. (件)
(Cont'd)	99.	Vernier data logger Chemistry package	1 No. (件)
	100.	Projector mat 70X70"	1 No. (件)
	101.	Computer desk-top	1 No. (件)
	102.	Power supply 0-15V	6 Nos. (件)
	103.	Centrifuge ,electrical	3 Nos. (件)
	104.	Triple beam balance	2 Nos. (件)
	105.	Pressure cooker	1 No. (件)
	106.	Ohaus Dial balance	4 Nos. (件)
	107.	Appar. Trolley	2 Nos. (件)
	108.	Thermolyne's incubator	2 Nos. (件)
	109.	Steroscopic microscope	1 No. (件)
	110.	Refrigerator	1 No. (件)
	111.	Drilland driver 12V	1 No. (件)
	112.	Water bath lid	1 No. (件)

Special Condition:

- (a) The bidders are advised to inspect the disposed equipment at Sheung Kwai Chung Government Secondary School, 11 Shek Pai Street, Shek Lai, Kwai Chung, N.T. For inspection, please contact Ms. LI at telephone number 2423 2425.
- (b) No elevator is provided of the school.
- (c) No warranty of any sort shall be provided on the functionalities or the conditions of the equipment items or on their suitability for any application. The bidders shall rely entirely on their inspection or judgement. No testing of the equipment items will be arranged. The listed information is provided for general reference only.

特別條款：

- (a) 在拍賣會舉行前競投人士可前往新界上葵涌石籬邨石排街十一號上葵涌官立中學檢視有關貨品。如擬檢視有關貨物，請致電與李小姐(電話: 2423 2425)聯絡。
- (b) 學校不提供升降機設施。
- (c) 拍賣的物品並沒有任何功能或狀況的保證，及沒有對任何用途的適用性保證。競投人士應完全依靠自我對物品的視察及判斷。對物品的測試不會被安排。拍賣表上列出的資料祇作為一般參考。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 94 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/1003/2009

Department : VTC (Ref.: (8) in EL/TC/7/2/3 (37))

Location : Vocational Training Council

Pokfulam Training Centre Complex,

Electrical Industry Training Centre

G/F., 145 Pokfulam Road, Pokfulam, H.K.

Contact Person : Mr. Edward Chan (SSII) at tel: 2538 2335

部門 : 職業訓練局

地點 : 電機業訓練中心

香港薄扶林道145號

薄扶林訓練中心綜合大樓G樓

聯絡人 : 陳先生

電話 : 2538 2335

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

M-612	1.	Pipe threading machine, REX N50A, S/N : 820953 (E/BPK/T1/05)	細喉牙機	1	Set (部)
	2.	Shearing machine, foot-operated, Morgan, S/N : 7443/12 (E/BPK/S/01)	腳踏剪床	1	Set (部)
	3.	Guillotine machine, J-I, G11-3.5 x 1300 S/N : 92027 (AS/G1/11)	電剪床	1	Set (部)
	4.	Working Bench for Bench Fitting with Bench Fencing, length 1650mm (HW/EP/WF/000008-000009)	虎鉗工作檯	2	Sets (張)
	5.	Working Bench for Bench Fitting with Bench Fencing, length 1000mm (HW/EP/WF/000002)	虎鉗工作檯	1	Set (張)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 95 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/905/2009

Department : Immigration

(Ref.: (68) in ImmD SO/3-5/53 Pt 2)

Location : Level 1, New Jade Garden, Chai Wan, H.K.

(Lock up store)

Contact Person : Mr. LAM Kwok-fai at tel. no. 2829 3575

部門 : 入境事務處

地址 : 香港柴灣新翠花園地下 (上鎖貨倉)

聯絡人 : 林國輝 電話 : 2829 3575

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

M-613	1.	Rotary filmer 1000 (Canon)	微縮菲林觀看器	1	No. (件)
	2.	Planetary Camera (Canon 100)	微縮菲林觀看器	3	No. (件)
	3.	Imagelink Planetary Microimager RV 5	微縮菲林觀看器	5	No. (件)
	4.	Imagelink Planetary Microimager RV 2	微縮菲林觀看器	1	No. (件)
	5.	Minolta PR-607Z Microfilm Reader Printer	微縮菲林打印機	1	No. (件)
	6.	Roll Film Reader Kodak 322 & 322A	微縮菲林觀看器	8	No. (件)
	7.	Microfiche Reader (935)	微縮菲林觀看器	1	No. (件)
	8.	Microfiche Reader (835A)	微縮菲林觀看器	2	No. (件)
	9.	Microfiche Reader (Eyecom 1200)	微縮菲林觀看器-	4	No. (件)
	10.	Microfiche Reader (321)	微縮菲林觀看器	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 96 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/914/2009

Department : ICAC (Ref.: (64) in ICAC 505/7/1 Pt. 20)

Location : For item (1 to 5), (7 to 13), (15 to 18)

ICAC Training Camp - 22 Yeung Tsing Road,
Tuen Mun, N.T.

For item (6), (14), (19 to 20)

T & D Group / OPS - ICAC, 303 Java Road,
North Point, Hong Kong.

Contact Person : Miss LEUNG at Tel. No. 2899 3007 /

Miss WONG at Tel. No. 2899 3009

部門 : 廉政公署

地址 : 項目1至5, 7至13, 15至18

廉政公署訓練營 - 新界屯門楊青路 22 號

項目6, 14, 19至20

執行處訓練及發展組 - 香港北角渣華道 303 號廉政公署

聯絡人 : 梁小姐 / 電話 : 2899 3007 /

黃小姐 2899 3009

Unserviceable - 不可使用

M-614	1.	Fan Autocycle	電風扇	12	No. (件)
	2.	Wall Mounted Fan	電風扇	7	No. (件)
	3.	Kettle Electric	電水壺	9	No. (件)
	4.	Overhead Projector Zoom, Polaroid	投影機	1	No. (件)
	5.	Wyteboard	白板	2	No. (件)
	6.	Paraboard 'Panasonic' UB-8325	電子白板	1	No. (件)
	7.	Lamp, various type	檯燈	59	No. (件)

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

8.	Sofa, fabric 2-seater, various type	沙發	3	No. (件)
9.	Sofa, fabric 3-seater	沙發	1	No. (件)
10.	Drawer Desk	寫字枱	15	No. (件)
11.	Square Table	摺枱	12	No. (件)
12.	TV 'Philips' 25GX1880	電視	1	No. (件)
13.	Stand for Clothes	衣架	23	No. (件)
14.	Fax Machine 'Panasonic' KX-FP143	傳真機	1	No. (件)
15.	VCD Player, Sony	VCD 播放機	1	No. (件)
16.	VCD Player, Pioneer CLD-3030	VCD 播放機	1	No. (件)
17.	Video Cassette Recorder, Sharp VC-VH975	錄影機	1	No. (件)
18.	Hi-Fi System, sony XO-550W	Hi-Fi音響組合	1	No. (件)
19.	Hi-Fi Sound System, Aiwa NSX-VC320	Hi-Fi音響組合	1	No. (件)
20.	Cassette Recorder, Akai AJ-209	盒帶錄音機	1	No. (件)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 97 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

M-614
(Cont'd)

Remarks:

Interested bidders are requested to approach the department concerned 2 working days before the auction date for inspection arrangement. The successful bidder is requested to arrange transportation of the sold goods on site at his own expenses. Prior to collection, successful bidder is required to liaise with the contact person for arrangement.

備註：

有意競投者欲查看上列物品，請在拍賣日前2個工作天前與有關部門代表聯絡。承購人必須負責提取該批承購物品，而所需費用一切由承購人支付。取貨前，承購人必須聯絡有關部門代表，安排提貨事宜。

GLD File Ref.: GR/4/546/2009

Department : FEHD (Ref.: (21) in L/M (43) in FEHD S 5/2/08)

Ref. : FEHD/A&D/001/2/Pt.4

Location : Room 4520, Queensway Government Offices,
66 Queensway, H.K.

Contact Person : Please contact Ms NG / AA(A&D) at 2867 5479

部門 : 食物環境衛生署

地址 : 香港金鐘道66號金鐘政府合署4520室

聯絡人 : 吳小姐 電話 : 2867 5479

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

M-615	1.	HP Deskjet Printer 695C CE/AE0516	惠普噴墨打印機 695C	1	No. (部)
	2.	Epson Stylus Colour Inkjet Printer 800 CE/AE0202	EPSON彩色打印 機800	1	No. (部)
	3.	EIZO Flexscan 15" LCD Monitor CE/AD0515	Flexscan L360 15" 液晶顯示器	1	No. (個)
	4.	CPU (CPQ EP600) CE/AH1129	Compaq個人電腦 EP600	1	No. (部)
	5.	Keyboard	鍵盤	1	No. (個)
	6.	Mouse	滑鼠	1	No. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 98 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/861/2009

Department : IPD (Ref.: L/M (20) & (24) in IPD/3-5/4/2)

Location : 24/F & 25/F., Wu Chung House,
213 Queen's Road East, Wanchai, H.K.

Contact Officer : Please contact Mr. AU YEUNG at tel. no. 2961 6863

部門 : 知識產權署

地址 : 香港皇后大道東213號胡忠大廈24及25樓

聯絡人 : 歐陽先生 電話 : 2961 6863

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

M-616	1.	AcerPower 4100 PC (without harddisk) (Pentium II 400) - 64MB	電腦(不包括硬盤)	2 No. (部)
	2.	AcerPower 4400 (without harddisk) (Pentium III 550) - 128MB	電腦(不包括硬盤)	2 No. (部)
	3.	AcerPower Sxb APSX (without harddisk) (Pentium III 866) - 256MB	電腦(不包括硬盤)	2 No. (部)
	4.	Dell Optiplex GX260 (without harddisk) (Celeron 1.7G) - 256MB Ram	電腦(不包括硬盤)	67 No. (部)

Unserviceable – 不可使用

	5.	Chair Office	辦公椅	1 No. (張)
	6.	Siemens OptiPoint 500 Economy Phone (L30250-F600-A1222)	電話	2 No. (個)
	7.	HP LaserJet 1200	鐳射打印機	1 No. (部)
	8.	HP LaserJet 1100	鐳射打印機	1 No. (部)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 99 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/861/2009

Department : IPD (Ref.: L/M (20) & (24) in IPD/3-5/4/2)

Location : 24/F & 25/F., Wu Chung House,
213 Queen's Road East, Wanchai, H.K.

Contact Officer : Please contact Mr. AU YEUNG at tel. no. 2961 6863

部門 : 知識產權署

地址 : 香港皇后大道東213號胡忠大廈24及25樓

聯絡人 : 歐陽先生 電話 : 2961 6863

Unserviceable – 不可使用

Used Empty Toner Cartridge 空碳粉盒

M-617	1.	Black print cartridge (C8550A)	1 No. (個)
	2.	Yellow print cartridge (C8552A)	1 No. (個)
	3.	Magenta print cartridge (C8553A)	1 No. (個)
	4.	Image cleaning kit (C8554A)	2 No. (個)
	5.	Image transfer kit (C8555A)	1 No. (個)
	6.	Black image drum (C8560A)	2 No. (個)
	7.	Cyan image drum (C8561A)	1 No. (個)
	8.	Yellow image drum (C8562A)	1 No. (個)
	9.	Magenta image drum (C8563A)	2 No. (個)
	10.	Xerox CWAA0521 WasteTonerBottle	1 No. (個)
	11.	Cyan print cartridge (106R01144)	1 No. (個)
	12.	Magenta print cartridge (106R01145)	1 No. (個)
	13.	Yellow print cartridge (106R01146)	2 No. (個)
	14.	Black print cartridge (106R01147)	5 No. (個)
	15.	Imaging Unit (108R00645)	2 No. (個)
	16.	Transfer Roller (108R00646)	1 No. (個)
	17.	Photodeveloper Cartridge (20K0504)	2 No. (個)
	18.	Fuser (20K0507)	1 No. (個)
	19.	Toner Cartridge (113R00668)	1 No. (個)
	20.	Drum Cartridge (113R00670)	1 No. (個)
	21.	Xerox 3435 (106R01415)	1 No. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 100 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<u>GLD Ref.: GR/4/661/2004</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (10) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)			
Location : HM/DS			
Ref. : HD(EMD)DS/V 14/1 (VII) & dd. 23.3.2004 & 5.6.2009 (93) in HD(EM)DS/14/1			
Contact Person : Miss YUEN / Miss LEUNG at 27616711 / 27617783			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部一座六樓 發展服務小組			
聯絡人 : 袁小姐 / 梁小姐 電話 : 27616711 / 27617783			
<u>(May not function properly – 功能或許有損)</u>			
M-618	1.	Typewriter 45.7/50.8cm Carriage Elite, 打字機 S/N: 4371362	1 No. (部)
	2.	Olympus AZ-300 Auto Focus, S/N: 1693894 相機	1 No. (部)
<u>GLD Ref.: GR/4/575/2008</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (56) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)			
Location : PSO/CS			
Ref. : HD(QS) 1/122 dd. 21.2.2008			
Contact Person : Ms. Doris NG / Miss CHAN at 27615296 / 27615243			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部二座八樓 工料測量組總務室			
聯絡人 : 吳小姐 / 陳小姐 電話 : 27615296 / 27615243			
<u>(Serviceable – 仍可使用)</u>			
	3.	Screen filter 12” – 15” 顯示器過濾鏡	169 No. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 101 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<u>GLD Ref.: GR/4/1636/2008</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (61) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)			
Location : CTO(BW)/M2			
Ref. : HD(BRTF) 2/7 dd. 3.7.2008 & 18.6.2009			
Contact Person : Mr. CHENG Kin-chung at 61782285			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部一座八樓 工料測量組			
聯絡人 : 鄭先生 電話 : 61782285			
<u>(Serviceable – 仍可使用)</u>			
M-618 (Cont'd)	4.	Digital camera, model 'Sony MVC-FD71', S/N: 173762 數碼相機	1 No. (個)
	5.	Radio pager, S/N: 016994, 0117725, 1809931 傳呼機	3 Nos. (個)
<u>GLD Ref.: GR/4/916/2008</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (58) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)			
Location : SEO/EM			
Ref. : (69) in HDGR 3-1/3-45/1 dd. 18.4.2008			
Contact Person : Mr. GIANG / Miss CHAN at 27615780 / 27617255			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部二座五樓 物業管理處行政秘書處			
聯絡人 : 姜先生 / 陳小姐 電話 : 27615780 / 27617255			
<u>(Serviceable – 仍可使用)</u>			
	6.	Camera head '寶麗來' ID04 寶麗來ID-4 即影即有保安 証件系統	2 Nos. (個)
	7.	Power supply '寶麗來' ID-4 base ID-4系統供電 底座	1 No. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 102 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
<u>GLD Ref.: GR/4/497/2009</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (68) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)			
Location : SSE/SES			
Ref. : (2) in HD(EMD)SE 1/6/11 Pt. 3 dd. 18.2.2009			
Contact Person : Ms. Ada FUNG / Mr. YU at 27616762 / 27615102			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部二座五樓 結構工程服務小組			
聯絡人 : 馮小姐 / 余先生 電話 : 27616762 / 27615102			
<u>(May not function properly – 功能或許有損)</u>			
M-619	1.	Camera digital ‘Minolta Dimage 7’, S/N: 20120110 數碼相機	1 No. (部)
	2.	Camera ‘Pentax Espio 115m QD’, S/N: 8899962 & 8899970 相機	2 Nos. (部)
<u>(Serviceable – 仍可使用)</u>			
	3.	Card Compact Flash (512MB) for item 1 相機記憶咭	1 No. (張)
<u>GLD Ref.: GR/4/497/2009</u>			
Department : Housing (Ref.: L/M (68) to HD(FIB)/S/DISP/03 III)			
Location : SSE/SES			
Ref. : (1) in HD(EMD)SE 1/6/11 Pt. 3 – (3B) dd. 18.2.2009			
Contact Person : Ms. Ada FUNG / Mr. YU at 27616762 / 27615102			
部門 : 房屋署			
地點 : 九龍佛光街房屋署總部二座五樓 結構工程服務小組			
聯絡人 : 馮小姐 / 余先生 電話 : 27616762 / 27615102			
<u>(May not function properly – 功能或許有損)</u>			
	4.	Camera ‘Nikon 85QD’, S/N: 4034539 相機	1 No. (部)
	5.	Camera ‘Ricoh KR-10’, S/N: 79-192627 相機	1 No. (部)
	6.	Camera ‘Ricoh XR-X2000’, S/N: 88-113806 相機	1 No. (部)
<u>(Serviceable – 仍可使用)</u>			
	7.	Camera video (VHSC) ‘Panasonic NV-S600EN’ (Battery expired) 攝錄機 (電池已過期)	1 No. (部)
	8.	Camera digital ‘Kodak DC-210’, S/N: EKE81101272 數碼相機	1 No. (部)
<u>(Unserviceable – 不可使用)</u>			
	9.	Hammer Schmidt Testing Instrument No. 138610 混凝土測試槍 (石屎槍)	1 No. (個)

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 103 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD Ref.: GR/4/892/2009

Department : Housing (Ref.: L/M (43) to HD(FIB)/S/DISP/08)

Location : CA/2

Ref. : HD(A2) G/4 dd. 11.6.2009

Contact Person : Ms. K M POON/ Miss WU at 27616617

部門 : 房屋署

地點 : 九龍佛光街房屋署總部二座九樓及
二座地庫B3
建築設計第二組

聯絡人 : 潘小姐 / 胡小姐 電話 : 27616617

(Serviceable – 仍可使用)

M-620	1.	Dell OptiPlex GX270SMT P4-2.80GHz, S/N: 1RKBK1X, 2MNBK1X with accessories, Machine No. BVAA01209, BVAA01210 (without monitor)	電腦主機及其他配件(不連顯示器)	2 Nos. (個)
	2.	Dell OptiPlex GX270 Small Minitower P4-2.66GHz, S/N: 2SK2F1X with accessories, Machine No. BVAA00216 (without monitor)	電腦主機及其他配件(不連顯示器)	1 No. (個)
	3.	Viewsonic E71FSB 17" CRT monitor, S/N: P3C042507761, P3C043801463, P3C043801561, P3C043801562, Machine Nos. BVAM01098, BVAM01334, BVAM01351, BVAM01352	顯示器	4 Nos. (個)
	4.	Epson GT-10000+Scanner, S/N: CL20000304, Machine No. W6699	掃描器	1 No. (個)
	5.	HP DeskJet 810 Printer, S/N: MY04D1B35C, Machine No. Y7135	印表機	1 No. (個)
	6.	HP DeskJet 990Cxi InkJet Printer, S/N: MY0C6110TD	印表機	1 No. (個)
	7.	HP LaserJet 2100 Printer, S/N: SGGJ111404	印表機	1 No. (個)

Special Conditions (For Lot Nos. M-618 to M-620) :

Prior to collection, the successful bidder is required to contact the representative of Housing Department for arrangement.

特別條款 (批號 M-618 至 M-620) :

取貨前, 承購人必須先聯絡有關房屋署代表安排提貨事宜。

拍賣物品清單編號
AUCTION LIST M-14/2009

- 104 -

<u>Lot No.</u> 批號	<u>Item No.</u> 項目	<u>Description</u> 物品詳情	<u>Quantity</u> 數量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

GLD File Ref.: GR/4/788/2009

Department : FEHD (Ref.: (12) in L/M (45) in FEHD S 5/2/08)

Ref. : (5) in L/M (1) in FEHD IT 3-30/4 II

Location : 6/F., Lockhart Road Municipal Services Bldg.,
225 Hennessy Road, Wanchai, H.K.

Contact Person : Please contact Mr. Anthony LUI at 2879 5662

部門 : 食物環境衛生署

地點 : 香港灣仔軒尼詩道225號駱克道市政大廈6樓

聯絡人 : 呂國棟先生 電話 : 2879 5662

Serviceable but may not function properly - 仍可使用但功能或許有損

M-621	1.	Lifebook PIII 600MHz Notebook Computer 手提電腦 CE/AH0949	1	No. (部)
	2.	Lifebook S-5582 Notebook 手提電腦 CE/AF0040	1	No. (部)

- E N D -